



# Bedienungsanleitung ALMEMO<sup>®</sup> 710 Datenlogger

V7-Technologie Deutsch V1.9 07.04.2022

### 1. BEDIENELEMENTE

V7	ALMEMO <sup>®</sup> 710		1		220
START     BEC	< Zurück Kanalliste	<u>.</u>	∖ 🗠 🔍	× 21.01.12 13:34	0
• сом	II 🗠 🔛				_
ALARM	Kanal	Wert	Max	Min	
	0.3 Temperatur	123.4 °C	234.6	79.4	
CHARGE	0.5 Feuchte	50.8 %IH	07.3	48.9	
	2.2 Mischung	11.2 0/ka	14.4	0.2	· í
	3.4 Damofdruck	256 756 mbar	208.834	221 0/3	•
ON-OFF	5.5 Mischung	11.2 g/kg	14.4	9.3	
HOTKEY	< >				
HOME	Start Manuell				=
НОМЕ	C > ••• Start Manuell				

(1) Messbuchsen M0 bis M9 M0... M9 für alle ALMEMO<sup>®</sup>-Fühler M0.0...M9.9 bis zu 100 Messkanäle

#### (2) Ausgangsbuchsen A1, A2, A3

- A1 Schnittstellen USB (ZA1919-DKU) RS 232/LWL (ZA1909-DK5/DKL) RS 422 (ZA 5099-NVL/NVB) Ethernet (ZA 1945-DK) Analogausgang 2 (ZA 1601-RK)
- A2 Netzwerkkabel (ZA1999-NK5/NKL) Triggereingang (ZA 1000-ET/EK) Relaisausgänge (ZA 1006-EGK) Relais-Trigger-Adapter (ZA 8006-RTA) Analogausgang 1 (ZA 1601-RK)
- A3 SD-Card-Stecker (ZA1904-SD)

#### (3) Anschlußbuchse DC 12V DC Netzadapter (ZA 1312-NAx, 12V, 2.5A) Kabel galv. getr. (ZA 2690-UK2, 10-30V)

(4) Ax Notschalter verdeckt

#### (5) Kontrollampen

,	•
START	Messung läuft
REC	Daten werden gespeichert
СОМ	Daten werden ausgegeben
ALARM	Grenzwertüberschreitung
LOCKED	Sperrfunktion aktiv
CHARGE	Akkuladung
SLEEP	Sleepmode
ON	Gerät eingeschaltet
	~

#### (6) Touchtasten

ON-OFF	Ein-, Ausschalten lang drücken
HOTKEY	Wunschmenü aufrufen
HOME	Startbildschirm

#### (7) Touchscreen

< Zurü

1

~~

21.01.1

ck	Zurück zum letzten Menü
	Fühlermenü
	Messanzeigen
	Datenlogger
	Einstellungen
	Uhrzeit, Datum
2	Akkuladezustand, Speicher

### 2. INHALTSVERZEICHNIS

1.	Bedienelemente2			
2.	Inhal	Inhaltsverzeichnis3		
3.	Allge	meines	. 7	
3	5.1	Gewährleistung	. 7	
3	5.2	Lieferumfang	. 8	
3	3.3	Entsorgung	. 8	
4.	Siche	erheitshinweise	. 9	
4	.1	Besondere Bedienhinweise	10	
4	.2	Umgang mit Akkus	10	
5.	Einfü	ihrung	11	
5	5.1	Funktionen des ALMEMO® 710	12	
	5.1.1	Fühlerprogrammierung	12	
	5.1.2	2 Messung	14	
	5.1.3	Ablaufsteuerung	15	
6.	Inbet	triebnahme	18	
7.	Stror	nversorgung	19	
7	'.1	Akkubetrieb und Versorgungsspannungskontrolle	19	
7	.2	Netzbetrieb	19	
7	.3	Externe Gleichspannungsversorgung	19	
7	.4	Fühlerversorgung2	20	
7	.5	Ein-, Ausschalten, Neuinitialisierung2	20	
7	.6	Datenpufferung	20	
8.	Fühle	eranschluss2	21	
8	8.1	Standard-Fühler (V5,V6)2	21	
8	8.2	D6-Fühler	21	
8	3.3	D7-Fühler	22	
8	8.4	Messeingänge und Zusatzkanäle2	22	
8	8.5	Potentialtrennung	<u>2</u> 3	
9.	Anze	eige und Tastatur2	24	
g	).1	Touchtasten	24	

#### 2. Inhaltsverzeichnis

9.2		Anzeige und Wahl der Anwendung24			
9.3		Funktionstasten25			
9.4		Kontrolllampen25			
9.5		Kontrollsymbole25			
9.6		Parameterdarstellung	26		
9.7		Dateneingabe	26		
10.	Da	Datenlogger2			
10.	1	Messdatenaufnahme und Ausgabe	28		
1	0.1.	.1 Wandlungsrate	29		
1	0.1.	.2 Abfragezyklus mit Ausgabe	30		
1	0.1.	.3 Ausgabezyklus	31		
1	0.1.	.4 Speicher intern	31		
1	0.1.	.5 Speicherstecker mit Speicherkarte	32		
1	0.1.	.6 Nummerierung von Messungen	33		
10.	2	Speicherkommentar	33		
10.	3	Abfragemodus	33		
10.	4	Starten und Stoppen von Messungen	35		
1	0.4.	.1 Startzeit -datum, Stopzeit -datum	36		
1	0.4.	.2 Messdauer	36		
10.	5	Speicherstatus, Speicher löschen	36		
10.	6	Speicherausgabe	37		
11.	Μ	lessanzeigen	38		
11.	1	Kanalliste	38		
11.2	2	Balkendiagramm	38		
11.3	3	Liniendiagramm	39		
11.4	4	Usermenüs	40		
1	1.4.	.1 Funktionen	41		
12.	Fί	ühler	42		
12.	1	Messen mit einem Messkanal	42		
12.	2	Messwertkorrektur und Kompensation	43		
1	2.2.	.1 Messwert nullsetzen	44		

2.2	Nullpunktabgleich	44
2.3	Fühlerabgleich bei chemischen Sensoren	44
2.4	Zweipunktabgleich mit Sollwerteingabe	45
2.5	Temperaturkompensation	45
2.6	Luftdruckkompensation	46
2.7	Vergleichsstellenkompensation	47
Einste	llungen	48
Füh	lereinstellungen	48
Kan	alfunktionen	48
2.1	Kanalbezeichnung	49
2.2	Messwertdämpfung	50
2.3	Max-Min-Werte mit Uhrzeit und Datum	50
2.4	Mittelwertmodus	51
2.5	Messwertausgabe	51
2.6	Kanalverriegelung	52
2.7	Grenzwerte	52
2.8	Grenzwertaktionen	53
2.9	Analogausgabe	53
2.10	Korrekturwerte	54
2.11	Skalierwerte	54
2.12	Dimension	55
2.13	Bereich	55
2.14	Kanalkompensationen	60
Anz	eigeeinstellungen	60
Date	enloggereinstellungen	60
Aus	gangsmodule	60
5.1	Datenkabel	61
5.2	Relais-Trigger-Module	61
5.3	Analogausgang	62
Ger	äteeinstellungen	63
6.1	Kommunikation	64
	2.2 2.3 2.4 2.5 2.6 2.7 Einste Füh 2.1 2.2 2.3 2.4 2.5 2.4 2.5 2.6 2.7 2.8 2.10 2.11 2.12 2.13 2.14 Anz 2.14 Anz 5.1 5.2 5.3 Ger 6.1	2.2       Nullpunktabgleich         2.3       Fühlerabgleich bei chemischen Sensoren         2.4       Zweipunktabgleich mit Sollwerteingabe         2.5       Temperaturkompensation         2.6       Luftdruckkompensation         2.7       Vergleichsstellenkompensation         Einstellungen       Fühlereinstellungen         Kanalfunktionen       Fühlereinstellungen         2.1       Kanalbezeichnung         2.2       Messwertdämpfung         2.3       Max-Min-Werte mit Uhrzeit und Datum         2.4       Mittelwertmodus         2.5       Messwertausgabe         2.6       Kanalverriegelung         2.7       Grenzwerte         2.8       Grenzwerte         2.9       Analogausgabe         2.11       Skalierwerte         2.2       Dimension         2.10       Korrekturwerte         2.11       Skalierwerte         2.12       Dimension         2.13       Bereich         2.14       Kanalkompensationen         Anzeigeeinstellungen       Ausgangsmodule         5.1       Datenkabel         5.2       Relais-Trigger-Module         5.3       Analogausgang

13	.6.2	Makros	65
13	.6.3	Betriebsparameter	65
13.6.4 Gerätekompensationen		Gerätekompensationen	65
13.6.5 Kalibrierdaten		Kalibrierdaten	65
13.6.6 Allgemeine Geräteeinstellungen		66	
13.7	Spe	rfunktion	66
13.8	Stro	mversorgung	67
13.9	Spei	cher	68
13.1	0 Ü	ber das Gerät	68
14.	Assiste	enten	69
14.1	Date	enlogger	69
14.2	Skal	ierung	70
14.3	Zwe	ipunktabgleich	71
14.4	Mitte	elwertbildung	71
14	.4.1	Mittelwertbildung über manuelle Einzelmessungen	72
14	.4.2	Mittelwertbildung über die Messzeit, bzw. Messdauer .	72
14	.4.3	Mittelwertbildung über den Zyklus	73
14	.4.4	Mittelwertbildung über Messkanäle	74
14.5	Volu	menstrommessung	75
14.6	Wär	mekoeffizient	76
14.7	Wet	Bulb-Globe-Temperatur	76
15.	Fehlers	suche	77
16.	Konfor	mitätserklärung	79
17.	Anhan	g	
17.1	Tech	nische Daten	
17.2	Proc	luktübersicht	81
18.	Stichw	ortverzeichnis	

# 3. ALLGEMEINES

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses neusten ALMEMO<sup>®</sup>-Datenloggers der Generation V7. Durch die patentierten ALMEMO<sup>®</sup>-Stecker konfiguriert sich das Gerät selbst und mit Hilfe der selbsterklärenden Touchscreenbedienung sollte Ihnen die Bedienung nicht schwerfallen. Andererseits erlaubt das Gerät den Anschluß der unterschiedlichsten Fühler und Peripheriegeräte mit vielen Spezialfunktionen. Um sich mit der Funktionsweise der neuen D7-Fühler und den damit erweiterten Möglichkeiten des V7-Gerätes vertraut zu machen, sollten Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung, die Broschüre 'Digitale ALMEMO<sup>®</sup> D7-Fühler' und die entsprechenden Kapitel des ALMEMO<sup>®</sup>-Handbuches lesen. Nur so können Sie Bedien- und Messfehler, sowie Schäden am Gerät vermeiden. Zur schnellen Beantwortung aller Fragen steht am Ende der Anleitung und des Handbuches ein ausführliches Stichwortverzeichnis zur Verfügung.

### 3.1 Gewährleistung

Jedes Gerät durchläuft vor dem Verlassen des Werkes mehrere Qualitätstests. Für die einwandfreie Funktion wird eine Gewährleistung von 2 Jahren ab Auslieferungsdatum gewährt. Bevor Sie ein Gerät zurückschicken, beachten Sie bitte die Hinweise im Kapitel 15. Fehlersuche. Sollte tatsächlich ein Defekt vorhanden sein, verwenden Sie für den Versand möglichst das Originalverpakkungsmaterial und legen Sie eine aussagekräftige Fehlerbeschreibung mit den entsprechenden Randbedingungen bei.

In folgenden Fällen ist eine Gewährleistung ausgeschlossen:

• Bei unerlaubten Eingriffen und Veränderungen im Gerät durch den Kunden

- Betrieb außerhalb der f
  ür dieses Produkt geltenden Umgebungsbedingungen
- Verwendung von ungeeigneter Stromversorgung und Peripheriegeräten
- Nicht bestimmungsmäßer Gebrauch des Gerätes
- Beschädigungen durch elektrostatische Entladungen oder Blitzschlag
- Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung

Die Änderung der Produkteigenschaften zugunsten des technischen Fortschritts oder auf Grund von neuen Bauteilen bleibt dem Hersteller vorbehalten. 3. Allgemeines

### 3.2 Lieferumfang

Achten Sie beim Auspacken auf Beschädigungen des Gerätes und die Vollständigkeit der Lieferung:

Messgerät ALMEMO<sup>®</sup> 710 mit 2 eingebauten Akkupacks und Aufstellbügel, Netzadapter,

diese Bedienungsanleitung

Im Falle eines Transportschadens ist das Verpackungsmaterial aufzubewahren und der Lieferant umgehend zu informieren.

### 3.3 Entsorgung



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern bedeutet, dass das Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden muss. Dies gilt sowohl für das Produkt selbst, als auch für alle mit diesem Symbol gekennzeichneten Zubehörteile. Diese Produkte dürfen nicht über den unsortierten Hausmüll entsorgt werden.

- Entsorgen Sie Verpackungsmaterial gemäß den landesüblichen Vorschriften!
- Entsorgen Sie Kartonagen, Schutzverpackungen aus Plastik und Konservierungsstoffe separat und fachgerecht!
- Die Entsorgung des Geräts (auch Geräteteile, Betriebsmittel) richtet sich nach den örtlichen Entsorgungsvorschriften, sowie den im Anwenderland gegebenen Umweltschutzgesetzen.
- Entsorgen Sie fachgerecht, insbesondere die für die Umwelt schädlichen Teile oder Stoffe. Dazu gehören u. a. Kunststoffe, Batterien und Akkus.
- Verwenden Sie für den Versand möglichst das Originalverpackungsmaterial.

### 4. SICHERHEITSHINWEISE

#### GEFAHR



Lebens-, Verletzungsgefahr und Verursachung von Sachschäden!

Bedienungsanleitung vor erster Inbetriebnahme sorgfältig lesen!

Allgemeine Sicherheitshinweise und auch die in den anderen Kapiteln eingefügten speziellen Sicherheitshinweise beachten!

Es bestehen Gefahren bei:

- Missachtung der Bedienungsanleitung und aller darin befindlichen Sicherheitshinweise.
- unerlaubten Eingriffen und Veränderungen im Gerät durch den Kunden.
- bei Betrieb außerhalb der für dieses Produkt geltenden Umgebungsbedingungen.
- Verwendung von ungeeigneter Stromversorgung und Peripheriegeräten.
- nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch des Gerätes.
- Beschädigungen durch elektrostatische Entladungen oder Blitzschlag.

Lebensgefahr durch gefährliche elektrische Spannung!



GEFAHR

Es bestehen Gefahren bei:

- Verwendung von ungeeigneter Stromversorgung und Peripheriegeräten.
- Beschädigungen durch elektrostatische Entladungen oder Blitzschlag.
- Verlegen Sie Fühlerleitungen nicht in der Nähe von Starkstromleitungen.
- Achten Sie auf die Ableitung statischer Elektrizität, bevor Sie Fühlerleitungen berühren.

#### GEFAHR Warnung vor explosionsfähiger Atmosphäre oder Stoffen!



Es besteht Explosionsgefahr in der Nähe von Kraftstoffen oder Chemikalien!



Benutzen Sie das Gerät nicht in Sprenggebieten oder an Tankstellen!

### 4.1 Besondere Bedienhinweise

- Wenn das Gerät aus kalter Umgebung in den Betriebsraum gebracht wird, kann auf der Elektronik Betauung auftreten. Bei Thermoelementmessungen sind bei starken Temperaturänderungen zudem größere Messfehler möglich. Warten Sie deshalb, bis das Gerät an die Umgebungstemperatur angepasst ist, bevor Sie es in Betrieb nehmen.
- Bei Thermoelementmessungen unter Verwendung der Geräte-internen Vergleichsstellentemperatur sind nach Möglichkeit nachfolgend aufgeführte Betriebsparameter zu verwenden.
  - o Akkubetrieb
  - Displayhelligkeitsstufe 1 (niedrigste Stufe)

Thermoelementmessungen in Verbindung mit einem anderen Betriebsmodus können zu erhöhten Messfehlern führen.

- Beim Anschluss von Netzadaptern beachten Sie die Netzspannung.
- Fühler mit Versorgung sind nicht voneinander galv. getrennt (s. 8.5).
- Durch Ausklappen des Aufstellbügels auf der Rückseite können Sie das Gerät zur besseren Ablesbarkeit in eine schräge Position bringen.

### 4.2 Umgang mit Akkus



Der Akkupack ist bei Auslieferung zunächst meist nicht voll geladen. Er sollte deshalb als erstes mit dem beiliegenden Netzadapter nachgeladen werden, bis die LED **CHARGE** aufhört zu leuchten.

Akkus sollten dementsprechend rechtzeitig nachgeladen werden! Achten Sie darauf, dass der Akkupack nicht mechanisch beschädigt, kurzgeschlossen oder ins Feuer geworfen wird.

Akkus sind Sondermüll und dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden!

# 5. EINFÜHRUNG

Der V7-Datenlogger ALMEMO<sup>®</sup> 710 ist ein ganz neuer Vertreter aus der einzigartigen Familie von Messgeräten, die alle mit dem von der Fa. Ahlborn patentierten ALMEMO<sup>®</sup>-Stecker-System ausgerüstet sind. Der ALMEMO<sup>®</sup>-Stecker bietet bereits seit 20 Jahren beim Anschluss der Fühler und Peripheriegeräte entscheidende Vorteile, weil alle Parameter im Stecker in einem EEPROM gespeichert sind und damit beim Anstecken jegliche Programmie-

rung entfällt. Alle Fühler und Ausgabemodule sind bei allen ALMEMO<sup>®</sup>-Messgeräten in gleicher Weise anschließbar.

Jetzt gibt es jedoch eine neue Generation von intelligenten digitalen AL-

MEMO<sup>®</sup>-D7-Fühlern, die im Zusammenhang mit V7-Messgeräten alle bisherigen Begrenzungen des Systems überwinden. Unabhängig von den Messbereichen des Gerätes können diese Fühler als autarkes Messsystem mit bis zu 10 Kanälen völlig neue Messgrößen mit beliebigen Steuer- und Rechenfunktionen oder Kompensationen bereitstellen, einen Wertebereich bis zu 8 Stellen und eine Geschwindigkeit bis zu 1kHz abdecken. Das Besondere daran ist, dass hochauflösende, langsame und schnelle Größen durch individuelle Abtastraten in einer Messung problemlos gemeinsam aufgezeichnet werden können. Die Parametrierung der individuellen Fühlerfunktionen erfolgt über ein im Stecker gespeichertes Menü. Zur besseren Kennzeichnung wurden die Bereichskürzel und Dimensionen auf bis zu 6 Stellen und die Kanalbezeichnung auf 20 Zeichen erweitert. Alle bisherigen sogenannten V5-, V6- u. D6-Fühler sind auf V7-Geräten weiter verwendbar, die neuen D7-Fühler aber nicht auf alten V6-Geräten. Dafür können Sie über ihre serielle Schnittstelle mit einem Adapterkabel auch direkt am PC betrieben werden. Ganz neu ist bei V7-Geräten allerdings die Kanalnummerierung. Fühler und Buchsen zählen von 0 bis 9, die Kanäle als Kommastelle dahinter ebenfalls von 0 bis 9. d.h. der 1. Fühler hat die Kanäle 0.0...0.9, der 2. 1.0...1.9 usw..

Die Funktionsweise und Programmierung aller Einheiten ist trotzdem nahezu identisch. Deshalb sind folgende für alle Geräte geltende Punkte des AL-MEMO<sup>®</sup>-Messsystems in einem eigenen ALMEMO<sup>®</sup>-Handbuch ausführlich beschrieben, das ebenfalls zum Lieferumfang jeden Gerätes gehört:

Genaue Erläuterung des ALMEMO<sup>®</sup>-Systems (Hb. Kap.1), Übersicht über Funktionen und Messbereiche der Geräte (Hb. Kap.2), Alle Fühler mit Grundlagen, Bedienung und technischen Daten (Hb. Kap.3), Die Anschlussmöglichkeiten eigener Sensoren (Hb. Kap.4), Alle analogen und digitalen Ausgangsmodule (Hb. Kap.5.1), Die Schnittstellenmodule RS232, LWL, USB, Ethernet (Hb. Kap.5.2), Das gesamte ALMEMO<sup>®</sup>-Vernetzungssystem (Hb. Kap.5.3), Alle Funktionen und ihre Bedienung über die Schnittstelle (Hb. Kap.6) Komplette Schnittstellenbefehlsliste mit allen Druckbildern (Hb. Kap.7) In der vorliegenden Anleitung sind nur noch die gerätespezifischen Eigenschaften und Bedienelemente aufgeführt. In vielen Kapiteln wird deshalb häufig auf die ausführliche Erläuterung im Handbuch (Hb. x.x.x) hingewiesen.

### 5.1 Funktionen des ALMEMO<sup>®</sup> 710

Der Datenlogger ALMEMO<sup>®</sup> 710 hat 10 galv. getrennte Messeingänge für alle ALMEMO<sup>®</sup>-Fühler. Durch das bestehende große Portfolio an Standardfühlern und jetzt auch den neuen innovativen D7-Fühlern sind die Messmöglichkeiten nahezu unbegrenzt. Zur Bedienung ist das Gerät mit einem 5.7" TFT-Touch-screen und 3 zusätzlichen Touchtasten ausgestattet. Als Messwertanzeige stehen zunächst Messwertlisten, Einzelanzeigen, Balken und Liniendiagramm zur Verfügung, aber über konfigurierbare User-Menüs können benötigte Funktionen an alle Anwendungen angepasst werden. Mit extrem genauer Echtzeituhr (2ppm) und 8MB schnellem Flash-Speicher für über 1.5 Mio. Messwerte wird die Datenloggerfunktion realisiert. An drei Ausgangsbuchsen sind alle AL-

MEMO<sup>®</sup>-Ausgangsmodule, wie digitale Schnittstelle, Speicherstecker, Analogausgang, Triggereingang oder Alarmkontakte anschließbar. Durch einfaches Aneinanderstecken mit Netzwerkkabeln lassen sich mehrere Geräte vernetzen.

### 5.1.1 Fühlerprogrammierung

Die Messkanäle werden durch die ALMEMO<sup>®</sup>-Stecker automatisch vollständig programmiert. Die Programmierung kann jedoch vom Anwender über Touchscreen oder Schnittstelle beliebig ergänzt oder geändert werden.

### Messbereiche

Für Sensoren mit nichtlinearer Kennlinie, wie z.B 10 Thermoelementarten, Ntc- und Pt100-Fühlern, Infrarotsensoren, sowie Strömungsaufnehmern (Flügelräder, Thermoanemometer, Staurohre), sind entsprechende Messbereiche vorhanden. Für Feuchtefühler gibt es zusätzlich Funktionskanäle, die auch die Feuchtegrößen Taupunkt, Mischungsverhältnis, Dampfdruck und Enthalpie berechnen. Auch komplexe chemische Sensoren werden unterstützt. Die Messwerte anderer Sensoren können über die Spannungs-, Strom- und Widerstandsbereiche mit individueller Skalierung im Stecker problemlos erfasst werden. Vorhandene Sensoren sind ohne weiteres verwendbar, es muss nur der

passende ALMEMO<sup>®</sup>-Stecker einfach über seine Schraubklemmen angeschlossen werden. Für digitale Eingangssignale, Frequenzen und Impulse sind außerdem Adapterstecker mit integriertem Microcontroller erhältlich. Die neuen autarken D7-Fühler eröffnen jetzt und für die Zukunft noch ungeahnte Möglichkeiten zur Erfassung von digitalen und analogen Sensoren mit beliebigen Datenformaten. Sogar Steuerungen des Messsystems sind möglich. Auf diese Weise lassen sich immer mehr Sensoren an das ALMEMO<sup>®</sup> V7-Messderät anschließen und untereinander austauschen, ohne irgendeine Einstellung vornehmen zu müssen.

#### Funktionskanäle

Max-, Min-, Mittelwerte und Differenzen von bestimmten Messkanälen können als Funktionskanäle programmiert und wie normale Messkanäle weiterverarbeitet werden. Für spezielle Messaufgaben gibt es außerdem Funktionskanäle zur Bestimmung des Wärmekoeffizienten Q/ $\Delta$ T und der Wet-Bulb-Globe-Temperatur.

#### Dimension

Die Dimension (bei V5 2-stellig, bei D7 bis zu 6-Stellig) kann bei jedem Messkanal geändert werden, so dass im Display und auf der Schnittstelle, z.B. bei Transmitteranschluss, immer die richtige Dimension erscheint. Die Umrechnung von °C in °F erfolgt bei der entsprechenden Dimension automatisch.

#### Messwertbezeichnung

Zur Identifizierung der Fühler ist außerdem eine alphanumerische Bezeichnung (bei V5 10-stellig, bei D7 bis zu 20-stellig) vorgesehen. Sie erscheint bei allen Messwertanzeigen, auf der Schnittstelle und in der Software.

#### Messwertkorrektur

Zur Messwertkorrektur kann der Messwert jedes Messkanals in Nullpunktund Steigung korrigiert werden, sodass auch Fühler austauschbar werden, die normalerweise erst justiert werden müssen (Dehnung, Kraft, pH). Nullpunkt- und teilweise auch Steigungsabgleich auf Tastendruck.

Zusätzlich gibt es die Möglichkeit der Mehrpunktjustage oder einer eigenen Linearisierung.

#### Skalierung

Mit Basiswert und Faktor ist der korrigierte Messwert jedes Messkanals in Nullpunkt und Steigung zusätzlich skalierbar. Die Stellung des Dezimalpunktes lässt sich mit dem Exponenten einstellen. Mit Nullsetzen und Sollwerteingabe oder Skalierungsassistent lassen sich die Skalierwerte auch automatisch berechnen.

#### Grenzwerte und Alarm

Für jeden Messkanal lassen sich zwei Grenzwerte (1 Max und 1 Min) festlegen. Bei einer Überschreitung ertönt ein Alarmsignal und mit Hilfe von Relaisausgangsmodulen sind Alarmkontakte verfügbar, die den Grenzwerten auch individuell zugeordnet werden können. Die Hysterese beträgt serienmäßig 10 Digit, ist aber auch von 0 bis 99 Digit einstellbar. Die Grenzwertüberschreitungen können außerdem zum Starten und Stoppen einer Messwertaufnahme oder über Makros zur beliebigen Steuerung der Gerätefunktionen verwendet werden.

#### Fühlerverriegelung

Alle Fühlerdaten, die im EEPROM des Steckers gespeichert sind, lassen sich über eine gestaffelte Verriegelung vor ungewolltem Zugriff schützen.

### 5.1.2 Messung

Für 10 Standard-Fühler stehen insgesamt bis zu 40 Messkanäle zur Verfügung, d.h. es können auch Doppelfühler, unterschiedlich skalierte Fühler oder Fühler mit Funktionskanälen ausgewertet werden. Alle aktivierten Standard-Messkanäle werden kontinuierlich mit der Wandlungsrate abgefragt und die Daten auf dem Display dargestellt. D7-Fühler haben bis zu 10 Kanäle und eine der individuellen Messgeschwindigkeit entsprechende eigene Messrate, die über den neuen Abfragezyklus individuell bedient werden kann.

#### Messwerte

Alle Messwerte lassen sich auf dem Display in verschiedenen auch konfigurierbaren Menüs als Messwertliste, Einzelanzeige, Balkendiagramm oder als Liniengraphik darstellen. Sie werden automatisch mit Autozero und Selbstkalibration erfasst, können aber willkürlich korrigiert und beliebig skaliert werden. Bei den meisten Fühlern wird ein Fühlerbruch automatisch erkannt.

#### Analogausgang und Skalierung

Jeder Messkanal kann mit Analoganfang und Analogende so skaliert werden, dass der damit bestimmte Messbereich den ganzen Bereich eines Analogausgangs (2V, 10V oder 20mA) nutzt. Auf den Analogausgang kann der Messwert jedes Messkanals oder auch ein Programmierwert ausgegeben werden.

#### Messfunktionen

Zur optimalen Messwerterfassung sind bei einigen Sensoren spezielle Messfunktionen erforderlich. Für Thermoelemente steht die Vergleichsstellenkompensation, für Staudruck-, pH- und Leitfähigkeitssonden eine Temperaturkompensation und für Feuchte-, Staudruck- und O<sub>2</sub>-Sensoren eine Luftdruckkompensation zur Verfügung. Bei den digitalen D6- oder D7-Fühlern werden die Kompensationen bereits im Fühler durchgeführt.

#### Messwertdämpfung

Zur Dämpfung eines unruhigen Messwertes ist bei Standard-Fühlern eine gleitende Mittelwertbildung über 2 bis 99 Werte programmierbar. Die entsprechende Mittelungszeit ist hier von der Wandlungsrate und der Anzahl der aktiven Kanäle abhängig. D7-Fühler verfügen dagegen für alle Primärkanäle über eine eigene Mittelungszeit, die im Fühlermenü eingestellt werden kann.

#### Max- und Minwert

Bei jeder Messung wird der Maximal- und Minimalwert mit Zeit und Datum erfasst und abgespeichert. Diese Werte können angezeigt, ausgegeben und gelöscht werden.

#### Mittelwert

Der Messwert kann über gleitende Mittelung gedämpft oder über einen bestimmten Zeitraum, Zyklus oder über Einzelmessungen gemittelt werden.

### 5.1.3 Ablaufsteuerung

Um die Messwerte aller angesteckten Fühler digital zu erfassen, ist eine laufende Messkanalabfrage mit einer zeitlichen Ablaufsteuerung der Messwertausgabe erforderlich. Die Messung kann über die Tastatur, die Schnittstelle, ein externes Triggersignal, die Echtzeituhr oder Grenzwertüberschreitungen gestartet und gestoppt werden. Für eine gleichmäßig zyklische Ausgabe steht der normale Zyklus ab 1 Sekunde zur Verfügung. Wenn eine höhere Geschwindigkeit gefordert ist, können die Standard-Fühler mit der Wandlungsrate ausgegeben werden, für alle Fühler gemeinsam ist jedoch der neue Abfragezyklus vorgesehen, der die Messwerte von jedem Kanal individuell mit seiner eigenen Messzeit abholen kann.

#### Zeit und Datum

Echtzeituhr mit Datum oder reine Messzeit dienen zur exakten Protokollierung jeder Messung. Zum Starten oder Stoppen einer Messung sind Anfangszeit, -datum und Endezeit, -datum programmierbar.

#### Ausgabezyklus

Der Ausgabezyklus ist programmierbar zwischen 1 s und 59 h, 59 min, 59 s. Er ermöglicht die zyklische Ausgabe der Messwerte auf die Schnittstellen oder in den Speicher, sowie eine zyklische Mittelwertberechnung.

#### Zyklusfaktor

Mit dem Zyklusfaktor kann die Datenausgabe von bestimmten Kanälen nach Bedarf eingeschränkt und so die Datenflut besonders bei der Messwertspeicherung begrenzt werden.

#### Mittelwert über Messkanalabfragen

Die Messwerte von Messkanalabfragen lassen sich wahlweise über die gesamte Messdauer oder über den Zyklus mitteln. Zur zyklischen Ausgabe und Speicherung dieser Mittelwerte gibt es Funktionskanäle.

#### Wandlungsrate

Alle Standard-Kanäle werden ständig mit der Wandlungsrate (2.5, 10, 50 oder 100 M/s) abgefragt.

#### Abfragezyklus

Beim ALMEMO<sup>®</sup> 710 gibt es zusätzlich den Abfragezyklus, der übergeordnet jeden Standard-Kanal und alle D7-Kanäle erfasst, wenn sie einen neuen aktuellen Messwert liefern können. Um eine hohe Aufzeichnungsgeschwindigkeit zu erreichen, ist es möglich, die so erfassten Messwerte unmittelbar im Speicher abzulegen und/oder auf die Schnittstelle auszugeben.

#### Messwertspeicher

Alle Messwerte lassen sich manuell oder automatisch im Zyklus, bzw. Abfragezyklus in einem Flash-Speicher abspeichern. Die Speicherkapazität beträgt 8 Megabyte, ausreichend für 400.000 bis über 1.5 Mio. Messwerte. Die Speicherorganisation kann dabei als Linear- oder Ringspeicher eingestellt werden. Alle Messungen, die eine veränderte Fühlerkonfiguration aufweisen,

#### 5. Einführung

erhalten einen neuen numerischen Dateinamen. Außerdem kann jede Messung einen bis zu 64stelligen Kommentar erhalten. Die Ausgabe erfolgt über die Schnittstelle. Dabei ist eine Selektion nach Dateinamen, Nummer oder Datum möglich.

Die Speicherkapazität lässt sich mit einem externen Speicherstecker mit Micro-SD-Speicherkarte beträchtlich erhöhen. Er ist als Zubehör erhältlich und ermöglicht das schnelle Auslesen der Dateien über Standard-Kartenleser.

#### Nummerierung der Messungen

Durch Eingabe einer 6stelligen Nummer sind einzelne Abfragen oder ganze Messreihen identifizierbar und können selektiv aus dem Speicher ausgelesen werden.

#### Steuerein- und ausgänge

Über den Touchscreen oder die Schnittstelle sind über Relais-Trigger-Adapter bis zu 10 Ausgangsrelais oder 4 Analogausgänge individuell ansteuerbar. Durch die Triggereingänge lässt sich auch der Messablauf von externen Ereignissen beeinflussen.

#### Bedienung

Alle Mess- und Funktionswerte sind in verschiedenen Menüs auf dem Touchscreen darstellbar. Für Ihre individuellen Anwendungen sind User-Menüs eigenständig konfigurierbar. Zur Bedienung steht das moderne Touchdisplay zur Verfügung. Damit können Sie Fühler, Gerät und Ablaufsteuerung vollständig programmieren.

#### Ausgabe

Alle Messdaten und Programmierwerte lassen sich an beliebige Peripheriegeräte ausgeben. Der Kopf ist firmen- oder anwendungsspezifisch programmierbar. Über verschiedene Interfacekabel stehen wahlweise USB-, RS232oder Ethernet-Schnittstellen zur Verfügung. Durch den variablen Datenumfang und einige neue Parameter zur Bedienung der D7-Fühler musste das Schnittstellen-Protokoll geändert werden, d.h. für die Ausgabe steht nur noch das Tabellenformat zur Verfügung, das sich bei Bedarf von jeder Tabellenkalkulation direkt verarbeiten lässt.

#### Vernetzung

Alle ALMEMO<sup>®</sup>-Geräte sind adressierbar und lassen sich durch einfaches Aneinanderstecken mit Netzwerkkabeln oder Ethernetadaptern oder bei größeren Entfernungen mit RS422-Netzverteilern einfach vernetzen. Durch das unterschiedliche Protokoll müssen jetzt aber alte V5/V6-Geräte und V7-Geräte an getrennten Schnittstellen betrieben werden.

#### Software

Mit jedem ALMEMO<sup>®</sup>-Handbuch wird das Programm ALMEMO<sup>®</sup> Control ausgeliefert, das die komplette Programmierung der Fühler, die Konfiguration des Messgerätes und das Auslesen des Messwertspeichers erlaubt. Mit dem integrierten Terminal sind auch Online-Messungen möglich. Zur Messdatenaufnahme vernetzter Geräte, zur graphischen Darstellung und komplexen Datenverarbeitung steht jetzt eine neue WINDOWS<sup>®</sup>-Software WIN-Control zur Verfügung, die an getrennten COM-Schnittstellen V5/V6-Geräte und V7-Geräte betreiben kann.

### 6. INBETRIEBNAHME

FühleranschlussFühler an die Buchsen M0 bis M9 (1) anstecken s. 8Stromversorgungmit Akku oder Ladeadapter an Buchse DC (3) s. 7.1, 7.2EinschaltenON-OFF (6) gedrückt halten s. 7.5

Automatische Anzeige des letzten Messmenüs s. 11.

#### Anwahl des Datenloggermenüs mit Tab:

Einmalige Ausgabe: s. 10.4 Zyklische Messung: Speicherzyklus eingeben: Ausgabezyklus (hh:mm:ss) mit Speichern s. 9.7 oder Abfragezyklus (hh:mm:ss.sss) mit Speichern Zyklische Messung starten mit:

#### Auswahl der Messwertanzeigen mit:

- Kanalliste anwählen mit: Anzeige von Max-Minwerten in der Kanalliste Löschen durch Antippen der entsprechenden Felder Max und Min Einzelanzeige durch Anwahl des gewünschten Kanals in der Liste z.B.
- 2. Balkendiagramm anwählen mit:
- 3. Liniendiagramm anwählen mit:
- 4. Usermenü anwählen mit:

Zyklische Messung stoppen mit:

#### Speicher ausgeben auf Rechner

#### Speicherausgabe über Schnittstelle:

- Peripheriegerät mit Datenkabel an Buchse A1 (2) anschließen (s. Hb. 5.2)
- Am Peripheriegerät 9600bd, 8 Datenbit, 1 Stopbit, keine Parität einstellen

Anwahl des Datenloggermenüs mit:

Anwahl der Speicherausgabe s. 10.6:

Ausgabe starten mit:

Speicher löschen mit:









# 7. STROMVERSORGUNG

Zur Stromversorgung des Messgerätes haben Sie folgende Möglichkeiten:

Li-Ionen-Akkupack 4.2V/15.6 Ah serienmäßig eingebaut Netz- bzw. Ladeadapter 12V, 2.5A

galv. getr. Stromversorgungskabel (10..30V DC, 1A)

ZA 1312-NAx ZA 2690-UK2

In unserem Lieferprogramm bieten wir entsprechendes Zubehör an.

### 7.1 Akkubetrieb und Versorgungsspannungskontrolle

Zur Stromversorgung des Gerätes dienen serienmäßig Li-Ionen-Akkus mit 15.6 Ah. Sie ermöglichen bei einem Stromverbrauch von ca. 500 mA mit voller Beleuchtung eine Betriebszeit von ca. 25 Stunden. Ist die Beleuchtung die meiste Zeit gedimmt, verlängert sich diese Zeit auf bis zu 50 Stunden (je nach Helligkeit). Zur Verlängerung der Betriebszeit bei Langzeitaufzeichnungen können Sie das Gerät im Sleep-Modus betreiben (s. 10.3). Die aktuelle Betriebsspannung und Restkapazität können Sie im Menü Stromversorgung (s. 13.8) abfragen und auch die restliche Laufzeit abschätzen. Wenn eine Restkapazität der Akkus von ungefähr 10% erreicht ist, erscheint das Symbol rot in der Statuszeile des Displays. Spätestens jetzt sollten die Akkus mit dem mitgelieferten Netzadapter ZA 1312-NAx (12V/2.5A) nachgeladen werden, um eine Unterbrechung der Messung zu vermeiden (s. 7.2). Auf Grund der intelligenten Ladeschaltung ist dies jedoch problemlos bei jedem Ladezustand möglich. Wenn die Akkus ganz entladen sind, schaltet sich das Gerät ab, die erfaßten Daten und die Uhrzeit bleiben aber erhalten (s. 7.6).

### 7.2 Netzbetrieb

Für eine Fremdversorgung des Gerätes und zum Laden der Akkus ist vorzugsweise der Netzadapter ZA 1312-NAx (12V/2.5A) an die Buchse **DC (3)** anzuschließen. Nach dem Anstecken des Netzadapters wird durch Aufleuchten der grünen LED '**CHARGE**' signalisiert, daß die Akkus geladen werden. Im ausgeschalteten Zustand sind die Akkus nach ca. 3 Stunden voll und die LED geht wieder aus, d.h. die Ladeschaltung hat auf Erhaltungsladung umgeschaltet. Im Messbetrieb dauert die Ladung durch den Eigenverbrauch und einen reduzierten Ladestrom länger. Der Netzadapter kann aber im Pufferbetrieb dauernd am Messgerät angeschlossen bleiben, ohne die Akkus zu überladen.

### 7.3 Externe Gleichspannungsversorgung

An die Buchse **DC (3)** kann auch eine andere Gleichspannung von 12V angeschlossen werden. Der Anschluß erfolgt über einen ALMEMO<sup>®</sup> Stecker ZA 1312-FS9 (12V, 2.5A). Wird jedoch eine galvanische Trennung zwischen Stromversorgung und Messwertgebern oder ein größerer Eingangsspannungsbereich 10...30 V benötigt, dann ist ein galvanisch getrenntes Versorgungskabel ZA 2690-UK2 (12V, 1A) erforderlich. Das Messgerät kann damit auch in 12V- oder 24V-Bordnetzen betrieben werden, der Akku wird damit aber langsamer geladen.

### 7.4 Fühlerversorgung

An den Klemmen – und + im ALMEMO<sup>®</sup> Stecker steht eine konfigurierbare Fühlerversorgungsspannung zur Verfügung (Selbstheilende Sicherung 500 mA). Die Spannung wird aus der minimalen Fühlerversorgungsspannung aller Fühler automatisch abgeleitet, kann aber bei Bedarf durch eine höhere ersetzt werden. Sie ist im Menü **Einstellungen** → Stromversorgung → Fühlerspannung Soll (s. 13.8) programmierbar. Bei Netzbetrieb wird die Fühlerspannung automatisch auf 12V gesetzt. Andere Spannungen (12V, 15V, 24V oder Referenzen für Potentiometer und Dehnungsmessstreifen) sind mit speziellen Steckern erreichbar (s. Hb. 4.2.5/6).

### 7.5 Ein-, Ausschalten, Neuinitialisierung

Zum **Ein-** und Ausschalten des Gerätes halten Sie jeweils die Touchtaste **(6)** ON-OFF gedrückt.

Im Display erscheint zuerst immer das zuletzt angewählte Messmenü. Nach dem Ausschalten läuft die Echtzeituhr weiter, und alle gespeicherten Werte und Einstellungen bleiben erhalten (s. 7.6).

Zeigt das Gerät auf Grund von Störeinflüssen (z.B. Elektrostatische Aufladungen oder Batterieausfall) ein Fehlverhalten, dann kann das Gerät mit einem Schiebeschalter unter der Gummiabdeckung Ax (4) auf der Rückseite ausund wieder eingeschaltet werden. Einen großen **Reset** erreicht man, wenn kurz <u>nach</u> diesem Einschalten mit dem Schiebeschalter noch die Taste HOME gedrückt wird. Dabei wird der Auslieferungszustand wiederhergestellt, d.h. Gerätebezeichnung, Geräteprogrammierung mit allen Einstellungen, Speicher, User-Menüs und Makros werden gelöscht, nur Uhrzeit, Geräteabgleich, die Programmierung der Fühler in den ALMEMO<sup>®</sup> Steckern und die Baudrateneinstellung im Datenkabel bleiben unangetastet. Nach diesem Reset erscheint im Display eine Auswahlbox, um die Sprache wieder einstellen zu können.

### 7.6 Datenpufferung

Die Fühlerprogrammierung ist im EEPROM der Fühlerstecker, die Kalibrierung und die programmierten Parameter des Gerätes im Geräte-EEPROM, die Speicherdaten im Flash des Gerätes ausfallsicher gespeichert. Uhrzeit und Datum werden durch eine eigene Lithium-Batterie gepuffert, sodass auch bei ausgeschaltetem Gerät und leeren Akkus der Datenerhalt über Jahre gewährleistet ist.

# 8. FÜHLERANSCHLUSS

An die ALMEMO<sup>®</sup> Eingangsbuchsen M0 bis M9 des Messgerätes (1) sind alle ALMEMO<sup>®</sup> Fühler (alle Standard- sogenannte V5-Fühler incl. der neuen D6- und D7-Digitalfühler) beliebig ansteckbar. Das umfangreiche ALMEMO<sup>®</sup> Fühlerprogramm (s. Hb. Kap. 3) und der Anschluss von eigenen Sensoren (s. Hb. Kap. 4) an die ALMEMO<sup>®</sup> Geräte sind im ALMEMO<sup>®</sup> Handbuch ausführlich beschrieben. Zum Anschluss von eigenen Sensoren wird lediglich ein entsprechender ALMEMO<sup>®</sup> Stecker angeklemmt. Alle serienmäßigen Fühler mit ALMEMO<sup>®</sup> Steckern sind generell mit Messbereich und Dimension programmiert und daher ohne weiteres an jede Eingangsbuchse ansteckbar. Eine mechanische Kodierung sorgt dafür, dass Fühler und Ausgangsmodule nur an die richtigen Buchsen angesteckt werden können. Außerdem haben ALMEMO<sup>®</sup> Stecker zwei Verriegelungshebel, die beim Einstecken in die Buchse einrasten und ein Herausziehen am Kabel verhindern. Zum Abziehen des Steckers sind die beiden Hebel an den Seiten zu drücken.

### 8.1 Standard-Fühler (V5,V6)

ALMEMO<sup>®</sup> Standard-Fühler (V5) haben ein hellgraues Gehäuse. Sie beziehen ihre Intelligenz nur aus einem 2k-EEPROM im Stecker, in dem alle Einstellungen der Kanäle gespeichert sind, und damit das Gerät beim Anstecken vollständig programmiert wird. Eine neuere Version (V6) mit 4k-EEPROM (E4) erlaubt sogar die Mehrpunktkalibration der Fühler. Passive analoge Fühler werden durch photovoltaische Relais untereinander galvanisch getrennt und alle Signale im Gerät analog-digital gewandelt. Digitale Fühler mit den Bereichen Frequenz, Puls oder DIGI enthalten bereits einen Mikrocontroller, der digitale Signale über I<sup>2</sup>C-Bus zum Gerät überträgt. Die Messwertverarbeitung erfolgt synchron zur Wandlungsrate (max. 100 M/s) mit einer Auflösung von max. ±65000 vollständig im Gerät inklusive Linearisierung und Kompensationen.

### 8.2 D6-Fühler

ALMEMO<sup>®</sup> D6-Fühler haben ein hell-dunkelgraues Gehäuse und sind bereits völlig autarke Messmodule für digitale und auch analoge Sensoren, die vom Gerät unabhängig neue Messbereiche mit speziellen Messwertverarbeitungen und Kompensationen ausführen können. Die D6-Fühler sind bei der Messwertverarbeitung, ausgenommen Mehrpunktkalibration und Dämpfung, zu Standard-Fühlern noch voll kompatibel, aber die Bereichskonfiguration und Parametrierung kann nur mit Adapterkabel über ein spezielles Menü 'Fühler-konfiguration', die serielle Schnittstelle und PC oder mit dem vorliegenden V7-Gerät erfolgen (s. 13.1).

### 8.3 D7-Fühler

ALMEMO<sup>®</sup> D7-Fühler haben ein dunkelrotes Gehäuse und sind auch völlig autarke Messmodule für digitale und analoge Sensoren, aber mit noch wesentlich verbesserten Eigenschaften. Die Wandlungsrate kann zwischen 1 Millisekunde bis zu Minuten betragen, die Auflösung bis zu 8 Digit. Die Kanalzahl pro Fühler wurde mit einer neuen Nummerierung auf 10, pro Gerät auf 10000 erweitert. Kanalbezeichnungen können bis zu 20 Zeichen, Dimensionen bis zu 6 Zeichen umfassen. In D7-Fühlern können außerdem intern bis zu 4 Primärkanäle gleichzeitig mit der Mittelungszeit gedämpft werden. Zur Einstellung der individuellen Parameter (z.B. Bereiche, Mittelungszeit) dient ein spezielles Menü 'Fühlerkonfiguration' (s. 13.1), das vom Fühler bereitgestellt wird. Die Messwertverarbeitung erfolgt komplett im Fühler und die Daten werden nicht mehr über I<sup>2</sup>C-Bus, sondern nur noch über die serielle Schnittstelle übertragen. Deshalb und auf Grund des erweiterten Datenformates können die D7-Fühler nur noch auf einem V7-Gerät oder direkt am PC betrieben werden.

### 8.4 Messeingänge und Zusatzkanäle

Das Messgerät ALMEMO<sup>®</sup> 710 besitzt 10 Eingangsbuchsen M0 bis M9 (1), denen nach der neuen Kanalnummerierung zunächst die Messkanäle M0.0 bis M9.0 zugeordnet sind. Standard-Fühler können bei Bedarf bis zu 4 Kanäle (M0.0 bis M0.3, M1.0 bis M1.3 usw.) bereitstellen, D7-Fühler maximal 10 (M0.0 bis M0.9, M1.0 bis M1.9 usw.). Die Zusatzkanäle sind vor allem bei Feuchtefühlern mit 4 Messgrößen (Temperatur/Feuchte/Taupunkt/Mischungsverhältnis) oder für Funktionskanäle nutzbar. Bei Bedarf ist ein Sensor auch mit mehreren Bereichen oder Skalierungen programmierbar oder, wenn es die Anschlussbelegung erlaubt, können auch 2 bis 3 Sensoren in einem Stecker kombiniert werden (z.B. rH/Ntc, mV/V, mA/V u.ä.).

Geräteinterne Kanäle sind bei diesem Gerät nicht mehr vorgesehen. Bei dem Messgerät ergibt sich damit folgende Kanalbelegung:



### 8.5 Potentialtrennung

Beim Aufbau einer funktionierenden Messanordnung ist es sehr wichtig, dass zwischen Fühlern, Stromversorgung und Peripheriegeräten keine Ausgleichsströme fließen können. Dies wird erreicht, wenn alle Messpunkte entweder isoliert (z.B. in der Luft) sind, auf gleichem Potential liegen oder ungleiche Potentiale galvanisch getrennt werden.



**Die 10 analogen Eingänge** sind durch photovoltaische Relais untereinander galv. getrennt. Neu bei diesem Gerät ist die <u>zusätzliche Trennung</u> der Messeingänge von CPU und Stromversorgung. Bei manchen analogen Sensoren muss jedoch u.U. die galv. Trennung mit Relais S (s.o.) oder Draht wieder ausgeschaltet werden, weil die Eingänge sonst teilweise kein Bezugspotential haben. Das Relais wird mit Elementflag 5 'ISO OFF' beim 1. Anstecken automatisch gesetzt (s. Hb. 6.10.3). Bei manchen Steckern (z.B. Teilerstecker ohne Versorgung) sollten Sie das Elementflag 5 jedoch überprüfen und u.U. korrigieren. Zwischen allen Ein- und Ausgängen (auch den nicht galv. getrennten Analogausgangskabeln) ist ein Potentialunterschied von maximal 50 V zulässig. Die Spannung an den Messeingängen selbst (zwischen B,C,D und A) darf 12V nicht überschreiten!

**Von der** galv. Trennung **ausgenommen** sind jedoch alle Fühler, die an der gemeinsamen internen Stromversorgung ±U angeschlossen sind, d.h. auch alle D6- und D7-Fühler oder kombinierte Sensoren innerhalb eines Steckers. Keine Probleme gibt es bei allen Fühler, die keine leitende Verbindung aufweisen (D6). Für D7-Fühler (insbesondere elektrische Messstecker, Leitfähigkeitssonde) gibt es Adapterkabel ZAD700-GT, die eine galv. Trennung für Stromversorgung und Datenleitungen bereitstellen. Bei einem nicht isolierten Fühler genügt auch eine galv. getr. Stromversorgung (Batterie, Netzadapter oder Anschlusskabel mit DC/DC-Wandler).

Daten- und Triggerkabel sind zusätzlich mit Optokopplern isoliert.

# 9. ANZEIGE UND TASTATUR

Die Bedienoberfläche (7) des Datenloggers ALMEMO<sup>®</sup> 710 besteht aus einem modernen kapazitiven Touchscreen mit 5.7"-TFT-LCD-Anzeige (VGA-Auflösung 640x480 Punkte) und 3 zusätzlichen Touchtasten (6).

### 9.1 Touchtasten

Die Touchtasten (6) sind unabhängig vom Touchscreen

ON-OFF	Zum Ein-Ausschalten gedrückt halten
НОТКЕҮ	Wunschmenü festlegen durch gedrückt halten Anwahl durch Antippen
HOME	Rückkehr zum HOME-Bildschirm

### 9.2 Anzeige und Wahl der Anwendung

Nach dem ersten Einschalten erscheint der HOME-Bildschirm. Von dort aus lassen sich durch Berühren der entsprechenden Felder alle Hauptanwendungen anwählen:



Fühler mit allen seinen Messkanälen und Parametern



Anzeige mit Kanalliste, Balken- und Liniendiagramm, Usermenüs



Datenlogger mit der ganzen Ablaufsteuerung, Speicherverwaltung



Einstellungen für alle Anwendungen



Assistenten für komplexe Anwendungen



Sperrfunktion zur individuellen Zugangsverriegelung



Allgemeine Geräteeinstellungen zur Einstellung von Uhrzeit, Datum, Sprache und Displayhelligkeit

Zwischen den ersten 4 Hauptanwendungen und seinen momentanen Zuständen kann man jederzeit mit den entsprechenden Tabs am oberen Bildschirmrand hin- und herschalten.

Mit < Zurück kommt man jeweils zurück zum letzten Bildschirm

### 9.3 Funktionstasten

Zur Steuerung der Messung gibt es nur wenige übergeordnete Tasten in der Fußzeile des Bildschirms:

Start	Starten einer zyklischen Messung s. 10.4
Stop	Stoppen einer zyklischen Messung
Manuell	Manuelle einmalige Ausgabe/Speicherung aller Messwerte
<b>X</b> Einstellungen	Aufruf von <b>Einstellungen</b> zum lokalen Menü
Speicher löschen 🕨	Funktionstaste im Menü
< 1/4 >	Wenn Anwendungen mehrere Sewiten belegen, kann mit den Flickertasten die Umschaltung erfolgen, die aktuelle Seite von allen wird angezeigt

### 9.4 Kontrolllampen

		•
Folgende	e Kontrolllar	npen <b>(5)</b> melden den Gerätezustand:
ON		Gerät eingeschaltet
SLEEP	blitzt kurz auf	Gerät im Sleepmode
CHARGE		Geräteakkus werden geladen
START	dauernd	Zyklische Messung gestartet
	kurz	Einmalige Messkanalabfrage
REC	dauernd	Zyklische Messkanalabfrage mit Datenspeicherung
		leuchtet auch während der Speicherausgabe
	blinkt	Datenspeicherung mit Abfragezyklus
	kurz	Einmalige Messkanalabfrage mit Datenspeicherung
СОМ	dauernd	Zyklische Messwertübertragung zum PC
	blinkt	Messwertübertragung mit Abfragezyklus zum PC
	kurz	Einmalige Messkanalabfrage überträgt Daten zum PC
ALARM		Grenzwertüberschreitungen oder Fühlerbruch
ALARM	blinkt	Zu geringe Versorgungsspannung des Gerätes
LOCKED		Tastenbedienung ist durch Sperrfunktion eingeschränkt

### 9.5 Kontrollsymbole

Anzeige von Akku- und Speicherzustand ganz rechts in der Kopfzeile:



Akkuladezustand voll, normal, fast leer, wird geladen Speicherzustand leer, normal, fast voll

Durch Antippen der Symbole können die genauen Zustände in den entsprechenden Menüs abgerufen werden.

### 9.6 Parameterdarstellung

Alle Messwerte und Parameter werden in Feldern auf verschiedene Weisen mit zusätzlichen Symbolen dargestellt.

	, ,
22.31°c	Messwert
<b>50.7</b> %н	Grenzwertüberschreitung in rot
35.9%н	Grenzwertunterschreitung in blau
overrange 10000 g/kg	Messbereichsüberschreitung OVERRANGE blinkend
underrange 0 g/kg	Messbereichsunterschreitung UNDERRANGE blinkend
BREAK	Fühlerbruch BREAK blinkend
U-LOW	Fühlerspannung zu niedrig U-LOW blinkend
	Ein rotes Dreieck in der rechten oberen Ecke bedeutet, dass man durch Antippen eine weiteres Menü aufrufen kann
——— NH	Parameter in diesem Menü programmierbar, ist aber nicht programmiert
45.0 %H	Parameter programmiert
Dimension	Ein blaues Dreieck in der rechten oberen Ecke bedeutet, dass man durch Antippen einen Hilfetext aufrufen kann

### 9.7 Dateneingabe

45.0	%Н
------	----

Nach Antippen des Parameters Eingabe mit Zahlentastatur



Eingabe von alphanumerischen Bezeichnungen mit der Buchstabentastatur:



z. B. Messkanalbezeichnung



### Großbuchstaben mit

Zahlen- und Zeicheneingabe mit 123/#\*.



Buchstaben mit

ABC

Einstellungen speichern Manche Geräteeinstellungen können nur momentan ver-

wendet oder auf Dauer gespeichert werden

#### Weitere Eingabemöglichkeiten:

Kanal wählen	I wählen   Die Auswahlbox	0.0 Temperatur	>	
			0.1 Feuchte	>
			0.2 Taupunkt	>
			0.3 Mischung	>
			1.0 Temperatur	>
			< 1/4	>



Eingabe von Quasianalogwerten (Displayhelligkeit)

Ein-Aus-Schalter von Funktionen

~

Aktivierung von Funktionen

# 10. DATENLOGGER

Aufgabe des vorliegenden Messgerätes ist es in den meisten Fällen, Messwerte mit geeigneten Fühlern in zeitlicher Abfolge zu erfassen und auf einem Speichermedium abzulegen. Da die Fühler normalerweise durch das AL-MEMO<sup>®</sup>-System bereits vollständig programmiert und damit messbereit sind, muss zunächst nur noch die Ablaufsteuerung konfiguriert werden. Dafür wird die Anwendung



'Datenlogger' mit dem Tab 🚇 angewählt.

Folgende Funktionen des Menüs zeigen den Zustand des Datenloggers und ermöglichen durch Antippen die entsprechenden Einstellungen:

Uhrzeit:	Uhrzeit und Datum aufrufen mit Tab in der Kopfzeile
Status:	Zyklus, Abfragemodus (Normal, Sleep, Monitor, Failsave)
Messung:	gestoppt/läuft, seit Startzeit, Messzeit seit Start
Datenspeicher:	in-/aktiv gemäß Aktivierung beim Speicherzyklus, Datei- name
Kommentar:	Kommentar oder Nummer zur Messung
Speicherzyklus:	Abfragezyklus oder Ausgabezyklus mit Speicheraktivierung
Messungsstart:	oder -stop, Taste, Start-Stopzeit, Messdauer, Grenzwertak- tion
Speicherstatus:	Speicher frei, noch mögliche Speicherzeit, Speicher löschen
Akkustatus:	Ladezustand, geschätzte verbleibende Laufzeit
Start.Stop.Manuell	Manuelle Tastenbedienung der Messdatenaufnahme/-augabe

### 10.1 Messdatenaufnahme und Ausgabe

Um die Messwerte aller Messkanäle kontinuierlich zu erfassen, Max-Min-Werte zu speichern, Grenzwertüberschreitungen zu prüfen und dann im Gerät abzulegen, sind Messkanalabfragen erforderlich. Bei Standardfühlern geschieht dies wie bisher mit der Wandlungsrate, wegen der neuen D7-Fühler gibt es aber zusätzlich einen übergeordneten Abfragezyklus. Die Ausgabe auf ein Speichermedium oder über die Schnittstelle an einen Rechner kann synchron über diesen Abfragezyklus oder in größeren zyklischen Abständen mit dem Ausgabezyklus erfolgen. Alternativ sind bei bestimmten Anwendungen auch Ausgaben manuell zu bestimmten Zeitpunkten möglich (s. Hb. 6.5). 28 Zur Datenspeicherung ist im ALMEMO<sup>®</sup> 710 serienmäßig intern ein 8MB Flashspeicher eingebaut. Für größere Datenmengen oder den leichten Transport der Daten ist extern ein Speicherstecker mit Micro-SD-Card (ZA 1904-SD) ansteckbar.

Wenn Sie die Schaltfläche 'Speicherzyklus' antippen, können Sie mit der Auswahl 'größer 1s' und 'kleiner 1s' generell zwischen dem Ausgabezyklus und dem Abfragezyklus wählen:

Spe	eichern im Zyklus		x
	größer 1s	00 : 0	0 : 00 h/m/s
	kleiner 1s	100	Abfragen/s
		10	ms
Details anzeigen/bearbeiten			
🔽 Übernehmen			

Anstelle des Abfragezyklus können Sie auch die gewünschten Abfragen/s direkt eingeben. Der Abfragezyklus und die dazu passende Wandlungsrate werden entsprechend automatisch berechnet. In einfachen Fällen kann man die Einstellung einfach 'Übernehmen', in speziellen Fälle sollte man noch die 'Details anzeigen/bearbeiten'. Diese Einstellungen 'Datenlogger 1/4' erreicht man vom Datenlogger auch direkt über die Option 'Einstellungen' in der Fußzeile.

### 10.1.1 Wandlungsrate

Alle aktiven Standard-Fühler (Analog, DIGI oder D6) werden ständig kontinuierlich nacheinander mit der Wandlungsrate des AD-Wandlers abgefragt. Als Wandlungsrate lassen sich 2,5M/s, 10M/s, 50M/s oder 100M/s verwenden (s. Hb. 6.5), wenn man die Option 'Einstellungen' in der Fußzeile anwählt und über die Auswahlbox 'Wandlungsrate' die gewünschte Wandlungsrate einstellt. Dabei wird die Scanzeit, d.h. die Abfragezeit für alle momentan angesteckten Standard-Fühler, ständig berechnet und angezeigt.



Serienmäßig sind 10 M/s vorgesehen. Bei der Wahl der Wandlungsrate ist generell zu bedenken, dass bei niedriger Wandlungsrate die Messqualität steigt, mit höherer sinkt.

Außerdem muss die physikalische Ansprechgeschwindigkeit der Sensoren berücksichtigt werden, ansonsten werden nur viele irrelevante Daten produziert.

Bei Wandlungsraten über 10 M/s ist prinzipiell keine Netzbrummunterdrückung mehr möglich, sodass die Genauigkeit zusätzlich durch Einstreuungen in die Anschlussleitungen beeinträchtigt werden kann (möglichst verdrillen!)

### 10.1.2 Abfragezyklus mit Ausgabe

Bei den neuen intelligenten D7-Fühlern ist die minimale Messzeit je nach Sensor (1 Millisekunde bis Minuten) festgelegt und im Stecker gespeichert (Anzeige in der Fühlerübersicht). Zur Abfrage aller Messkanäle von Standard- oder D7-Fühlern wurde der neue Abfragezyklus geschaffen, der nur Messwerte abfragt, die seit der letzten Abfrage aktualisiert wurden, d.h. bei einem kurzen Abfragezyklus werden lange Zeit nur schnelle Fühler erscheinen und in größeren Abständen kommen die langsamen dazu. Mit dieser Methode kann sich das Messgerät an sehr unterschiedliche Fühler anpassen, ohne Datenmüll zu produzieren.

Eine weitere Anpassung an die Bedürfnisse der eigenen Anwendung ist durch die entsprechende Wahl des Ausgabezyklus gegeben:

Dazu macht das Gerät Vorschläge in einer Auswahlbox (D7-Optionen nur wenn D7-Fühler angesteckt sind):

- D7 Minimalzeit: Die minimale Zeit wählt man, um sehr schnelle D7-Fühler mit der maximalen Geschwindigkeit aufzuzeichnen (Summenabtastrate bis zu 2000M/s). Wenn pro Sekunde noch mehr Messwerte auftreten, verlängert sich der Abfragezyklus automatisch jeweils um 1ms, d.h. es fallen u.U. einige der schnellen Messpunkte aus.
- D7 Optimale Zeit: Die optimale Zeit ist der kürzeste Zyklus, der bei der vorliegenden Fühlerkonfiguration immer eingehalten werden kann.
- Wandlungszeit: Dieser Abfragezyklus entspricht der Wandlungszeit für einen Kanal, d.h. normalerweise wird jedesmal ein V5-Messkanal und alle in der Zeit aktualisierten D7-Kanäle mit Zeitstempel erfasst. Nach einem Durchlauf aller V5-Kanäle folgt jedoch mindestens eine Sondermessung zur Selbstkalibrierung des AD-Wandlers. Wenn Thermoelemente angeschlossen sind, werden noch 2 zusätzliche interne Messungen für Vergleichsstellenmessungen benötigt.
- Scanzeit: Die Scanzeit ist der Abfragezyklus über alle Standardfühler mit der Wandlungsrate inklusive Sondermessung und evtl. 2 Vergleichsstellenmessungen (s.o.)
- D7 Maximalzeit: Dies ist der kürzeste Abfragezyklus, in dem immer alle Messkanäle abgefragt wurden und daher auch erscheinen.

### Im Abfragezyklus ausgeben

Alle im Abfragezyklus erfassten Messwerte können unmittelbar auch ausgegeben und gespeichert werden. Im Menü lassen sich beide Funktionen nach Bedarf getrennt aktivieren. (s. Hb. 6.5.1.3)

im Abfragezyklus speichern:

im Abfragezyklus ausgeben:



### 10.1.3 Ausgabezyklus

Für zyklische Messwertspeicherung und -ausgaben auf die Schnittstelle verwenden Sie den 'Ausgabezyklus' im Format h/m/s.

Ist bei einem Kanal der Mittelmodus CYCL programmiert, werden Mittel-, aber auch Max- und Minwerte im Zyklus gelöscht!

Die **Speicheraktivierung** im Zyklus oder bei manueller Abfrage, d.h. die zyklische Aufzeichnung der Daten im Speicher, ist nach einer Neuinitialisierung automatisch eingeschaltet, kann aber bei Bedarf abgeschaltet werden.

im Ausgabezyklus bzw. Manuell speichern

Das **Ausgabeformat** (s. Hb. 6.6.1) ist nicht mehr wählbar, da der erweiterte Wertebereich nur noch mit dem Tabellenformat dargestellt werden kann. Dieses Format wird jetzt sowohl zur Messwertausgabe als auch zur -speicherung verwendet und ist wie bisher gut zur Weiterverarbeitung mit Tabellenkalkulationsprogrammen geeignet (s. Druckbilder Hb. 6.1).

### 10.1.3.1 Zyklusfaktor

Zur Anpassung der Datenaufzeichnung an die Änderungsgeschwindigkeit des einzelnen Messkanals ist es weiterhin möglich, manche Messkanäle durch Programmierung eines Zyklusfaktors zwischen 00 und 99 weniger oft oder gar nicht auszugeben (s. Hb. 6.10.6). Standardmäßig ist der Zyklusfaktor aller Messkanäle gelöscht bzw. auf 01 gesetzt, d.h. alle aktivierten Messkanäle werden bei jedem Zyklus ausgegeben. Wird ein anderer Faktor z.B. 10 eingegeben, so wird der entsprechende Messkanal nur bei jedem 10. Mal, bei 00 dagegen gar nicht ausgegeben (Eff. Zyklus). Auch bei Datenspeicherung lassen sich unnötige Messwerte unterdrücken und damit Speicherplatz sparen.

Zur Programmierung dieser Kanalfunktion kommt man über Einstellungen → Kanalfunktionen → Messwertausgabe → Zyklusfaktor

### 10.1.4 Speicher intern

Der Datenspeicher intern umfasst 8Megabyte Flashspeicher, ausreichend für 0.5 bis 1.5 Mio Messwerte (abh. von der Kanalzahl). Bei Ausfall der Versorgungsspannung bleiben die Messdaten erhalten. Das Datenformat wurde ebenfalls auf das Tabellenformat umgestellt und bei jedem Ändern der Fühlerkonfiguration wird jetzt auch eine neue Konfiguration mit einem Dateinamen abgespeichert (6stellige Nummer, die jeweils erhöht wird).

Alle Parameter des Speichers erreicht man durch Antippen des 'Speicherstatus' oder 'Einstellungen' → 'Speicher':

Die Organisation kann nur beim internen Speicher auf Ringspeicher mit Überschreiben von Daten umkonfiguriert werden (s. Hb. 6.10.13.2).

Speicher gesamt

Speicher frei

5234.5 kB Speicher frei für 018.00:23 Thm

8000.0 kB intern

Ringspeicher aktivieren

Speicher löschen





Beim Speicher löschen wird nach Rückfrage immer der gesamte Speicher mit allen Dateien bzw. Konfigurationen gelöscht!

# 10.1.5 Speicherstecker mit Speicherkarte

Reicht der Speicherplatz nicht aus oder sollen die Daten andernorts ausgewertet werden, dann kann aus dem Zubehörprogramm ein Speicherstecker ZA 1904-SD (ab R 3.11!) mit einer industriellen Micro-SD-Speicherkarte als externer Speicher verwendet werden. Die Speicherkarte wird über den Speicherstecker mit den Messdaten im Tabellenmode im Standard-FAT16-Format beschrieben. Die SD-Card läßt sich mit dem SD-Card-Adapter über jeden PC mit jedem Kartenleser formatieren, auslesen und löschen. Die Daten können in Excel oder die Messwertsoftware WinControl importiert werden.

Der Speicherstecker mit Speicherkarte wird auf die Buchse A3 (2) gesteckt und automatisch erkannt. Dies sieht man im Menü 'Datenlogger' (s. 10) in der Funktion 'Speicherstatus' an der höheren Speicherkapazität. Der externe Speicher wird verwendet, wenn er beim Start einer Messung angesteckt ist. Er darf während der Messung nicht abgezogen werden, weil sonst zwischengespeicherte Messwerte verloren gehen.

Zur **Funktionskontrolle** des Speichersteckers ist am Griffende eine LED eingebaut, die folgende Zustände signalisiert:

- Keine Speicherkarte erkannt:
  - Daten werden aufgezeichnet: LED blinkt im R
- Daten werden ausgelesen:
- LED blinkt einmal lang, dreimal kurz LED blinkt im Rhythmus des Zyklus
- LED leuchtet während der Ausgabe



Achten Sie beim Steckeranstecken, dass die Card eingerastet bleibt!

Die Funktion Ringspeicher wird bei Speicherkarten nicht unterstützt!

Auch hier erreicht man die Parameter Speicher gesamt und frei, sowie die Funktion Speicher löschen über den 'Speicherstatus'.



Beim Speicher löschen wird nach Rückfrage auch hier immer die gesamte Card formatiert, d.h. alle Dateien gelöscht! Selektives Löschen einzelner Dateien ist nur am Rechner möglich.

### 10.1.5.1 Dateiname

Vor dem Start jeder Messung können Sie in der Funktion 'Dateiname' einen 8stelligen Dateinamen eingeben. Geschieht das nicht, wird der Defaultname 'ALMEMO.001' oder der zuletzt verwendete Name verwendet. Solange sich die Steckerkonfiguration nicht ändert, können Sie mehrere Messungen, manuell oder zyklisch, auch mit Nummern (s. 10.1.6) in der gleichen Datei speichern.

Hat sich die **Steckerkonfiguration** gegenüber der letzten Messung jedoch **geändert** und ist kein neuer Dateiname programmiert, dann wird immer eine

neue Datei angelegt und dabei der Index in der Extension automatisch um 1 hochgezählt, z.B. 'ALMEMO.002'. Ist der eingegebene Dateiname schon vorhanden, dann wird ebenfalls eine neue Datei mit dem gleichen Namen, aber mit neuem Index angelegt.

### 10.1.6 Nummerierung von Messungen

Zur Identifikation von Messungen oder Messreihen kann vor dem Start auf Seite 'Einstellungen'  $\rightarrow$  'Datenlogger 2/4' auch individuell eine Nummer eingegeben werden. Sie wird bei der nächsten Messkanalabfrage ausgegeben bzw. gespeichert. So lassen sich auch Einzelmessungen beim Auslesen bestimmten Messorten oder Messpunkten zuordnen (s. Hb. 6.7).

Über die Funktion 'Nummer' wird die 6-stellige Nummer eingegeben (s. 9.7). Nach der Eingabe ist die Nummer aktiviert und dahinter erscheint im Datenloggermenü ein 'A' bis zur Speicherung der nächsten zyklischen oder manuellen Messung.

Löschen und Deaktivieren der Nummer mit:

Nummer (aktiv) Nummer (gelöscht)

### 10.2 Speicherkommentar

Zur Kennzeichnung von Ort, Zeit oder Thema einer Messung, kann vor dem Start auf Seite 'Einstellungen' → 'Datenlogger 2/4' außerdem ein bis zu 64stelliger Kommentar eingegeben werden. Er wird in der Speicherkonfiguration gespeichert und erscheint im Datenloggerhauptmenü alternativ zur Nummer, wenn keine Nummer aktiviert ist.

### 10.3 Abfragemodus

Vom Menü 'Datenlogger' kommt man in das Menü 'Einstellungen-Datenlogger 2/4' über die Funktion 'Status' oder über 'Einstellungen' zweite Seite. Dort lassen sich in Funktion 'Abfragemodus' 4 verschiedene Modi für autarken Betrieb und/oder Rechnerabfrage über eine Auswahlbox einstellen:

Normal: Interner Zyklus oder zyklische Abfrage durch den Rechner
 Monitor: Interner Zyklus wird durch Rechnerabfragen nicht gestört
 Fail-Save: Zyklische Abfrage durch PC, bei Ausfall des PC interner Zyklus
 Sleep: Nur interner Zyklus mit Abschaltung für Langzeitüberwachungen

### Monitor-Mode:

Soll ein Datenlogger, der zyklisch betrieben wird, gelegentlich von einem Rechner überwacht werden, dann ist der 'Monitormode' zu verwenden. Die interne zyklische Abfrage wird durch die Softwareabfrage in keiner Weise beeinflusst (In der WinControl 'sichere Initialisierung' ausschalten!) Der interne Ausgabezyklus wird beim Softwarestart gestartet, er kann aber auch vorher schon gestartet sein. Bei der Abfrage durch den internen Zyklus

JA NEIN 120001 A

#### 10. Datenlogger

erfolgt keine Datenausgabe auf die Schnittstelle. Zur Aufnahme von Daten muss der Speicher aktiviert sein.

Im Menü Datenlogger 2/4 Abfragemodus 'Monitor' anwählen.

#### Fail-Save-Mode:

Soll bei einer reinen Softwareabfrage nur dafür gesorgt werden, dass bei einem Ausfall des Rechners eine interne zyklische Abfrage weiterläuft, dann ist der Fail-Save-Mode angebracht. In dieser Betriebsart muss im Gerät ein größerer Zyklus programmiert werden, als für die Softwareabfrage. Durch die Softwareabfrage wird der interne Zyklus immer wieder zurückgesetzt, sodass er nur zum Einsatz kommt, wenn die Softwareabfrage ausfällt (Auch hier in der WinControl ´sichere Initialisierung´ ausschalten!).

Der interne Ausgabezyklus wird beim Start durch die Software WinControl gestartet, er kann aber auch vorher schon gestartet sein. Bei der Abfrage durch den internen Zyklus erfolgt keine Datenausgabe auf die Schnittstelle. Zur Aufnahme von Daten muss der Speicher aktiviert sein.

Im Menü Datenlogger 2/4 Abfragemodus 'Failsafe' anwählen.

#### Sleepmodus

Für Langzeitüberwachungen mit größeren Zyklen ist es möglich, das Messgerät im Sleepmodus zu betreiben. In diesem Stromsparbetrieb wird das Gerät nach jeder Messkanalabfrage völlig ausgeschaltet (bei Fühlern mit Stromversorgung beachten!) und erst nach Ablauf der Zykluszeit zur nächsten Messkanalabfrage automatisch wieder eingeschaltet. Auf diese Weise lassen sich mit einer Akkuladung über 100000 Messkanalabfragen durchführen, das ergibt bei einem Zyklus von 10 Minuten eine theoretische Messdauer von über 2 Jahren. Wenn man im Menü 'Datenlogger 2/4' den Abfragemodus 'Sleep' anwählt, wird automatisch 'im Ausgabezyklus speichern' aktiviert, sowie 'im Abfragezyklus speichern' und 'ausgeben' deaktiviert. Der Ausgabezyklus wird auf 2 Minuten eingestellt, falls er kleiner ist. Damit auch langsamere Fühler einschwingen können und einen richtigen Messwert liefern, erscheint eine Sleepverzögerung, die normalerweise automatisch eingestellt wird, wenn der Parameter in den Fühlersteckern gespeichert ist.

Für eine Datenaufnahme im Sleepmodus sind folgende Schritte nötig:

- 1. In Menü Datenlogger2/4 Abfragemodus 'Sleep' anwählen,
- 2. In Menü Datenlogger1/4 Ausgabezyklus von min. 2 Minuten eingeben,
- In einem Messmenü Messung starten mit: Das Gerät schaltet sich aus und zur Kontrolle blitzt nur noch die rote LED (5) 'SLEEP' rhythmisch auf.
- 5. Im eingestellten Zyklus schaltet sich das Gerät automatisch ein, führt eine Messkanalabfrage durch und schaltet sich dann wieder ab.
- 6. Sleepmodus beenden durch Einschalten mit:
- 7. Messung beenden mit Taste:



START

#### Starten und Stoppen von Messungen 10.4

Neben dem Starten und Stoppen der zyklischen Messung mit den Tasten Start und Stop oder der Schnittstelle (s. Hb.6.6) gibt es eine Reihe weiterer Möglichkeiten, wie Anfangs-Ende-Zeit, Messdauer oder Grenzwertaktionen.



Nach dem Start einer Messung (LED START leuchtet) sind keine Programmierungen mehr möglich. Auch ein Umstecken der Fühler ist nicht erlaubt, d.h. es wird nicht erkannt und auch nicht ausgewertet.

Über die Funktion 'Messungsstart' kommt man zum Menü 'Einstellungen'-'Datenlogger 3/4' und kann dort den 'Startmodus' Manuell oder Startzeit (s. 10.4.1) wählen.

Wenn bei jedem Start einer Messung die Max-, Min- und Mittelwerte aller Messkanäle gelöscht werden sollen, kann das in der nächsten Zeile aktiviert werden (Standard).

Als 'Stopmodus' ist ebenfalls Manuell oder Stopzeit möglich, oder eine definierte Messdauer (s. 10.4.2.)

Zum Starten und Stoppen durch Grenzwertüberschreitungen muss man die 'Grenzwertaktionen' (s. 13.2.8) aufrufen oder Triggervarianten in Kap. 13.5.2

Nach dem Start einer Messung ändert sich die Datenlogger-Darstellung:

LED'S :		Status Me	essung in 12:33:34 h   Modus: Normal
START REC		Messung läuft	seit 23.06.12 - 12:34   40:23:34 h
О СОМ		Datenspeicher akt	iv Dateiname: Almemo.001

Status Messung in Speicherzyklus | Abfragemodus seit Startzeit | Messzeit seit Start Messung läuft Eine Messung ohne Speicheraktivierung zeigt sich wie folgt:

LED'S :		Status	Messung in 12:33:34 h   Modus: Normal
5 IARI		Messung läuft	seit 23.06.12 - 12:34   40:23:34 h
О СОМ		Datenspeicher	inaktiv — —

### Einmalige Ausgabe/Speicherung aller Messkanäle

Eine einmalige manuelle Messkanalabfrage zur Erfassung der momentanen Messwerte aller aktiven Messkanäle (s.Hb. 6.5.1.1) erfolgt mit Taste Manuell Gespeichert wird, wenn der Speicher im Abfragezyklus oder Ausgabezyklus aktiviert ist.

Die LED's START, REC und COM leuchten dabei nur kurz auf.

### 10.4.1 Startzeit -datum, Stopzeit -datum

Eine Messung kann zu bestimmten Zeitpunkten selbsttätig gestartet und gestoppt werden. Dazu ist 'Startzeit' und 'Startdatum', sowie 'Stopzeit' und 'Stopdatum' über das Menü 'Einstellungen' → 'Datenlogger3/4' programmierbar, das man über die Funktion 'Messungsstart' im Menü Datenlogger erreicht. Ist kein Datum festgelegt, so wird die Messung jeden Tag im eingestellten Zeitraum durchgeführt. Die aktuelle Uhrzeit muss natürlich programmiert sein. Alternativ zur Stopzeit ist auch die Messdauer programmierbar (s. 10.4.2).

Start- bzw. Stopzeit werden auch im Hauptmenü 'Datenlogger' in der Funktion 'Messungsstart/-stop' sichtbar.

### 10.4.2 Messdauer

Soll die Messung nach einer bestimmten Zeit stoppen, dann kann statt der Stopzeit im Menü 'Einstellungen'  $\rightarrow$  'Datenlogger3/4' auch die '**Messdauer**' programmiert werden.

Die verbleibende Zeit wird nach dem Start der Messung auch im Hauptmenü Datenlogger´ in der Funktion '**Messungsstop**´ angezeigt.

Messungsstop:

in 01:23:45 h/m/s



Achten Sie bei einer Speicheraufnahme darauf, dass eine Messdauer nicht ungewollt programmiert ist und die Aufnahme damit vorzeitig abbricht!

### 10.5 Speicherstatus, Speicher löschen

Im Menü 'Datenlogger' sehen Sie in der Funktion '**Speicherstatus**' bei Messwertaufzeichnungen ständig den noch zur Verfügung stehenden Speicherplatz. Durch Anwahl dieser Funktion erreichen Sie alle Speicherdaten im Menü 'Einstellungen - Datenlogger4/4':

**Speicher gesamt**<sup>'</sup>, zeigt den gesamten zur Verfügung stehenden Speicherplatz in kB Intern oder in MB Extern (Speicherkarte).

**Speicher frei**<sup>′</sup> zeigt den noch zur Verfügung stehenden Speicherplatz in kB Intern oder in MB Extern (Speicherkarte) und die noch zur Verfügung stehende Speicherzeit im Format T.hh:mm bei dem bestehenden Abfragezyklus.

**Ringspeicher**<sup>´</sup> kann nur beim internen Speicher aktiviert werden, um zeitlich unbegrenzt aufzeichnen zu können. Wenn der Speicher voll ist, werden alte Messungen überschrieben.

Außerdem gibt es die Funktion 'Speicher löschen'.

Bevor gelöscht wird erscheint aber noch ein Bestätigungsfenster, weil damit das Speichermedium komplett, d.h. alle Dateien gelöscht werden!
## 10.6 Speicherausgabe

Der Inhalt des internen Messwertspeichers kann durch Anwahl der einzelnen Dateien oder in Ausschnitten auf die serielle Schnittstelle ausgegeben werden. Als Ausgabeformat steht, wie bereits erwähnt, nur noch der Tabellenmode zur Verfügung. Die Möglichkeit, Teilbereiche zu bestimmen, ist einmal durch die Festlegung von '**Startdatum**' bis '**Stopdatum**' gegeben oder durch Anwahl der '**Nummer**' von entsprechend gekennzeichneten Messungen.

Dafür wählen Sie im Menü 'Datenlogger' mit dem Tab die '**Speicherausgabe**' und eine der Optionen '**Datei auslesen**', '**Zeitausschnitt auslesen**' oder '**Nummer auslesen**', dann geben Sie die erforderlichen Parameter ein.

Starten der Ausgabe mit der Taste:

Ausgabe starten

Bei **externen SD-Speicherkarten** (s. 10.1.5) lassen sich nur die kompletten Messdaten der zuletzt verwendeten Datei im Tabellenmode auslesen.



Sinnvollerweise wird in dem Fall die Speicherkarte abgezogen und alle gewünschten Dateien über einen USB-Kartenleser direkt in den PC kopiert. Diese lassen sich sowohl in Excel als auch Win-Control (ab V.4.9) importieren.

#### Speicher löschen

In der Fußzeile gibt es auch eine Taste zum Speicher löschen: Speicher löschen



Bevor gelöscht wird erscheint aber noch ein Bestätigungsfenster, weil damit das Speichermedium komplett, d.h. alle Dateien gelöscht werden!

## 11. MESSANZEIGEN

Nach dem Konfigurieren der zeitlichen Ablaufsteuerung im Menü 'Datenlogger' ist es sinnvoll, die Messwerte für die eigene Anwendung möglichst passend anzuzeigen.

Dazu wählen Sie zunächst in der Kopfzeile mit dem Tab



die Auswahl der Messwertanzeigen und dann die gewünschte Anzeige



Kanalliste für alle angeschlossenen Messkanäle (s. 11.1)



Balkendiagramm für bis zu 4 wählbare Messkanäle (s. 11.2)



Liniendiagramm für bis zu 5 wählbare Messkanäle (s. 11.3)



Usermenüs nach eigenen Bedürfnissen konfiguriert (s. 11.4)

Alle Messwertanzeigen bieten, wie der Datenlogger, in der Fußzeile die Tasten Start / Stop und Manuell zur Steuerung der Messkanalabfrage.

## 11.1 Kanalliste

Den besten Überblick über das Messsystem mit allen Messwerten und Parametern aller Kanäle erhalten Sie mit dem Menü 'Kanalliste'. Man sieht zunächst Messkanal, Kanalbezeichnung und laufend Messwert, Max- und Minwert. Mit den Leisten > und und danach auch < lassen sich weitere Spalten anwählen und über das Kopffeld zusätzliche Parameter programmieren. Alle Parameter können angewählt und bedient werden. Über die Felder in Spalte 'Kanal' erreichen Sie auch direkt die Einzelanzeige eines 'Messkanals' (s. 12.1). Von dort aus lassen sich alle Kanalfunktionen (s. 13.2) programmieren.

Mit der Option 'Doppelanzeige' lassen sich doppelt soviele Kanäle nur mit Kanalnummer, Bezeichnung und Messwert darstellen, zurück mit 'Normalanzeige'.

## 11.2 Balkendiagramm

Im Menü '**Balkendiagramm**' werden zunächst die ersten 4 aktiven Kanäle mit Kanalbezeichnung und Messwert, sowie Balkendiagramm mit automatischer Skalierung dargestellt.

Aus allen verfügbaren Kanälen lassen sich über die Auswahlbox 'Kanäle' oder die Schaltfläche 'Einstellungen' → 'Kanäle wählen' 4 Kanäle auswählen.

Auf den nächsten beiden Seiten kann der '**Skalierungsmodus**' von 'Automatisch' auf 'Festen Bereich' mit 'Maximum' und 'Minimum' eingestellt werden.

Wenn diese Einstellungen dauerhaft gespeichert werden sollen, betätigen Sie bitte die Taste: Einstellungen speichern

## 11.3 Liniendiagramm

Im Menü '**Liniendiagramm**' lassen sich aus allen verfügbaren Kanälen über die Auswahlbox 'Kanäle' 5 Kanäle zur grafischen Anzeige auswählen. Wenn diese Aufzeichnung in anderen Menüs oder automatisch durch Startzeit oder Grenzwertaktion gestartet werden soll, dann müssen die Kanalwahl und die Einstellungen vorher vorgenommen werden.

Die Kanäle, ihre Bezeichnungen und die Dimensionen der Achsen sind durch Antippen wähl- und änderbar. Alternativ gelangen Sie über die Schaltfläche 'Einstellungen' auf die Seite '**Liniendiagramm - Skalen und Kanäle**'. Dort können Sie ebenfalls 'Kanäle wählen' und die Dimensionen der Y-Achsen links und rechts, sowie die Farben der Kanäle bestimmen.

Auf der nächsten Seite 'Achsenskalierung Links, Rechts & Zeitachse' ist der Skalierungsmodus beider Messwertachsen einstellbar:

**Automatisch** abhängig von den Max- und Minwerten des Messwertes **Fester Bereich** mit definiertem Maximum und Minimum

**Feste Skalierung**<sup>^</sup> mit einer definierten Schrittweite der Skala Für die **Zeitachse** wird ausgewählt:

Der 'Anzeigezyklus' ist die Schreibzeit von Pixel zu Pixel.

Der Skalierungsmodus Zeitachse bietet folgende Möglichkeiten:

#### 1. 'Gesamte Messung',

d.h. wenn das Grafikfenster vollgeschrieben ist, werden die Werte unter Erhalt der Max-Minwerte jeweils auf 50% komprimiert und mit vermindertem Vorschub (Anzeigezyklus) weitergeschrieben.

#### 2. 'Fester Bereich' mit einstellbarem Zeitfenster,

d.h. wenn das Grafikfenster vollgeschrieben ist, werden die Werte jeweils 50% links aus dem Fenster geschoben und mit unverändertem Vorschub weitergeschrieben.

Auf der dritten Seite '**Anzeigeoptionen**' kann das Gitternetz wahlweise horizontal und vertikal aktiviert oder die Grenzwertlinien einer wählbaren Kurve hinzugefügt werden.

#### Messwertaufnahme

Beim **Start einer Messung** im Grafikmenü wird ein bestehendes Liniendiagramm gelöscht!

Danach werden die Messwerte der gewählten Kanäle im Anzeigezyklus Pixel für Pixel von links nach rechts als Liniengrafik mit 540x265 Punkten geschrieben. Max- und Minwerte innerhalb des Anzeigezyklus werden erfasst und als senkrechte Linie dargestellt. Die Kurve wird bei laufender Messung auch aktualisiert, wenn man das Menü verlassen hat.

Das Gerät kann insgesamt bis zu 120 Grafikfenster speichern, danach werden alte Daten überschrieben (Ringspeicher). Nach einer Messung kann der ganze Grafikbuffer in beiden Skaliermodi mit verschiedenen Zeitachsen dargestellt werden (Schnelle Bedienung mit den Tabs 'Einstellungen' und 'Liniengrafik').

## 11.4 Usermenüs

Bei der Betrachtung der Messmenüs werden Sie festgestellt haben, dass die Messwertdarstellung und die Zusammenstellung der Funktionen nicht immer optimal zu Ihren Anwendungen passt. Deshalb können Sie neben den Standard-Messmenüs 3 vorgefertigte Usermenüs verwenden oder weitere völlig

frei konfigurieren, abspeichern und wieder laden. Nach Anwahl der Anwendung 'Usermenüs' folgt eine Übersicht der vorhandenen Usermenüs mit einer weiteren Option '+ Usermenü hinzufügen'. Wenn man diese Option antippt, erscheint ein Fenster zum Eingeben des Namens, der Menü-Schablone und zur Wahl,

Usermenü		x
Name	Neuer Menü-Name	
Usermenü-Schablone		
Mehrere Seiten		~
下 Usermenü anlegen		

ob das Menü mehrere Seiten erhalten soll.

Die Schablone gibt die Anordnung der Funktionszellen vor:

2 x 8 kleine Zellen,

2 x 5 kleine und 2 große Zellen oder 2 x 2 kleine und 4 große Zellen

Daraufhin erscheint ein leeres Menü. Durch Antippen der einzelnen Zellen können Sie alle benötigten Funktionen aus folgender Funktionsliste mit wähl-

Zelle bearbeiten		x
Typ des Eintrages	Max-Wert	-
Kanal	Kanal 1.3	•
Zelle zuweisen		

baren Kanälen in beliebiger Anordnung zuweisen. Anstelle der fixen Kanäle kann man auch für mehrere Felder den 'angewählten Kanal' einstellen, der erst im Betrieb über die Auswahlbox in der oberen Zeile bestimmt wird.

## 11.4.1 Funktionen

Messwert Dämpfung (s. 13.2.2) Kanalbezeichnung (s. 13.2.1) Maxwert, Minwert (s. 13.2.3) Max-Min-Zeit-Datum (s. 13.2.3) Mittelwert (s. 14.4.2) Anzahl (s. 14.4.1)

Mittelmodus (s. 13.2.4)

Luftdruck (s. 12.2.6) Temperaturkompensation (s. 12.2.5) Sollwert (s. 12.2.4) Wandlungsrate (s. 10.1.1) Abfragezyklus (s. 10.1.2) Ausgabezyklus (s. 10.1.3) Zyklusfaktor (s. 10.1.3.1) Eff. Zyklus Messzeit (s. 14.4.2.1) Start-, Stoppzeit (s. 10.4.1) Messdauer (s. 10.4.2) Verriegelungsstufe (s. 13.2.6) Bereich (s. 13.2.13) Grenzwert Max, -Min (s. 13.2.7) Grenzwertaktionen Max, -Min (s. 13.2.8) Basiswert, Faktor, Exponent (s. 13.2.11) Nullpunkt, Steigung (s. 13.2.10) Eichoffset, Eichfaktor Analog-Anfang-Ende (s. 13.2.9) Nummer (s. 10.1.6) Dateiname (s. 10.1.5) Speicher frei (s. 10.5) Gerätebezeichnung (s. 13.6.6.1) Querschnittfläche in cm<sup>2</sup> (s. 14.5)

Wenn alle Funktionen eingetragen sind, wird das Menü unter dem gewählten Namen gespeichert mit der Taste Einstellungen speichern und die Zellen mit aktuellen Werten gefüllt. Durch Antippen lassen sich die Funktionen wie gewohnt programmieren. Mit den Tasten Start und Manuell wird die Messwertabfrage gesteuert.

Eine Änderung des Menüs ist jederzeit mit der Option 'Usermenü editieren' möglich. Durch Antippen des Papierkorbs werden belegte Zellen gelöscht und dann kann wieder eine neue Funktion gewählt werden.

#### Sichern und Wiederherstellen

Mit der Software ALMEMO<sup>®</sup> Control lassen sich die Usermenüs in der 'Geräteliste' mit dem Menü 'Datei' Sichern und Wiederherstellen.

## 12. FÜHLER

Die Anwendung **'Fühler**', die Sie mit dem Tab erreichen (s. 9.2), widmet sich ganz der Organisation und Funktion der einzelnen Fühler.

Auf der ersten Seite finden Sie eine 'Fühlerübersicht' aller angesteckten Fühler mit Buchse, Fühlernummer, Fühlerbezeichnung, der minimalen Messzeit

(s. 10.1.2) und einem Symbol <sup>4</sup> zur Anzeige der Kanalzahl des Fühlers. Mit dem Feld > wählen Sie einen Fühler aus und bekommen die Darstellung aller 'Fühlerkanäle' mit Kanalnummer, Kanalbezeichnung, Messwert, Maxund Minwert. Die Messwertfunktionen können durch Antippen bedient werden, über die Buchsennummer in der Überschrift lassen sich auch alle anderen Fühler direkt anwählen. Durch Anwahl der 'Fühlereinstellungen' gelangt man zu den speziellen '**Fühlereinstellungen**' (s. 13.1), wo Sie die Fühlerkanäle und D6- und D7-Fühler konfigurieren und die Kalibrierdaten verwalten können.

Auch hier wählen Sie mit dem Feld > einen '**Messkanal**' aus, mit dem Sie weiterarbeiten wollen.

## 12.1 Messen mit einem Messkanal

Das Menü 'Messkanal', das man auch aus der Kanalliste durch Anwahl des Kanals erreicht (s. 11.1), zeigt einen Messkanal in der größten Darstellung mit Kanalnummer, Kanalbezeichnung und Dimension.

🗟 🗾 10 0.1 Misch	nung			
		23	34	<u>cp</u> 7)
H AH	Мах	45.4	Min	д/кд 9.4
The second second	ompensation			943.5 mbar
Luftdruckk				

M0 0.1 Mischung

â

REL

7

Anwahl eines anderen Messkanals

Zur Kontrolle des Messwertzustandes dienen einige weitere Symbole, deren Bedeutung man auch durch Antippen erfährt:

Messwert gedämpft (s. 13.2.2)

Relativwert zu einem Bezugswert

Messwert geändert mit Fühlerkorrektur oder Skalierung

Mittelwertbildung läuft

Ausgabefunktion aktiv: Diff, Hi, Lo, M(t), Alarm (s.

Temperaturkompensation  $\ensuremath{\text{CT}}$  aktiv: Wert fix, gemessen

Luftdruckkompensation CP aktiv: Wert fix, gemessen

Unter dem Messwert sind noch die Funktionen Bereich, sowie Max- und Minwert (s. 13.2.3) angeordnet, die sich auch bedienen lassen. Wird der Messwert durch einen anderen kompensiert, dann erscheinen darunter noch die Kompensationswerte.



13.2.5.1)

CP

M PD PH PL PM PA

ст

СР

Mit dem Tab '**Kanalparameter**' haben Sie die Möglichkeit auf 4 Seiten alle Parameter dieses Kanals direkt anzusehen oder zu ändern.

Dazu folgt die Liste der Funktionen mit der Kapitelnummer:

- 13.2.1 Kanalbezeichnung
- 13.2.2 Messwertdämpfung
- 13.2.4 Mittelwertmodus
- 10.1.3.1 Zyklusfaktor
- 13.2.13.7 Minimale Fühlerversorgungsspannung
- 13.2.6 Verriegelungsstufe
- 13.2.7 Grenzwert Max und Min
- 13.2.8 Aktion Max und Min
- 13.2.8 Relais Max und Min
- 13.2.9 Analog-Anfang und -Ende
- 13.2.11 Basiswert, Faktor, Kommaverschiebung
- 13.2.10 Nullpunkt und Steigung
- 13.2.12 Dimension
- 13.2.5.1 Ausgabefunktion
- 13.2.13 Messbereich mit Bezugskanal und Multiplexer
- 13.2.10 Eichoffset und -faktor

Die einzelnen '**Kanalfunktionen**' (s. 13.2) finden Sie alternativ auch rechts unten über die Option 'Kanalfunktionen' unter entsprechenden Oberbegriffen.

## 12.2 Messwertkorrektur und Kompensation

Zur Erzielung maximaler Messgenauigkeit kann der Nullpunkt der Fühler in allen Menüs auf Tastendruck korrigiert werden. Durch Eingabe eines Sollwertes wird auch der Korrekturfaktor automatisch berechnet und im Fühlerstecker gespeichert. Für Sensoren, die von der Umgebungstemperatur oder dem Luftdruck abhängen, ist eine entsprechende Kompensation vorgesehen.

## 12.2.1 Messwert nullsetzen

Eine nützliche Funktion ist es, den Messwert an bestimmten Orten oder

<b>0.0</b> Kanal	Nullsetzen	•	x
Messwert		22.3	1°C
下 Kanal nullsetzei	ı	🕖 Assist	ent

zu bestimmten Zeiten nullsetzen zu können, um dann nur die Abweichung von diesem Bezugswert zu beobachten. Dazu läßt sich jeder Messwert antippen und über eine Auswahlbox '**Nullsetzen**'. Damit wird der Messwert als **Basiswert** abgespeichert und so Null gesetzt. Soll der relative Bezugswert nur temporär im RAM gespeichert werden, kann die Option '**temp. Nullsetzen**' verwendet werden (Anzeige 'REL').



Solange nicht der tatsächliche Messwert, sondern die Abweichung vom Basiswert angezeigt wird, erscheint im Display das Symbol **7**.

Um den tatsächlichen Messwert wieder zu erhalten, muss der Basiswert gelöscht werden (s. 13.2.11).

## 12.2.2 Nullpunktabgleich

Viele Sensoren müssen einmalig oder in regelmäßigen Abständen justiert werden, um entsprechende Instabilitäten auszugleichen. Hierfür gibt es neben dem o.g. 'Messwert nullsetzen' einen eigenen **Nullpunktabgleich**, weil damit eine Skalierung nicht beeinflusst wird.

Dazu wird der Messwert wieder angetippt und in der Auswahlbox '**Abgleich**' angewählt und ausgeführt. So wird der Nullpunktfehler nicht als Basis, sondern als **Nullpunktkorrektur** abgespeichert (s. 13.2.10).

Ist die Funktion größer 3 verriegelt (s. 13.2.6), meldet eine Hilfebox, dass die Verriegelung momentan aufgehoben werden kann, damit die Korrekturwerte dauerhaft im Stecker gespeichert werden.

Mit der Bestätigung wird der Abgleich durchgeführt.



Ist ein Basiswert programmiert, zeigt der Messwert nach dem Abgleich nicht Null, sondern den negativen Basiswert.

Bei Staudrucksonden wird der Nullpunktfehler immer vorübergehend, d.h. bis zum Ausschalten, in den Eichoffset geschrieben, auch wenn der Kanal verriegelt ist.

## 12.2.3 Fühlerabgleich bei chemischen Sensoren

Bei folgenden Sensoren wird beim Abgleich (s. 12.2.2) automatisch ein **Zweipunktabgleich** durchgeführt. Die entsprechenden Kalibrier-Sollwerte sind bereits eingetragen, können aber auch geändert werden:

Sonde:	Тур:	Nullpunkt	Ste	eigung
pH-Sonde:	ZA 9610-AKY:	7.00	4.00	oder 10.00 pH
Leitfähigkeit:	FY A641-LF:	0.0	2.77	mS/cm
	FY A641-LF2:	0.0	147.0	uS/cm
	FY A641-LF3:	0.0	111.8	mS/cm
O2-Sättigung:	FY A640-O2:	0	101	%



Bei pH-Sonden können Sie durch '**Nullsetzen**' (s. 12.2.1) die Standardprogrammierung des Steckers wiederherstellen.

## 12.2.4 Zweipunktabgleich mit Sollwerteingabe

Auch bei anderen Fühlern ist auf die gleiche Weise ein Zweipunktabgleich möglich. Nach dem Nullpunktabgleich 12.2.2 wird der '**Sollwertabgleich**' gewählt, der '**Sollwert**' eingegeben und der Kanal abgeglichen. Der Korrekturfaktor wird auf Tastendruck automatisch bestimmt und als Faktor im Fühlerstecker abgespeichert.

1.	Nullpunktabgleich Sensor in den Nullzustand bringen (Eiswasser, o Messwert mit ´Abgleich´ nullsetzen (s. 12.2.2).	Irucklos etc.),	
2.	Endwertabgleich Sensor auf einen definierten Sollwert bringen (kochendes Wasser, bekanntes Gewicht etc.) Messwert:	0.0:	098.7 °C
	Bei <b>ALMEMO</b> <sup>®</sup> Kraftaufnehmern Kalibrierwider- stand zur Simulation des Kontrollwertes ein-, ausschalten (s.Hb. 3.6.2) Messwert antippen, in Auswahlbox ´Sollwert-		
Da	abgleich´ wählen, Sollwert eingegeben und ´Kanal abgleichen´: mach sollte der Messwert den Sollwert anzeigen.	Sollwert: 0.0:	100.0 °C 100.0 °C



Ist der Fühler mit 4 verriegelt, wird der Korrekturfaktor als 'Faktor' programmiert, ist die Verriegelung <= 3 oder momentan entriegelt, wird der Korrekturfaktor als Steigungskorrektur programmiert (s. 13.2.10).

Für einen echten Zweipunktabgleich, bei dem kein Nullpunkt dabei ist, gibt es den Assistenten **Zweipunktabgleich**<sup>′</sup> (s. 14.3)

## 12.2.5 Temperaturkompensation

Fühler, deren Messwert stark von der Temperatur des Messmediums abhängen, sind meistens mit einem eigenen Temperaturfühler versehen, und das Gerät führt automatisch eine Temperaturkompensation durch (s. 13.2.13 Messbereichsliste ´m. TK´). Staudruck- und pH-Sonden sind aber auch ohne Temperaturfühler erhältlich. Bei Abweichung der Mediumtemperatur von 25°C treten dann folgende Messfehler auf:

z.B. Fehler	pro 10 °C:	Kompensationsbereich:	Fühler:
Staudruck:	ca. 1.6%	-50 bis 700 °C	NiCr-Ni
pH-Sonde:	ca. 3.3%	0 bis 100 °C	Ntc oder Pt100

Zur Temperaturkompensation einer solchen Sonde stehen Ihnen mehrere

12. Fühler

Möglichkeiten zur Verfügung:

1. Sie verwenden einen externen Temperaturfühler und programmieren in der Kanalbezeichnung das Steuerzeichen '\*T' (s. 13.2.1).

2. Oder Sie geben die Temperatur in den 'Geräteeinstellungen'  $\rightarrow$  'Gerätekompensationen'  $\rightarrow$  'Temperatur' überschlägig manuell ein. Der Wert wird dann bei allen Fühlern mit Temperaturkompensation verwendet. Dies lässt sich in den 'Einstellungen'  $\rightarrow$  'Kanalfunktionen'  $\rightarrow$  'Kanalkompensationen' (s. 13.2.14) kontrollieren.

Anzeige einer statischen Temperaturkompensation im Menü 'Messkanal': CT

Wird die Temperatur extern gemessen, erscheint dort das Symbol:



Abschaltung der autom. Temperaturkompensation durch Programmieren des Bezugskanals des Messkanals auf sich selbst.

ст

СР

CP

## 12.2.6 Luftdruckkompensation

Einige Messgrößen hängen vom umgebenden Luftdruck ab (s. 13.2.13 Messbereichsliste ´m. LK´), sodass bei größerer Abweichung vom Normaldruck 1013 mbar entsprechende Messfehler auftreten:

# z.B. Fehler pro 100 mbar:Kompensationsbereich:Rel. Feuchte Psychrometerca. 2%500 bis 1500 mbarMischungsverhältnis kap.ca. 10 %Dampfdruck VP bis 8 barStaudruckca. 5%800 bis 1250 mbar (Fehler <</td>2%)O2-Sättigungca. 10%500 bis 1500 mbar

Insbesondere beim Einsatz in entsprechender Meereshöhe sollte deshalb der Luftdruck berücksichtigt werden (ca. -11mb/100m ü.N.N.).

Bei dem vorliegenden Gerät ist erstmals ein eigener Luftdrucksensor eingebaut, der automatisch für alle möglichen Luftdruckkompensationen verwendet wird. Dieser Wert steht auch in einem Funktionskanal zur Verfügung (s. 13.2.13.1). Der Luftdruck kann jedoch alternativ auch mit einem externen Fühler gemessen werden. Ist dieser mit Kanalbezeichnung '\*P' versehen (s. 13.2.1), dann wird der gemessene Wert für die folgenden Kanäle zur Luftdruckkompensation verwendet. Der 'Luftdruck' ist aber nach wie vor auch in den 'Geräteeinstellungen'  $\rightarrow$  'Gerätekompensationen' (s. 13.6.4) programmierbar. Um zur internen Messung zurückzukehren, muss der Wert gelöscht werden. Der bei einem bestimmten Kanal verwendete Luftdruck wird in den 'Einstellungen'  $\rightarrow$  'Kanalfunktionen'  $\rightarrow$  'Kanalompensationen' (s. 13.2.14) angezeigt.

Anzeige einer statischen Luftdruckkompensation im Menü 'Messkanal':

Wird der Luftdruck gemessen, dann erscheint das Symbol:

## 12.2.7 Vergleichsstellenkompensation

Die Vergleichsstellenkompensation (VK) von Thermoelementen erfolgt normalerweise ganz automatisch. Um auch unter schwierigen thermischen Bedingungen (Wärmeeinstrahlung) bei 10 Buchsen ein Höchstmaß an Genauigkeit zu erreichen, werden bei diesem Gerät die Buchsentemperaturen mit zwei Präzisions-Ntc-Sensoren in den Messbuchsen M0 und M9 erfaßt und mit linearer Interpolation für jede Buchse speziell berechnet. Die exakte Vergleichsstellentemperatur jedes Kanals wird in den 'Einstellungen'  $\rightarrow$  'Kanalfunktionen'  $\rightarrow$  'Kanalkompensationen' (s. 13.2.14) angezeigt. Die Vergleichsstellentemperaturmessung kann aber auch mit einen externen Messfühler (Pt100 oder Ntc) in einem Isothermenblock durchgeführt werden (s. Hb. 6.7.3), wenn er vor den Thermoelementen angeordnet und in der Kanalbezeichnung (s. 13.2.1) auf den ersten 2 Stellen das Steuerzeichen '\*J' programmiert ist. Die Vergleichsstellentemperatur lässt sich bei Bedarf mit dem Funktionskanal 'CJ' (s. 13.2.13.1) verifizieren. Sie ist damit auch als Gerätetemperatur verwendbar.

Für besondere Ansprüche (z.B. bei Thermoelementen, für die es keine Stecker mit Thermokontakten gibt oder bei hohen Temperaturunterschieden durch Wärmeeinstrahlung), gibt es Stecker mit jeweils einem eingebauten Temperaturfühler (ZA 9400-FSx) zur Vergleichsstellenkompensation. Sie können problemlos für alle Thermoelementarten eingesetzt werden, benötigen aber 2 Messkanäle. In der Kanalbezeichnung des Thermoelements ist auf den ersten 2 Stellen ein '#J' programmiert, das dafür sorgt, dass der im Stecker eingebaute Temperaturfühler als Vergleichsstellenfühler verwendet wird.

## 13. EINSTELLUNGEN

In der Rubrik 'Einstellungen' finden Sie alle Einstellmöglichkeiten von Fühlern und Ausgangsmodulen, vom Gerät Anzeige und Stromversorgung, sowie die Skalierungen aller Messwertanzeigen. Aufgerufen wer<u>den</u> die 'Einstellun-

gen ´ direkt vom Home-Bildschirm aus oder über den Tab 🔀 in jeder Anzeige. Befinden Sie sich bereits in einem Menü ´Einstellungen´, dann kommen Sie mit einem weiteren Tastendruck auf diesen Tab wieder auf die Auswahlliste:

- 13.1 Fühlereinstellungen
- 13.2 Kanalfunktionen
- 13.3 Anzeigeeinstellungen
- 13.4 Datenlogger
- 13.5 Ausgangsmodule
- 13.6 Geräteeinstellungen
- 13.7 Sperrfunktion
- 13.8 Stromversorgung
- 13.8 Speicher
- 13.9 Über das Gerät

## 13.1 Fühlereinstellungen

Wählt man die Position 'Fühlereinstellungen', dann öffnet sich eine weitere Auswahlliste. Dort kann man zunächst über die Auswahlbox 'Fühler wählen' den gewünschte Fühler auswählen und dann eine der folgenden Funktionen aufrufen:

Kanäle / Bereiche Fühlerkonfiguration (D7) Kalibrierdaten

Beim Punkt 'Kanäle' bekommt man eine Übersicht über alle möglichen Kanäle des Fühlers, wobei die aktivierten angehakt sind. Hier können die gewünschten Kanäle entsprechend aktiviert oder deaktiviert werden. Bei Bedarf ist der Bereich auf der nächsten Seite noch zu ändern.

Der nächste Punkt '**Fühlerkonfiguration**' stellt ein Fühlermenü dar, das speziell vom angewählten D6- oder D7-Fühler bereitgestellt wird, um seine individuellen Parameter zu bedienen.

Der dritte Punkt '**Kalibrierdaten**' zeigt Seriennummer, das nächste Kalibrierdatum und das Kalibrierintervall. Wenn die 'Meldung Kalibrierung' eingeschaltet ist, meldet sich das Gerät entsprechend.

## 13.2 Kanalfunktionen

Da bei ALMEMO<sup>®</sup>-Geräten die gesamte Fühlerprogrammierung im AL-MEMO<sup>®</sup>-Anschlussstecker gespeichert ist, braucht der Anwender normalerweise keine Einstellung vorzunehmen. Nur wenn beispielsweise Sensorfehler korrigiert, eigene Fühler skaliert oder Grenzwerte vorgegeben werden sollen, stehen umfangreiche Einstellmöglichkeiten zur Verfügung.

Nach Auswahl der 'Kanalfunktionen' öffnet sich eine weitere Auswahlliste, über die alle aufgeführten Parameter eines Kanals eingegeben bzw. geändert werden können, sofern der entsprechende Fühler angesteckt ist. Zu dieser Übersicht kommt man auch vom Menü 'Messkanal' (s. 12.1) aus durch Anwahl der Option 'Einstellungen'.

- 13.2.1 Kanalbezeichnung, Funktionskürzel
- 13.2.2 Messwertdämpfung
- 13.2.3 Max-Min-Werte
- 13.2.4 Mittelwertfunktionen (Mittelwert, Modus, Anzahl)
- 13.2.5 Messwertausgabe (Ausgabefunktion, Zyklusfaktor)
- 13.2.6 Kanalverriegelung (Verriegelungsstufe)
- 13.2.7 Grenzwerte (Max, Min, Hysterese))
- 13.2.8 Grenzwertaktionen (Aktion Max-Min, Relais Max-Min)
- 13.2.9 Analogausgabe (Anfang, Ende)
- 13.2.11 Skalierwerte (Basiswert, Faktor, Kommaverschiebung)
- 13.2.10 Korrekturwerte (Nullpunkt, Steigung)
- 13.2.12 Dimension
- 13.2.13 Bereich
- 13.2.13.1 Funktionskanäle
- 13.2.13.4 Bezugskanäle, Multiplexer
- 13.2.13.6 Elementflags
- 13.2.13.7 Minimale Fühlerversorgung
- 13.2.14 Kanalkompensation

Dabei ist zu beachten, dass Serienfühler mit dem Verriegelungsmode vor unbeabsichtigtem Ändern geschützt sind und bei gewünschter Änderung die Verriegelungsstufe erst entsprechend erniedrigt werden muss (s. 13.2.6).

#### Eingabekanal anwählen

Um die Parameter eines Fühlers abzufragen oder zu programmieren, müssen Sie mit der Auswahlbox 'Kanal wählen' den gewünschten Eingabekanal einstellen. Dabei werden nur angesteckte Fühler und aktivierte Kanäle berücksichtigt. Um neue Kanäle zu aktivieren, muss man in 'Einstellungen'  $\rightarrow$  'Fühlereinstellungen'  $\rightarrow$  'Bereiche' einen inaktiven Kanal aktivieren und bei Bedarf den Bereich ändern.

### 13.2.1 Kanalbezeichnung

Die erste Funktion in der Liste ist die 'Kanalbezeichnung'. Jeder Messkanal kann mit einer 10stelligen, bei D7-Fühlern 20stelligen alphanumerischen Bezeichnung aus beliebigen ASCII-Zeichen (ausgenommen ; / | #) versehen werden, um die Fühlerart, den Messort oder den Einsatzzweck optimal zu kennzeichnen. Diese Bezeichnung wird bei allen Messwertanzeigen dargestellt.

Einige Steuerzeichen am Anfang der Kanalbezeichnung haben bestimmte

13. Einstellungen

#### Sonderfunktionen:

- '\*J' bestimmt einen Temperatursensor (Ntc, Pt100) zur externen Vergleichsstellenkompensation (s. 12.2.7, Hb. 6.7.3).
- '#J' bedeutet bei einem Thermoelement: internen Vergleichsstellensensor verwenden (z.B. Stecker ZA9400-FSx mit Ntc, s. 12.2.7, Hb. 6.7.3).
- \*T´ definiert einen Temperatursensor (Ntc, Pt100) als Referenz zur Temperaturkompensation (s. 12.2.5).
- \*P' definiert einen Luftdrucksensor als Referenz zur Luftdruckkompensation (s. 12.2.6).
- '#N' bewirkt bei Strömungsmessung Umrechnung von den Messbedingungen der Temperatur- bzw. Luftdruckkompensation auf Normbedingungen (s. 14.5)

Die restlichen Zeichen können noch für die eigene Beschreibung dienen. Ein '!' am Ende zeigt automatisch eine eigene Linearisierung bzw. Mehrpunktkalibration an (s. 13.2.13.3). Es ist nicht überschreibbar.

## 13.2.2 Messwertdämpfung

Eine Möglichkeit der Mittelwertbildung (s.a. 14.4) betrifft ausschließlich den Messwert des angezeigten Kanals (s. 12.1) und dient dazu, bei unruhigen Messwerten, z.B. bei Strömungsmessungen mit Turbulenzen, die Messwerte durch gleitende Mittelwertbildung über ein Zeitfenster zu dämpfen bzw. zu glätten. In D7-Fühlern können intern bis zu 4 Primärkanäle gleichzeitig mit der Mittelungszeit gedämpft werden (s. 8.3).

Die Funktion 'Messwertdämpfung' ist mit der Anzahl der jeweils gemittelten Werte im Bereich von 0 bis 99 einstellbar. Der beruhigte Messwert gilt auch für alle folgenden Auswertefunktionen. Die Dämpfung ist somit auch in Kombination mit der Mittelwertbildung über einzelne Messwerte (s. 14.4.1) einsetzbar.

$$\overbrace{\texttt{Zeitfenster}}^{\text{m1}} \overline{M} = (\sum_i m_i)/N$$

 $\langle \gamma \rangle$ 

Die Zeitkonstante (s) = Dämpfung / Wandlungsrate · (V5-Kanäle +1) wird im Menü ´Dämpfung´ auch berechnet und angezeigt.

## 13.2.3 Max-Min-Werte mit Uhrzeit und Datum

Aus den erfassten Messwerten jedes Messkanals wird laufend der höchste und der niedrigste Wert bestimmt und mit Uhrzeit und Datum abgespeichert. Max- und Minwerte werden in den Menüs Fühlerkanäle, Messkanal und Kanalliste angezeigt. Sie können über Funktionskanäle (s. 13.2.13.1) auch auf die Schnittstelle ausgegeben werden. Man kann die Werte in jedem Fall auch antippen und erhält dann das Menü '**Max-Min-Werte**', in dem außer den Max-Minwerten auch Max-Min-Zeit-Datum aufgeführt sind. Außerdem hat man die Möglichkeit, die Werte einzeln oder die Max-, Min-, Mittelwerte aller Kanäle auf einmal zu löschen. Die letzte Funktion ist besonders bei jedem Start einer Messung sinnvoll und kann deshalb auch hier entsprechend konfiguriert werden (s. 13.6.3). Durch die laufende Messung erscheint nach jedem Löschen sofort wieder der aktuelle Messwert. Eine zyklische Löschung wird durch Programmierung des Mittelmodus **CYCL** erreicht (s. 14.4.3).

## 13.2.4 Mittelwertmodus

Die verschiedenen Möglichkeiten der Mittelwertbildung über Messkanalabfragen werden im Assistenten 'Mittelwertbildung' (s. 14.4) ausführlich erklärt und lassen sich dort auch anschaulich konfigurieren und testen. Nach Antippen von 'Mittelwertfunktionen' bei den 'Kanalfunktionen' erscheint das Menü 'Mittelwertfunktionen'. Die Art der Mittelwertbildung wird bei jedem Kanal über die Funktion '**Mittelwertmodus**' bestimmt und kann in einer Auswahlbox über folgende Modi eingestellt werden:

- --- Funktion keine Mittelwertbildung
- **CONT** Mittelwertbildung über Einzelmessungen mit Manuell oder alle Messkanalabfragen von Start bis Stop (s. 14.4.2)

**CYCL** Mittelwertbildung über alle Messkanalabfragen im Zyklus (s. 14.4.3)

In dem Menü wird außer dem 'Mittelwert' des gewählten Kanals auch die 'Anzahl' der gemittelten Werte angezeigt. Der Mittelwert lässt sich separat oder zusammen mit allen Max- und Minwerten löschen.



Zur **Aufzeichnung** der Mittelwerte benötigen Sie einen **Funktionskanal** mit dem Bereich **M(t)** (s. 13.2.13) oder die entsprechende **Ausgabefunktion M(t)** anstelle des Messwertes (s. 13.2.5.1).

## 13.2.5 Messwertausgabe

#### 13.2.5.1 Ausgabefunktion

Es ist möglich, anstelle des Messwertes andere Messfunktionen, wie Max-, Min-, Mittel- oder Alarmwert auszugeben. Diese Funktion kann als **'Ausgabefunktion**' programmiert werden (s. Hb. 6.10.4). Speicherung, Analog- und Digitalausgabe berücksichtigen dann nur den entsprechenden Funktionswert. Zur Kontrolle der geänderten Ausgabefunktion erscheinen in der Anzeige 'Messkanal' (s. 12.1) die unten aufgeführten Symbole.

#### Beispiele:

- 1. Werden Messwerte über den Zyklus gemittelt, dann interessiert als Ausgabewert nur noch der Mittelwert und nicht der letzte Messwert. Bei einem Datenlogger spart man auf diese Weise Speicherplatz.
- Der analoge Messwert des Betauungssensors FH A946-1 hat keine Aussagekraft. Man legt den Grenzwert-Max auf ca. 0.5 V, programmiert die Messfunktion Alarmwert und erhält dann nur noch die Werte 0.0% für trocken und 100.0% für betaut.

#### 13. Einstellungen

Ausgabefunktion Messwert (Mxx)	Kontrollsymbol	Kürzel in ALMEMO <sup>®</sup> Control Mess
Differenz (Mxx-M00)	► D	Diff
Maxwert (Mxx)	⊬н	Max
Minwert (Mxx)	► L	Min
Mittelwert (Mxx)	►M	M(t)
Alarmwert (Mxx)	►A	Alrm

## 13.2.6 Kanalverriegelung

Die Funktionsparameter jedes Messkanals sind durch eine einstellbare 'Verriegelungsstufe' geschützt (s. Hb. 6.3.12). Vor einer Programmierung muss die Verriegelungsstufe entsprechend erniedrigt werden. Ist im Display hinter der Verriegelungsstufe ein Punkt sichtbar, dann ist eine Änderung nicht möglich.

Verriegelung	Verriegelte Funktionen
Ō	keine
1	Messbereich + Elementflags + Ausgabemodus
3	+ Dimension
4	+ Nullpunkt- und Steigungskorrektur
5	+ Basiswert, Faktor, Exponent
6	+ Analogausgang-Anfang, -Ende, Nullpunktabgleich tempo-
rär	
7	+ Grenzwerte Max und Min

Im Menü 'Kanalparameter' sind die Funktionen mit der Verriegelungsstufe gekennzeichnet, mit der sie verriegelt, d.h. nicht programmierbar sind. Da es zum Einen umständlich ist, bei jeder Programmierung die Verriegelungsstufe zu erniedrigen und zum Ändern danach vergessen wird, sie wieder richtig zurückzustellen, erscheint bei diesem Gerät eine Kontrollbox, die die Verriegelung anzeigt, aber mit einer bewussten Bestätigung ermöglicht, die Programmierung trotzdem durchzuführen.

## 13.2.7 Grenzwerte

Zu jedem Messkanal sind zwei '**Grenzwerte Max und Min**' programmierbar. Das Überschreiten der Grenzwerte wird wie das Überschreiten der Messbereichsgrenzen und Fühlerbruch als Störung behandelt, d.h. von den Kontrolllampen leuchtet die rote Alarm-LED auf und der eingebaute Signalgeber ertönt. Im Display erscheinen die Messwerte bei Überschreitung von MAX rot, bei Unterschreitung von MIN blau und Alarmrelais eines angesteckten Relaiskabels sprechen an (s. 13.5.2). Da die Max- und Minwerte den Farbumschlag erhalten, kann man noch am Ende der Messung sehen, ob Grenzwerte überschritten waren. Allen Grenzwerten können aber auch Relais separat zugeordnet werden (s. 13.2.8). Der Alarmzustand bleibt solange bestehen, bis der Messwert den Grenzwert um die Hysterese wieder unterschritten hat. Die 'Hysterese' beträgt normalerweise 10 Digit für alle Kanäle, kann aber im Bereich 0 bis 99 Digit eingestellt werden (s. 13.2.7.1). Die Grenzwertüberschreitung ist auch zum Starten oder Stoppen einer Messung einsetzbar (s. 13.2.8).

#### 13.2.7.1 Hysterese

Bei Grenzwertüberschreitungen ist die Hysterese zur Aufhebung eines Alarmzustandes im Bereich von 0 bis 99 Digit (Standard 10 Digit) generell für alle Sensoren in Funktion **'Hysterese**' einstellbar (s. 13.2.7 u. Hb. 6.2.7).

## 13.2.8 Grenzwertaktionen

#### Relaiszuordnung

Als 'Grenzwertaktionen' für die Überschreitung von Grenzwerten können zur Alarmmeldung außer einem Gesamtalarm (s. 13.2.7) auch jedem Grenzwert einzeln ein 'Relais Max' oder 'Relais Min' eines Relais-Adapters (ZA 8006-RTA3) zugeordnet werden. Es fällt erst wieder ab, wenn der Messwert den Grenzwert um die Hysterese unterschritten hat (s. 13.2.7.1). Ist kein Grenzwert festgelegt, dann gilt die Messbereichsgrenze als Grenzwert. Ein Fühlerbruch führt in jedem Fall zum Alarm.

Einem Relais dürfen auch mehrere Grenzwerte zugeordnet werden. Die Relaiskabel bieten dafür 2 Relais (0 und 1), der Relais-Adapter (ZA 8006-RTA3) 4 bis 10 Relais (s. 13.5.2, Hb. 6.10.9).

#### **Steuerung einer Messung**

Grenzwertüberschreitungen können Sie nicht nur für Alarmmeldungen, sondern auch zur Steuerung einer Messung verwenden (s. Hb. 6.6.3). Die Zuordnung der Befehle zu einem Grenzwert Max oder Min geschieht mit den Funktionen 'Aktion Max und Aktion Min'. Diesen sind mit einer Auswahlbox folgende Aktionen zuzuordnen: nur Alarm

Messung Start Messung Stop Einzelmessung ´Manuell´ Timer2 Nullsetzen Makro 5..9

Zum Löschen wird wieder 'nur Alarm' eingetragen.

## 13.2.9 Analogausgabe

Die analoge Ausgabe von Messwerten auf die Analogausgangsmodule (s. Hb. 5) muss in den meisten Fällen auf einen bestimmten Teilbereich skaliert werden. Dazu legen Sie im Menü '**Analogausgabe**' lediglich 'Analog-Anfang und Analog-Ende' des von Ihnen benötigten Darstellungsbereichs fest. Dieser Bereich wird dann auf den Analogbereich 2V, 10V, 20mA abgebildet.

#### 13. Einstellungen

Diese beiden Parameter werden auch im Fühler-EEPROM gespeichert und sind deshalb für jeden Kanal individuell programmierbar, d.h. beim manuellen Durchschalten der Kanäle ist für jede Messgröße eine eigene Skalierung möglich. Die Umschaltung von 0-20mA auf 4-20mA läßt sich in diesem Menü auch gleich aktivieren (Elementflags s. 13.2.13.6).

## 13.2.10 Korrekturwerte

Mit den Korrekturwerten '**Nullpunkt**' und '**Steigung**' können Fühler in Nullpunkt und Steigung vom Anwender korrigiert werden (s. Hb. 6.3.10).

Korrigierter Messwert = (Messwert - NULLPUNKT) x STEIGUNG.

Sind Korrekturwerte programmiert und damit der tatsächliche Messwert verändert, dann erscheint bei der Anzeige des Messkanals (s. 12.1) als Mess-

wertstatus der Korrekturpfeil

Zur automatischen Berechnung eines beliebigen Zweipunktabgleichs gibt es einen eigenen Assistenten 'Zweipunktabgleich' (s. 14.3).



Zur Erreichung maximaler Genauigkeit ist jetzt mit der Option KL auch eine Mehrpunktkalibration von Fühlern möglich (s. 13.2.13.3).

Zum Abgleich ab Werk werden bei machen Fühlern die Größen 'Eichoffset' und 'Eichfaktor' verwendet. Sie arbeiten wie die Korrekturwerte und können in diesem Menü zwar kontrolliert aber nicht geändert werden.

## 13.2.11 Skalierwerte

Um das elektrische Signal eines Sensors als Messwert in der physikalischen Größe anzeigen zu können, ist fast immer eine Nullpunktverschiebung und eine Multiplikation mit einem Faktor nötig. Dafür stehen die Funktionen 'Basiswert' und 'Faktor' zur Verfügung. Eine ausführliche Beschreibung der Skalierung mit Beispiel finden Sie im Handbuch Kap. 6.3.11.

**Angezeigter Wert** = (korrigierter Messwert - BASISWERT) x FAKTOR. Der FAKTOR ist im Bereich -2.0000 bis +2.0000 programmierbar. Für Faktoren über 2.0 oder unter 0.2 ist eine entsprechende Dezimalpunkteinstellung durch Eingabe des 'Exponenten' vorzusehen. Mit dem Exponenten kann das Komma soweit nach links (-) oder nach rechts (+) verschoben werden, wie es auf dem Display darstellbar ist. Eine Exponentialdarstellung der Messwerte ist bei Standard-Fühlern nicht möglich.

Zur automatischen Berechnung aus Ist- und Sollwerten gibt es einen eigenen Assistenten 'Skalierung' (s. 14.2).

Sind Skalierwerte programmiert und damit der tatsächliche Messwert verändert, dann erscheint bei der Anzeige des Messkanals (s. 12.1) als Messwert-

status der Korrekturpfeil

## 13.2.12 Dimension

Bei jedem Messkanal ist es möglich, die Standarddimension des Messbereichs durch eine beliebige 2stellige (bei D7-Fühlern 6stellige) Dimension zu ersetzen (s.a. Hb. 6.3.5). Außer Groß- und Kleinbuchstaben stehen einige Zeichen (ausgenommen ; / | #) zur Verfügung. Die Dimension wird jeweils hinter den Mess- und Programmierwerten angezeigt.



Bei Eingabe der Dimension '°F' wird ein Temperaturwert von Grad Celsius in Grad Fahrenheit umgerechnet. Mit dem Zeichen !C wird die Vergleichsstellenkompensation abgeschaltet. Folgende Dimensionen werden automatisch durch die Eingabe von 2 entsprechenden Zeichen generiert: 'm/s' bei 'ms', 'm<sup>3</sup>/h' bei 'mh', 'W/m<sup>2'</sup> bei 'Wm', 'g/kg' bei 'gk', 'l/m' bei 'lm'.

## 13.2.13 Bereich

Normalerweise sind alle Fühlerstecker ab Werk einsatzbereit. Wenn im Stecker jedoch Messbereiche geändert oder neu programmiert werden sollen, dann ist der entsprechende Kanal anzuwählen und über die Auswahlbox 'Bereich' der gewünschte Bereich zu programmieren. Bei V5-Fühlern/Steckern haben Sie die Auswahl gemäß der folgenden Liste. Das Aktivieren eines neuen Messkanals ist nur in den 'Fühlereinstellungen' → 'Kanäle, Bereiche' möglich. Achten Sie darauf, dass bei einigen Messwertgebern ein spezieller Stecker erforderlich ist (z. B. Thermo, Shunt, Teiler etc.). Bei der Eingabe des neuen Messbereichs werden Standarddimension und Multiplexer automatisch gesetzt, aber alle Programmierwerte des Kanals gelöscht. Bei D7-Fühlern erscheint eine individuelle Liste von Bereichen. D6- und D7-Fühler lassen sich in den 'Fühlereinstellungen' → 'Fühlerkonfiguration' vollständig konfigurieren.

Messwertgeber	Stecker/Fühler	Messbereich	Dim	Anzeige
Pt100-1 ITS90	ZA 9000-FS	-200.0 +850.0	°C	P1O4
Pt100-2 ITS90	ZA 9000-FS	-200.00+400.00	°C	P204
Pt1000-1 ITS90 (Elementflag 1)	ZA 9000-FS	-200.0 +850.0	°C	P104
Pt1000-2 ITS90 (Elementflag 1)	ZA 9000-FS	-200.00+400.00	°C	P204
Pt1000-3 ITS90	ZA 9000-FS	0.000+65.000	°C	P304
Ni100	ZA 9000-FS	-60.0 +240.0	°C	N104
NiCr-Ni (K) ITS90	ZA 9020-FS	-200.0+1370.0	°C	NiCr
NiCr-Ni (K) ITS90 ++	ZA 9020-SS2	-100.00+500.00	°C	NiC2
NiCroSil-NiSil (N) ITS90	ZA 9020-FS	-200.0+1300.0	°C	NiSi
Fe-CuNi (L)	ZA 9021-FSL	-200.0 +900.0	°C	FeCo
Fe-CuNi (J) ITS90	ZA 9021-FSJ	-200.0+1000.0	°C	IrCo
Cu-CuNi (U)	ZA 9000-FS	-200.0 +600.0	°C	CuCo
Cu-CuNi (T) ITS90	ZA 9021-FST	-200.0 +400.0	°C	СоСо
PtRh10-Pt (S) ITS90	ZA 9000-FS	0.0+1760.0	°C	Pt10
PtRh13-Pt (R) ITS90	ZA 9000-FS	0.0+1760.0	°C	Pt13

Messwertgeber	Stecker/Fühler	Messbereich	Dim	Anzeige
PtRh30-PtRh6 (B) ITS90	ZA 9000-FS	+400.0+1800.0	°C	EL18
Au-FeCr	ZA 9000-FS	-270.0 +60.0	°C	AuFe
W5Re-W26Re (C) ++	ZA 9000-SSC	0.0+2320.0	°C	WR26
Ntc Typ N	ZA 9000-FS	-50.00+125.00	°C	Ntc
Ntc Typ N **	ZA 9040-SS3	0.000+45.000	°C	Ntc3
Ptc Typ Kty84 **	ZA 9040-SS4	-0.0+200.0	°C	KTY
Millivolt 1	ZA 9000-FS	-26.000+26.000	mV	mV 1
Millivolt	ZA 9000-FS	-10.000+55.000	mV	mV
Millivolt 2	ZA 9000-FS	-260.00+260.00	mV	mV 2
Volt	ZA 9000-FS	-2.0000+2.6000	V	Volt
Differenz Millivolt 1	ZA 9000-FS	-26.000+26.000	mV	D 26
Differenz Millivolt	ZA 9000-FS	-10.000+55.000	mV	D 55
Differenz Millivolt 2	ZA 9000-FS	-260.00+260.00	mV	D260
Differenz Volt	ZA 9000-FS	-2.6000+2.6000	V	D2.6
Fühlerspannung	beliebig	0.0020.00	V	Batt
Milliampere	ZA 9601-FS	-32.000+32.000	mA	mA
Prozent (4-20mA)	ZA 9001-FS	0.00 100.00	%	%
Ohm	ZA 9000-FS	0.00 400.00	Ω	Ohm
Ohm <sup>++</sup>	ZA 9003-SS3	0.000 50.000	Ω	Ohm1
Frequenz	ZA 9909-AK	0 25000	Hz	Freq
Impulse	ZA 9909-AK	0 65000		Puls
Digitaleingang	ZA 9000-EK2	0.0 100.0	%	Inp
Digitale Schnittstelle	ZA 9919-AKxx	-65000 +65000		DIGI
Flügelrad Normal 20	FV A915-S120	0.30 20.00	m/s	S12O
Flügelrad Normal 40	FV A915-S140	0.40 40.00	m/s	S140
Flügelrad Mikro 20	FV A915-S220	0.50 20.00	m/s	S220
Flügelrad Mikro 40	FV A915-S240	0.60 40.00	m/s	S240
Flügelrad Makro	FV A915-MA1	0.10 20.00	m/s	L420
Wasserturbine-Mikro	FV A915-WM1	0.00 5.00	m/s	L605
Staudruck 40m/s m. TK u. LK	FD A612-M1	0.50 40.00	m/s	L840
Staudruck 90 m/s m. TK u. LK	FD A612-M6	1.00 90.00	m/s	L890
Strömungssensor SS20 **	ZA9602-SSS	0.50 20.00	m/s	L920
Rel. Luftfeuchte kap.	FH A646	0.0 100.0	%H	°₀rH
Rel. Luftfeuchte kap. m. TK <sub>int</sub>	FH A646-C	0.0 100.0	%H	HcrH
Rel. Luftfeuchte kap. m. TKint	FH A646-R	0.0 100.0	%H	H rH
Feuchttemperatur HT	FN A846	-30.00+125.00	°C	P HT
Leitfähigkeitssonde m. TKint	FY A641-LF	0.020.000	mS	LF
CO <sub>2</sub> -Sensor	FY A600-CO2	0.0 2.500	%	CO2
O <sub>2</sub> -Sättigung m. TK <sub>int</sub> u. LK	FY A640-O2	0 260	%	02-S
O <sub>2</sub> -Konzentration m. TK <sub>int</sub>	FY A640-O2	0 40.0	mg/l	02-C
Funktionskanäle s. 13.2.1	3.1			
* Mischungsverhältnis m. LK	FH A646	0.0 500.0	g/kg	Hr
* Taupunkttemperatur	FH A646	-25.0 100.0	°C	H td
* Partialdampfdruck	FH A646	0.01050.0	mbar	Нe

Messwertgeber	Stecker/Fühler	Messbereich	Dim	Anzeige
* Enthalpie m. LK	FH A646	0.0 400.0	kJ/kg	Нh
* Rel. Feuchte psychr. m. LK	FN A846	0.0 100.0	%H	P Uw
* Mischungsverhältnis m. LK	FN A846	0.0 500.0	g/kg	Pr
* Taupunkttemperatur m. LK	FN A846	-25.0 +100.0	°C	P td
* Partialdampfdruck m. LK	FN A846	0.01050.0	mbar	Ре
* Enthalpie m. LK	FN A846	0.0 400.0	kJ/kg	Ρh
* Abs. Feuchte	FH A646/846	0.0 596.3	g/m³	D dv
* Rel. Feuchte aus t und td	FN A846	0.0 100.0	%H	tdUw
Messwert (Mb1)	beliebig		f(Mb1)	Mess
Differenz (Mb1-Mb2)	beliebig		f(Mb1)	Diff
Maximalwert (Mb1)	beliebig		f(Mb1)	Max
Minimalwert (Mb1)	beliebig		f(Mb1)	Min
Mittelwert über Zeit (Mb1)	beliebig		f(Mb1)	M(t)
Anzahl gemittelter Werte (Mb1)	beliebig			n(t)
Mittelw. über Messst. (Mb2Mb1)	beliebig		f(Mb1)	M(n)
Summe über Messst. (Mb2Mb1)	beliebig		f(Mb1)	S(n)
Gesamtpulszahl (Mb1)	ZA 9909-AK	s.Hb.6.7.1 065000		S(t)
Pulszahl/Druckzyklus (Mb1)	ZA 9909-AK	s.Hb.6.7.1 065000		S(P)
Alarmwert (Mb1)	beliebig	s.13.2.5.1 0/100	%	Alrm
Wärmekoeffizient $\overline{q}/(M01 - M00)$	ZA 9000-FS	s.14.6	W/m²K	q/dT
Wet-Bulb-Globe-Temperatur	ZA 9000-FS	s.14.7	°C	WBGT
Vergleichsstellentemperatur	beliebig	s.13.6.6.3	°C	CJ
Volumenstrom m <sup>3</sup> /h $\overline{\mathrm{Mb}}1\cdot\mathrm{Q}$	beliebig	s.14.5	m³/h	Flow
Timer	beliebig	s.13.2.13.2 065000	s	Time
Luftdruck	beliebig	300.01100.0	mb	AP
Temperatur Kältemittel R22 °	FDA602Lx	-90.0+79.0	°C	R22
Temperatur Kältemittel R23 °	FDA602Lx	-100.0+26.0	°C	R23
Temperatur Kältemittel R134a °	FDA602Lx	-75.0+101.0	°C	R134
Temperatur Kältemittel R404a °	FDA602Lx	-60.0+65.0	°C	R404
Temperatur Kältemittel R407c °	FDA602Lx	-50.0+86.0	°C	R407
Temperatur Kältemittel R410 °	FDA602Lx	-70.0+70.0	°C	R410
Temperatur Kältemittel R417a °	FDA602Lx	-50.0+70.0	°C	R417
Temperatur Kältemittel R507 °	FDA602Lx	-70.0+70.0	°C	R507

TK Temperaturkompensation, LK Luftdruckkompensation, Mbx Bezugskanäle

\* Feuchterechengrößen auf Basis der neuen Formeln von Dr. Sonntag (Mb1=Temperatur, Mb2=Feuchte/Feuchttemperatur/Taupunkt)

<sup>++</sup> Nur über Sonderstecker mit interner Kennlinie (s. 13.2.13.3, andere auf Anfrage)

<sup>°</sup> 8 Messbereiche für Kältemittel nur mit Geräteoption R (Mb1=Druck in mbar)

#### 13.2.13.1 Funktionskanäle

Am Ende der Bereichstabelle (s.o.) findet man unter der Rubrik **Funktionskanäle** eine Reihe von Bereichen, die es erlauben, Funktionsparameter der

#### 13. Einstellungen

Messwertverarbeitung oder Rechenergebnisse aus der Verknüpfung von bestimmten Messwerten auf Messkanälen darzustellen (s. Hb. 6.3.4). Der Bezug zu den eigentlichen Messkanälen wird durch ein oder zwei Bezugskanäle hergestellt. Für alle Funktionskanäle gibt es Standardbezugskanäle Mb1 und Mb2 im entsprechenden Stecker, bei denen keine Programmierung nötig ist:

Funktion	Funktionskanal	Bezugskanal1	Bezugskanal2
* Feuchtegrößen kap.	auf 3. oder 4.Kanal	Mb1=Temperatur	Mb2=Feuchte
* Feuchtegrößen psychr.	auf 3. oder 4.Kanal	Mb1=TT	Mb2=HT
Funktionsparameter (Mb1)	auf 2., 3. oder 4.Kanal	Mb1= 1.Kanal	
Differenz (Mb1-Mb2)	auf 2., 3., 4.Kanal (Mb1)	Mb1= 1.Kanal	Mb2=M0.0
Mittelwert über Mb2Mb1	auf 2., 3., 4.Kanal (Mb1)	Mb1= 1.Kanal	Mb2=M0.0
Summe über Mb2Mb1	auf 2., 3., 4.Kanal (Mb1)	Mb1= 1.Kanal	Mb2=M0.0
$\overline{q}/\overline{(M01 - M00)}$	auf 2., 3., 4.Kanal (q)	Mb1= 1.Kanal	Mb2=M1.1
WBGT	auf 2.Kanal (GT)	Mb1= 1.Kanal	Mb2=M0.0

#### Anordnung der Kanäle in den Steckern:

Nach der Programmierung des Bereichs werden die Standardbezugskanäle (s.o.) eingesetzt. Die individuelle Einstellung der Bezugskanäle wird in 13.2.13.4 beschrieben.

#### 13.2.13.2 Timer als Funktionskanal

Zur Ausgabe und Speicherung von Messzeiten gibt es den Funktionskanal 'Time' im Format 'sssss' oder 'ssss.s' (s. 13.2.13). Die Auflösung von 0.1s erreicht man durch Programmieren des Exponents auf -1. Bei einem Zählerstand von 60000 startet der Timer wieder bei 0. Neben allen Start-Stop-Funktionen kann das Starten, Stoppen, Ausgeben und Nullsetzen des Timers auch durch Aktionen bei Grenzwertüberschreitungen erfolgen (s. 13.2.8).

#### 13.2.13.3 Sondermessbereiche, Linearisierung, Mehrpunktkalibration

Mit Hilfe der ALMEMO<sup>®</sup>-V6-Standardstecker mit 4k EEPROM (Kennung E4) lassen sich folgende Aufgaben elegant realisieren:

- 1. Bereitstellung von Sondermessbereichen mit interner Kennlinie (s. 13.2.13 Bereichsliste Kennung <sup>++</sup>)
- 2. Linearisierung von Spannungs-, Strom-, Widerstands- oder Frequenz-Signalen durch den Anwender.
- 3. Mehrpunktkalibration aller V6- und V7-Fühler.

Das Gerät ALMEMO<sup>®</sup> 710 kann serienmäßig alle entsprechend programmierten ALMEMO<sup>®</sup>-Stecker auswerten. Mit der Sonderausführung KL ist es möglich, Messsignale gemäß einer Kennlinie von bis zu 36 Stützwerten in entsprechende Anzeigewerte umzusetzen. Die Stützpunkte werden über die Software ALMEMO<sup>®</sup>-Control in das EEPROM des ALMEMO<sup>®</sup>-Steckers programmiert. Bei der Messung werden die Messwerte dazwischen linear interpoliert. Bei der Korrektur von nichtlinearen Fühlern (z.B. bei Pt100- oder Thermoelementfühlern) werden zunächst die ursprünglichen Kennlinien berücksichtigt und dann nur die Abweichungen linear interpoliert hinzugefügt. Wird ein Kanal mit Kennlinie deaktiviert oder mit einem anderen Bereich programmiert, dann ist die Kennlinie später wieder aktivierbar, indem man den Sonderbereich 'Lin ' per Tastatur oder mit dem Befehl 'B99' programmiert.

#### 13.2.13.4 Bezugskanal 1

Die Rechenfunktionen der Funktionskanäle beziehen sich generell auf einen bestimmten Messkanal (bzw. 2 Messkanäle)(s. 13.2.13.1, Hb. 6.3.4). Bei der Programmierung eines Funktionskanals wird als Bezugskanal Mb1 automatisch der 1. Kanal Mx.0 des entsprechenden Fühlersteckers Mx.x eingestellt. Der 2. Bezugskanal Mb2 (bei Differenz, Mittelwert M(n) etc.) ist zunächst der Messkanal M0.0. In Funktion '**Bezugskanal 1**' können Sie über eine Auswahlbox aber auch jeden anderen passenden Messkanal als Bezugskanal setzen.



Die Bezugskanäle werden in der neuen V7-Kanalnummerierung eingegeben, aber soweit möglich im V5-Format gespeichert, sodss ein Betrieb an alten und neuen Geräten möglich ist.

#### 13.2.13.5 Bezugskanal 2 oder Multiplexer

Bei den Funktionskanälen, die einen 2. Bezugskanal brauchen (s.o.), erscheint in der Zeile nach dem Bezugskanal 1 automatisch die Funktion **Bezugskanal 2**<sup>'</sup>, die auch die entsprechende Eingabe erlaubt.

In allen anderen Fällen lässt sich mit der Funktion '**Multiplexer**' durch Ändern des Eingangsmultiplexers mit der Auswahlbox die Anschlussbelegung im Stecker ändern (s. Hb. 6.10.2).

#### **Multiplexer:**

Messeingänge B+ und A- massebezogen	B - A
Messeingänge C+ und A- massebezogen	C - A
Messeingänge D+ und A- massebezogen	D - A
Differenzmesseingänge C+ und B-	C - B
Differenzmesseingänge D+ und B-	D - B

#### 13.2.13.6 Elementflags

Zur Realisierung von fühlerspezifischen Zusatzfunktionen sind bei einigen Bereichen sogenannte Elementflags aktiviert oder aktivierbar (s. Hb. 6.10.3)

	Messstrom	1/10 für Pt1000, Ni10	00, 5000Ω statt Pt100,	Ni100, 500Ω: I 1/10
(Fiag 2:) TR	(Flag 2:) *			IR

Brückenschalter zur Endwertsimulation aktivierbar:	Bridge
Nur Abfrage im Zyklus bei Fühlern/Bereichen mit zykl. Berechnungen:	Cyclic
Galv. Trennung, ausschalten bei Differenzeingängen ohne Masse (s. 8.5):	Iso Off
(Flag 6:) *	Flag 6
Fühlerbrucherkennung, Abschaltung für hochohmige Quellen:	Br Öff

Analogausgang 4-20mA statt 0-20mA:

\* Dieses Elementflag hat beim ALMEMO® 710 keine Bedeutung

A 4-20

#### 13.2.13.7 Minimale Fühlerversorgung

Bei allen ALMEMO<sup>®</sup>-Fühlern ist normalerweise eine ´Minimale Fühlerversorgungsspannung´ eingetragen, die sie zum ordnungsgemäßen Betrieb benötigen. Wird die Fühlerversorgungsspannung unterschritten, dann wird der Messwert als Fühlerbruch behandelt (Anzeige U-Low blinkt). Die tatsächliche Fühlerversorgungsspannung des Gerätes wird unter Berücksichtigung der ´Minimalen Fühlerversorgungsspannung´ aller Fühler automatisch gebildet. Sie ist im Menü ´Einstellungen´ → ´Stromversorgung´ (s. 13.8) kontrollieroder höher einstellbar.

## 13.2.14 Kanalkompensationen

Im Menü 'Kanalfunktionen'-'Kanalkompensationen' sind bei jedem Kanal alle Kompensationen wie Temperaturkompensation (s. 12.2.5), Luftdruckkompensation (s. 12.2.6), Vergleichsstellenkompensation (s. 12.2.7) mit den entsprechenden Werten aufgeführt, die zur Berechnung des Messwertes verwendet werden. Dies können programmierte oder intern gemessene Werte (s. 13.6.4) oder auch extern gemessene Werte sein (s. 12.2.5, 12.2.6, 12.2.7).

## 13.3 Anzeigeeinstellungen

Hier erreichen Sie auch die Einstellungen der Anzeigen, insbesondere die Skalierungen für das Balken- und Liniendiagramm. Diese wurden in den entsprechenden Kapiteln 11.2 und 11.3 bereits aufgeführt.

## 13.4 Datenloggereinstellungen

Die Einstellungen für den Datenlogger wurden bereits im Kapitel 10 beschrieben. Sie lassen sich aber auch hier über die 'Einstellungen' aufrufen.

## 13.5 Ausgangsmodule

Der Datenlogger ALMEMO<sup>®</sup> 710 hat drei Ausgangsbuchsen A1, A2 und A3 (2), um die Messwerte analog oder digital oder als Alarmsignal ausgeben zu können. Außerdem ist es möglich mit Triggerimpulsen verschiedene Funktionen auszulösen. Um alle Möglichkeiten zu erfüllen, aber den Hardwareaufwand zu minimieren, wurden alle nötigen Interfaces in ALMEMO<sup>®</sup>-Ausgangsstecker oder -module eingebaut.

Diese Ausgangsmodule und ein Netzadapter an der Stromversorgungsbuchse DC werden wie die Fühler automatisch erkannt und zunächst im Menü **Ausgangsmodule** als Liste dargestellt.

Bei den Relais-Trigger-Analog-Modulen sind verschiedene Funktionsvarianten konfigurierbar (s. 13.5.2), Relais lassen sich bestimmten Grenzwerten zugeordnen (s. 7.5) oder Analogausgänge bestimmten Messkanälen. In einigen folgenden Menüs können Sie alle Ports anwählen und entsprechend konfigurieren. Die Anschlussmöglichkeiten sind in der Anleitung des Ausgangsmoduls beschrieben.

Portadressen

## 13.5.1 Datenkabel

Über die serielle Schnittstelle können zyklische Messprotokolle, alle Funktionswerte der Messmenüs, sowie die gesamte Programmierung der Fühler und des Gerätes an einen Rechner ausgegeben werden. Die verschiedenen ALMEMO®-Datenkabel und der Anschluss an die Geräte sind im Handbuch 5.2 beschrieben. Weitere Module zur Vernetzung der Geräte folgen im Kapitel Hb. 5.3. Alle verfügbaren Schnittstellenmodule werden an die Buchse A1 (2) angesteckt, ausgenommen Netzwerkkabel ZA 1999-NK zur Vernetzung eines weiteren Gerätes steckt man an A2.

Im Menü erscheint zu der jeweiligen Buchse z.B.:

A1 ZA1909DK (Datenkabel)

Variante:RS232Serielles Standardinterface immer aktivBaudrate:9600 bdIst auch im Kabelstecker gespeichertDie Baudrate ist auch hier mit der Auswahlbox änderbar.

## 13.5.2 Relais-Trigger-Module

Während bei alten V5-Modulen (ZA1000-EAK) zur Ansteuerung von Peripheriegeräten für Relais und Triggereingang (s. Hb. 5.1.2/3) insgesamt nur eine Funktionsvariante zur Verfügung steht (s. Hb. 6.6.4), bieten neue V6-Relais-Trigger-Kabel und der Relais-Trigger-Analog-Adapter ZA 8006-RTA3 bis zu 10 Relais oder davon 2 Triggereingänge oder bis zu 4 Analogausgänge. Relais, Triggereingänge oder Analogausgänge lassen sich in ihrer Funktionsvariante einzeln konfigurieren. Die Module sind an alle Ausgangsbuchsen A1 bis A3 **(2)** ansteckbar. Um alle Elemente ansprechen zu können, wurden jeder Buchse 10 Portadressen zugeordnet:

#### **Buchse Anschluss**

A1	V6-Ausgangsmodule an Buchse A1	1019
A2	V6-Ausgangsmodule an Buchse A2	2029

Im Menü '**Ausgangsmodule**' wählen Sie also zunächst das gewünschte Ausgangsmodul an und gehen dann auf '**Portliste**' und '**Porteinstellungen**'. Dort programmieren Sie die einzelnen Elemente in ihrer Funktionsweise (s. Hb. 6.10.9):

#### Relaisansteuerung

Es gibt ab Werk prinzipiell folgende **Relais:** Halbleiter 0.5A Schließer (Normally Open) Halbleiter 0.5A Öffner (Normally Closed) Halbleiter 0.5A Wechsler (Change Over)

Die Relaisansteuerung ist auf folgende Varianten konfigurierbar:

Gesamtalarm	Alarm bei ein oder mehr Kanälen von allen
zugeordnet	Alarm eines programmierbaren Kanals
Gesamtalarm Max	Alarm bei ein oder mehr Gw.Max von allen
Gesamtalarm Min	Alarm bei ein oder mehr Gw.Min von allen
gesteuert	Relais über Schnittstelle oder Tasten gesteuert

#### 13. Einstellungen

Die Variante 'zugeordnet' wird bei der **Zuordnung der Relais** zu bestimmten Grenzwerten automatisch konfiguriert (s. 13.2.8).

Zur **Erkennung von Stromausfall** ist es vorteilhaft, wenn die Relaisansteuerung invertiert wird, weil ohne Strom automatisch auch der Alarmfall eintritt. Inverse Relaisansteuerung:

Invertierung aktivieren

Die Aktivierung und der tatsächliche Kontaktzustand, der sich aus Ansteuerung und Relaistyp ergibt, wird in den nächsten Zeilen angezeigt.

Zustand aktiv / inaktiv Kontakt offen / geschle

Kontakt offen / geschlossen Eine manuelle Aktivierung der Relais über die Tastatur oder über die

EIN

Schnittstelle ermöglicht die Relais-Variante 'gesteuert' (s. Hb. 6.10.10).

AUS

Relais

#### Triggereingänge

Zur Steuerung des Messablaufes sind auf den Ports 8 und 9 zwei Triggereingänge (Tasten oder Optokoppler) verfügbar.

Die Triggerquelle 'Taste' und/oder 'Optokoppler' können Sie zunächst direkt im RTA3 bei angewähltem Triggerport mit den Tas-

ten **PROG**, **PROG**, **A** / **V**... und **PROG** bestimmen oder mit 'aus' die Triggerfunktion zur Sicherheit ganz ausschalten.

Folgende Triggerfunktionen sind zunächst als Varianten programmierbar:

0 00	1 0
Start - Stop	Start und Stop einer Messung flankengesteuert
Manuell	Einmalige manuelle Messkanalabfrage
Max-Min löschen	Alle Max- und Minwerte löschen
Funktion drucken	Startet eine Ausgabe auf die Schnittstelle
Start-Stop pegelgetriggert	Start-Stop einer Messung pegelgesteuert
Messwert nullsetzen	Messwert nullsetzen

Wenn diese Standardfunktionen nicht reichen, kann man die 'Makroausführung' einschalten, eins von 5 Makros auswählen und dann in das Makro in der letzten Zeile nach Bedarf Schnittstellenbefehle mit '|' getrennt eintragen (s. Hb. 6.6.5).

,	
Makro 5	Aufruf von Makro 5
Makro 6	Aufruf von Makro 6
Makro 7	Aufruf von Makro 7
Makro 8	Aufruf von Makro 8
Makro 9	Aufruf von Makro 9

## 13.5.3 Analogausgang

Außer Relais und Triggereingängen können auf den Buchsen A1 und/oder A2 auch Analogausgänge eingesetzt werden, entweder als optionale Ports (4 bis 7) beim V6-Relais-Trigger-Adapter ZA8006-RTA3 oder einzeln als V5-Registrierkabel ZA1601-RK (s. Hb. 5.1.1). Sie bieten folgende Ausgangssignale: Registrierkabel ZA1601-RK Relais-Trigger-Adapter ZA8006-RTA3 oder wahlweise Spannung -1.2..2.0V0.1mV/DigitSpannung 0..10V0.5mV/DigitStrom 0..20mA1µA/Digit

Auch beim Analogausgang sind im Menü 'Ausgangsmodule' einige Konfigurationen möglich. Die Wahl des **Ausgangstyps** 0-10V oder 0-20mA ist nur beim Relais-Trigger-Adapter möglich.

Folgende Ausgabe-Varianten sind generell programmierbar:

Messkanal zugeordnet, Bezugskanal gesteuert

Ausgabe des Messwertes des Messkanals Ausgabe des Messwert eines Bezugskanals Programmierte Analogausgabe (s.u.)

Der **Messkanal** lässt sich in diesem Menü einstellen, kann aber u.U. im Menü 'Messkanal' oder über Schnittstelle geändert werden.

In der zweiten Variante 'zugeordnet' wird die Analogausgabe einem definierten **Bezugskanal zugeordnet**. Dies passiert mit der Funktion '**Kanal**'.

Bei der **gesteuerten Analogausgabe** kann man einen beliebigen Ausgabewert über Tastatur oder Schnittstelle vorgeben (s. Hb. 6.10.7).

In Funktion '**Analogausgabe**' wird in jedem Fall der momentane analoge Ausgabewert angezeigt.

#### Skalierung der Analogausgabe

Bei der Konfiguration einer Messwerteausgabe kann noch im gleichen Menü der tatsächlich genutzte Messbereich des entsprechenden Messkanals mit den Funktionen 'Analog-Anfang' und 'Analog-Ende' auf die vollen 10V oder 20mA gespreizt werden (s. 13.2.9)

Nur bei 20mA-Analogausgängen kann man den Ausgabebereich 4-20mA einschalten.

## 13.6 Geräteeinstellungen

Über den Menüpunkt 'Geräteeinstellungen' erreicht man eine weitere Auswahlliste zu folgenden Gerätefunktionen:

- 13.6.1 Kommunikation (Geräteadresse, Baudrate)
- 13.6.2 Makros
- 13.6.3 Betriebsparameter
- 13.6.4 Gerätekompensationen
- 13.6.5 Kalibrierdaten
- 13.6.6 Allgemeine Geräteeinstellungen (Sprache, Uhrzeit, Display)

## 13.6.1 Kommunikation

ALMEMO<sup>®</sup>-Geräte lassen sich über die serielle Schnittstelle auf sehr einfache Weise vernetzen, um die Messwerte mehrerer evtl. örtlich weit auseinanderliegender Messgeräte zentral zu erfassen (s. Hb. 5.3). Zur Kommunikation mit vernetzten Geräten an einer Schnittstelle ist es unbedingt erforderlich, dass jedes Gerät die gleiche Baudrate und seine eigene Adresse hat, da auf jeden Befehl nur ein Gerät antworten darf. Vor jedem Netzwerkbetrieb müssen deshalb alle Messgeräte auf unterschiedliche Geräteadressen, aber einheitliche Baudrate eingestellt werden.



Wenn V5/V6- und V7-Geräte an einem PC gleichzeitig betrieben werden sollen, dann ist darauf zu achten, dass wegen des unterschiedlichen Protokolls für jede Gruppe eine eigene Schnittstelle erforderlich ist.

#### 13.6.1.1 Geräteadresse und Vernetzung

In Funktion 'Geräteadresse' ist ab Werk normalerweise die Nummer 00 eingestellt. Sie kann mit der normalen Dateneingabe verändert werden (s. 9.7).



Im Netzwerkbetrieb sollten nur aufeinanderfolgende Nummern zwischen 01 und 99 eingegeben werden, damit das Gerät 00 bei einer Stromunterbrechung nicht ungerechtfertigt adressiert wird.

#### 13.6.1.2 Baudrate, Datenformat

Die Baudrate ist bei allen Schnittstellenmodulen ab Werk auf 9600 Baud programmiert. Um bei der Vernetzung mehrerer Geräte keine unnötigen Probleme zu bekommen, sollte sie nicht geändert, sondern Rechner entsprechend eingestellt werden. Ist dies nicht möglich, können in der Funktion

**Baudrate**<sup>2</sup> über eine Auswahlbox die Werte 600, 1200, 2400, 4800, 9600bd oder 57.6, 115.2, 230.4, 460.8, 921.6 kBd eingegeben werden (Max. Baudrate des Schnittstellenmoduls beachten!). Die Baudrateneinstellung wird im EEPROM des Schnittstellenmoduls abgelegt und gilt damit auch beim Einsatz mit allen anderen ALMEMO<sup>®</sup>-Geräten.

Datenformat: Unveränderbar 8-Datenbits, keine Parität, 1-Stopbit

#### 13.6.1.3 Im Abfragezyklus ausgeben

Bei einer Messung werden die Messdaten standardmäßig im Ausgabezylus auf die Schnittstelle ausgegeben. Durch Einschalten der Option 'Im Abfragezyklus ausgeben' können die Daten auch direkt mit dem meist schnelleren Abfragezyklus ausgegeben werden (s. 10.1.2).

#### 13.6.1.4 Überabtastung der Datenausgabe erlauben

Mit dieser Option ist es möglich, immer alle Standard-Kanäle, die mit der Wandlungsrate abgefragt werden, auszugeben, auch wenn sie noch nicht neu gemessen wurden.

## 13.6.2 Makros

Im Gerät lassen sich 5 Makros ablegen, das sind eine Reihe serieller Befehle, die auf Grund von Triggerereignissen oder Grenzwertüberschreitungen aufgerufen werden können (s. Hb. 6.6.5). Die einzelnen Befehle findet man im Handbuch Kap. 6 oder 7 und sie werden jeweils durch das Zeichen '|' getrennt.

Das Menü '**Makros**' stellt alle 5 Makros dar, die durch normale Eingabe (s. 9.7) eingegeben oder geändert werden können.

## 13.6.3 Betriebsparameter

Im Menü 'Betriebsparameter' sind noch einige Funktionen konfigurierbar, die teilweise auch schon an anderer Stelle aufgeführt wurden (s. Hb. 6.10.13.2).

Netzbrummunterdrückung 60Hz statt 50Hz

Beim Start einer Messung alle Max-, Min-, Mittelwerte löschen (s. 10.4) Signalgeber ein- oder ausschalten

Hysterese (s. 13.2.7.1)

## 13.6.4 Gerätekompensationen

Im Menü 'Gerätekompensationen' sind drei Kompensationswerte aufgeführt, die gemessen oder durch Programmierung vorgegeben werden können.

Der 'Luftdruck' wird beim vorliegenden Gerät mit einem eingebauten Sensor gemessen und bei allen Fühlern verwendet, die eine Luftdruckkompensation benötigen (s. 12.2.6 und Bereichsliste 'mit LK' 13.2.13). Wenn die Kompensation ausgeschaltet werden soll, ist hier der Normluftdruck 1013 mb einzutragen, wenn der Geräteluftdruck nicht mit dem Luftdruck an der Messstelle übereinstimmt (z.B. in Rohrleitungen), dann kann auch jeder anderer Druck vorgegeben werden. Um zum gemessenen Wert zurückzukehren, muss der programmierte gelöscht werden.

Die **Temperatur** zur Kompensation von Fühlern (It. Bereichsliste mit TK 13.2.13) kann hier eingegeben werden (s. 12.2.5). Zum Ausschalten der Kompensation wird der Wert gelöscht, d.h. auf 25.0°C gesetzt.

Die 'VK-Temperatur' wird normalerweise von 2 Präzisions-Ntc's in den Buchsen M0 und M9 gemessen und linear interpoliert für alle Thermoelemente als Vergleichsstellentemperatur verwendet 12.2.7.

## 13.6.5 Kalibrierdaten

Im Menü '**Kalibrierdaten**' sehen Sie die Seriennummer und Kalibrierdaten vom Gerät. Hier können Sie das Datum zur nächsten Kalibrierung eintragen. Wenn die 'Meldung Kalibrierung' aktiviert ist und die nächste Kalibrierung fällig ist, erscheint beim Einschalten des Gerätes eine entsprechende Meldung.

## 13.6.6 Allgemeine Geräteeinstellungen

#### 13.6.6.1 Gerätebezeichnung

Die Gerätebezeichnung personalisiert das Gerät oder erleichtert die Zuordnung in einem Netzwerk. In der Funktion 'Gerätebezeichnung' (s. Hb. 6.2.4) können Sie einen beliebigen Text mit max. 40 Stellen eingeben (s. 9.7). Der Text erscheint im Home-Menü in der Kopfzeile oder in Gerätelisten (Software).

#### 13.6.6.2 Sprache

Mit der Funktion '**Sprache**' kann über eine Auswahlbox die Funktionsbeschriftung im Display zwischen Deutsch, Englisch und Französisch gewählt werden (optional auch andere Sprachen). Ausgaben auf die Schnittstelle erscheinen Englisch, wenn nicht Deutsch eingestellt ist.

#### 13.6.6.3 Uhrzeit und Datum

Zur Protokollierung der Messzeit ist in diesem Gerät eine hochgenaue Echtzeituhr mit Datum eingebaut (2ppm entsprechen max. 0.2s/Tag). Sie ist mit einer Lithiumbatterie ausgestattet, sodass Uhrzeit und Datum auch bei vollständig entladenem Akku erhalten bleiben. Uhrzeit und Datum sind ständig in der Kopfzeile sichtbar. Durch Anwahl dieses Feldes wird dieses Menü aufgerufen, sodass Uhrzeit im Format h:m:s und Datum im Format t.m.j programmiert werden können.

#### 13.6.6.4 Beleuchtung

Das Display ist mit einer sehr hellen Beleuchtung ausgestattet, die relativ viel Strom benötigt. Bei normalem oder wenig Umgebungslicht kann man die **'Displayhelligkeit**' stark dimmen, ohne die Lesbarkeit zu beeinträchtigen. Das spart Strom und ermöglicht so eine wesentlich höhere 'Laufzeit' des Gerätes bei Akkubetrieb. Wird das Gerät eine bestimmte einstellbare Zeit nicht mehr bedient, kann es in den 'Stromsparmodus' gehen und die 'Displayhelligkeit' noch weiter reduzieren. Im Extremfall können Sie das Display im 'Stromsparmodus' ganz ausschalten, wenn Sie den letzten Balken auch noch wegklicken. Bei einem beliebigen Tastendruck wird die normale Displayhelligkeit wieder eingeschaltet.

## 13.7 Sperrfunktion

Um Missbrauch des Gerätes zu verhindern oder die Bedienung zu erleichtern, kann der Zugang zu bestimmten Menüs und zu bestimmten Funktionen im Menü 'Sperrfunktion' einfach durch Anklicken selektiv gesperrt oder erlaubt werden.

Die Funktionen 'Menüsperre konfigurieren' und 'Funktionssperre konfigurieren' gestatten auf einfache Weise, die gewünschte Funktionsweise einzustellen. Ist dies erledigt, lässt sich die entsprechende 'Sperrkonfiguration aktivieren'. Dazu wird ein Passwort abgefragt, das zur Deaktivierung der Sperre an gleicher Stelle jetzt in der Funktion 'Sperrkonfiguration deaktivieren' wieder eingegeben werden muss. Solange eine Sperrkonfiguration aktiv ist, leuchtet zur Kontrolle die gelbe LED 'LOCKED' (5) auf (s. 9.4)

Als Standard-Sperrkonfigurationen können im Hauptmenü die 5 verschiedenen Konfigurationen 'Lock1' bis 'Lock5' mit der Funktion 'Sperrkonfig. wählen' aufgerufen werden. Um jedoch bei verschiedenen Anwendungen die Zugehörigkeit anzuzeigen, können Sie beim Aufruf einen passenden Namen vergeben.

## 13.8 Stromversorgung

Die Stromversorgung des Messgerätes erfolgt aus 2 Lithium-Ionen-Akkupacks mit einer 'Akkukapazität' von 15.6 Ah. Im Menü Stromversorgung wird zur Abschätzung der noch zur Verfügung stehenden Betriebszeit die 'Akkuspannung' angezeigt. Ab 3.6V blinkt das Batteriesymbol in der Statuszeile, bei 3.4V schaltet sich das Gerät ab. In der Zeile 'Lade-/Entladestrom' kann die Ladung auf 'aus', 'langsam', 'normal', 'schnell' oder 'Automatik' eingestellt werden. Mit 'Automatik' und dem Standardnetzadapter ZA1312-NAx (12V, 2.5A) dauert die 'Schnellladung' der Akkus bei ausgeschaltetem Gerät ca. 4h. Im Betrieb wird jedoch mit geringerem Strom 'normal' geladen, um die Messbedingungen insbesondere bei Thermoelementmessungen nicht durch Erwärmung zu beeinträchtigen. Andererseits kann die Schnellladung durch entsprechende Einstellung (3) auch erzwungen werden. Die beiden restlichen Einstellungen beschränken die Erwärmung noch mehr. Sie werden auch automatisch eingestellt, wenn das Netzteil zu schwach ist. Die Problematik 'Erwärmung' lässt sich zudem noch durch die Helligkeit der Displaybeleuchtung beeinflussen. Der 'Lade-/Entladestrom' wird ständig gemessen und daraus die 'Akkurestkapazität' und die 'voraussichtliche Laufzeit' bestimmt.

Zur Versorgung von Fühlern wird die 'Fühlerspannung Soll' von 6, 9 oder 12V entweder aus der minimalen Fühlerversorgungsspannung aller Fühler automatisch abgeleitet, sie kann aber bei Bedarf durch eine höhere ersetzt werden. Bei Fühlern, die viel Strom brauchen, aber mit niedrigerer Spannung auskommen, kann durch die angepasste Wahl der Fühlerspannung Strom gespart werden. Die tatsächliche 'Fühlerspannung Ist' wird intern gemessen und ebenfalls angezeigt. Ist ein Netzadapter angeschlossen, wird die Fühlerspannung immer auf 12V gesetzt. Die Daten des Netzadapters werden als 'Netzadapterspannung' und 'Netzadapterstrom' ebenfalls angezeigt. In der Ladephase leuchtet die grüne LED 'CHARGE' (5) dauernd, ist der Akku voll, dann wird auf Erhaltungsladung umgeschaltet und die LED geht aus.

## 13.9 Speicher

Unter 'Einstellungen'-'Speicher' erscheinen auch die Speicherdaten (s. 10.5):

'Speicherstatus' zeigt die Speicherauslastung grafisch an.

**Speicher gesamt**<sup>'</sup>, zeigt den gesamten zur Verfügung stehenden Speicherplatz in kB Intern oder in MB Extern (Speicherkarte).

**Speicher frei**<sup>'</sup> zeigt den noch zur Verfügung stehenden Speicherplatz in kB Intern oder in MB Extern (Speicherkarte) und die noch zur Verfügung stehende Speicherzeit im Format T.hh:mm bei dem bestehenden Abfragezyklus und der Fühlerkonfiguration.

'Dateiname' ist der Name der gerade aktuellen Datei.

Außerdem gibt es die Funktion '**Speicher löschen**'. Bevor gelöscht wird, erscheint aber noch ein Bestätigungsfenster, weil damit das Speichermedium komplett, d.h. alle Dateien gelöscht werden!

## 13.10 Über das Gerät

Im diesem Menü erhalten Sie noch individuelle 'Geräteinformationen':

Der 'Typ' mit Nummer 710 wird ergänzt durch eine evtl. Optionskennung (s. Hb. 6.10.11). Danach finden Sie die Seriennummer. Als Softwareversionen gibt es zwei verschiedene, eine für den 'Messteil' und eine für die 'Bedienoberfläche'.

Danach folgen noch Angaben, wie Sie uns telefonisch oder über Internet erreichen.

## 14. ASSISTENTEN

Manche Anwendungen hängen von sehr vielen Parametern ab, sodass man leicht etwas vergisst, manche benötigen noch zusätzliche Berechnungsvorgänge und mache benötigen angepasste Messmenüs. Dafür wurden einige 'Assistenten' erstellt, die man direkt vom Home-Bildschirm erreicht:

- 14.1 Datenlogger
- 14.2 Skalierung
- 14.3 Zweipunkt-Fühlerabgleich
- 14.4 Mittelwertbildung (gleitend, über die Zeit, über den Zyklus, über manuelle Einzelmessungen oder über Messkanäle)
- 14.5 Volumenstrom
- 14.6 Wärmekoeffizient
- 14.7 Wet-Bulb-Globe-Temperatur

## 14.1 Datenlogger

Die Datenerfassung ist die Hauptaufgabe des Datenloggers 710. Um diese Aufgabe optimal mit allen Möglichkeiten dieses Gerätes zu erfüllen, können Sie diesen Assistenten sorgfältig durchgehen und alle Punkte bearbeiten.

Auf der **Seite 1** werden alle Randbedingungen geprüft, ist Uhrzeit und Datum richtig eingestellt, ist die Speicher- und Akkukapazität ausreichend und sind die richtigen Fühler angesteckt und funktionsfähig?

Auf der **Seite 2** wird die Wandlungsrate eingestellt (s. 10.1.1), mit der generell alle Standard-ALMEMO<sup>®</sup>-Fühler (V5, DIGI und D6) gemessen werden.

Auf der **Seite 3** wird der Abfragezyklus (s. 10.1.2) gewählt, mit dem alle Messkanäle abgefragt werden, die entweder über die Wandlungsrate oder bei D7-Fühlern ihrer individuellen Messzeit entsprechend einen aktualisierten Messwert liefern können. Alle anderen werden ausgelassen. Um diesen wichtigen Parameter der Anwendung entsprechend optimal einstellen zu können, werden über eine Auswahlbox Vorschläge angeboten, die die Eigenschaften der Kanäle wiederspiegeln.

Die nächste wichtige Entscheidung ist, ob diese sehr effiziente an die Fühler angepasste Abfragerate auch zur Speicherung der Daten verwendet werden soll.

Auf der **Seite 4** wird als Alternative der Ausgabezyklus (s. 10.1.3) zur Datenaufzeichnung angeboten. Damit werden immer alle Kanäle ausgegeben, es sei denn man verlängert den Zyklus mit dem Zyklusfaktor (s. 10.1.3.1) oder deaktiviert sogar bestimmte Kanäle.

Auf der **Seite 5** wird für Langzeitaufzeichnungen der Sleepmode angeboten, bei dem zwischen den zyklischen Abfragen das Gerät vollständig abgeschaltet wird und so mit einer Akkuladung eine wesentlich höhere Laufzeit ermöglicht. Damit auch langsamere Fühler einschwingen können und einen richti-

#### 14. Assistenten

gen Messwert liefern, wird normalerweise automatisch eine Sleepverzögerung eingestellt, ein Parameter, der jetzt auch im Fühlerstecker gespeichert ist.

Auf der **Seite 6** wird der Speicherplatz, die damit mögliche Speicherzeit und die der Konfiguration entsprechende Akkulaufzeit dargestellt.

Reicht der Speicherplatz nicht aus, kann entweder auf Ringspeicher umgeschaltet oder ein externer Speicherstecker mit SD-Card verwendet werden.

Reicht die Akkukapazität nicht, dann muss er zunächst voll geladen werden oder der Netzadapter angesteckt bleiben oder der Sleepmode mit längerem Zyklus verwendet werden.

Auf den nächsten beiden **Seiten 7 und 8** wird die Einstellung von 2 Grenzwerten (s. 13.2.7) pro Messkanal und vielfältige Aktionen (s. 13.2.8) bei Grenzwertüberschreitung angeboten. Neben der Alarmmeldung und -darstellung ist auch der Start und Stop der gesamten Messung über bestimmte Grenzwerte möglich. Über Makros steht sogar der gesamte Befehlsvorrat des Gerätes zur Verfügung.

Auf der **Seite 9** stehen weitere Möglichkeiten zum Starten und Stoppen der Messung zur Auswahl. Neben Tasten, Zeiten und Grenzwerten können auch mechanische oder elektrische Ereignisse über Triggermodule zur Steuerung verwendet werden.

Zum Schluss sollte eine Aufzeichnung auch später noch wiedergefunden und interpretiert werden können. Dazu ist auf **Seite 10** ein ausführlicher Kommentar über Messort, Zweck oder Aufgabe eingebbar. Bestimmte Messwerte oder Messreihen innerhalb der Messung lassen sich auch durch eine Nummer kennzeichnen und damit sehr schnell aufrufen.

Auf der letzten Seite folgt zur Kontrolle noch eine Übersicht der wichtigsten Parameter.

## 14.2 Skalierung

Um das elektrische Signal eines Sensors als Messwert in der physikalischen Größe anzeigen zu können, ist meist eine Skalierung mit Nullpunktverschiebung und Faktor, sowie oft auch eine Kommaverschiebung nötig (s. 13.2.11). Zur Berechnung aller nötigen Parameter dient dieser Assistent 'Skalierung': Sie geben 2 korrespondierende Punkte als Istwert und Sollwert ein, dazu wählen Sie die gewünschte Dezimalstelle und Dimension.

Mit Funktion 'Berechnen' kommt man auf der nächsten Seite zum Ergebnis:

Basiswert, Faktor und Exponent,

in Sonderfällen wird auch Nullpunkt und Steigung verwendet.

## 14.3 Zweipunktabgleich

Ein Zweipunktabgleich ohne Nullpunkt ist nicht ganz einfach. Dabei unterstützt Sie der Assistent 'Zweipunktabgleich':

1. Kalibriermittel für Sollwert 1 anlegen:	
Sollwert 1 eingeben:	Sollwert 1 07.00 pH
Messwert entweder in <b>Istwert 1</b> eingeben oder Messwert in <b>Istwert 1</b> übertragen	Istwert 107.32 pH
2. Kalibriermittel für Sollwert 2 anlegen: Sollwert 2 eingeben	Sollwert 2 10.00 pH
Messwert entweder in <b>Istwert 2</b> eingeben oder Messwert in <b>Istwert 2</b> übertragen	lstwert 2 09.87 pH

Mit Funktion 'Berechnen' kommt man auf der nächsten Seite zum Ergebnis:

Nullpunkt -0.32 Steigung -0.1689



Bei pH-Sonden können mit der Taste Clr die Standardwerte Basiswert 7.00 und Steigung -0.1689 wiederhergestellt werden.

Wenn die Sensoren verriegelt sind, können sie in der Hilfebox wieder momentan entriegelt werden.

## 14.4 Mittelwertbildung

Der **Mittelwert** des Messwertes wird für eine Reihe von Anwendungen benötigt:

z.B. Beruhigung eines stark schwankenden Messwertes (Wind, Druck etc.) Die mittlere Strömungsgeschwindigkeit in einem Lüftungskanal Stunden- oder Tagesmittelwerte von Wetterwerten (Temp., Wind etc.) dto. von Verbrauchswerten (Strom, Wasser, Gas etc.)

Der Mittelwert  $\overline{M}$  eines Messwertes ergibt sich, wenn man eine ganze Reihe von Messwerten  $M_{j}$  aufsummiert und durch die Anzahl N der Messwerte teilt:

Mittelwert  $\overline{M} = (\sum_i M_i)/N$ 

In ALMEMO<sup>®</sup> Geräten gibt es eine Reihe von verschiedenen Mittelwertmodi: Messwertdämpfung des angewählten Kanals mit einem gleitenden Mittelungsfenster, eine Mittelwertbildung über örtliche oder zeitliche Einzelmessungen, eine Mittelwertbildung über die gesamte Messzeit, über die Zyklen oder über mehrere Messkanäle.

Alle Modi lassen sich über den Assistenten 'Mittelwertbildung' ausprobieren, um die jeweils nötigen Parameter und die Bedienung kennenzulernen. Zur Berechnung des Volumenstroms aus mittlerer Geschwindigkeit und Querschnitt eines Strömungskanals gibt es zusätzlich den Assistenten 'Volumenstrom'.

#### 14. Assistenten

Wenn Sie den Assistenten 'Mittelwertbildung' aufrufen, erwartet Sie also zunächst die Auswahl der verfügbaren Mittelmodi:

- 13.2.2 Messwertdämpfung (s. Kanalfunktionen)
- 14.4.1 Mittelwertbildung über manuelle Einzelmessungen
- 14.4.2 Mittelwertbildung über die Messzeit, bzw. Messdauer
- 14.4.3 Mittelwertbildung über den Zyklus
- 14.4.4 Mittelwertbildung über Messkanäle

## 14.4.1 Mittelwertbildung über manuelle Einzelmessungen

Zur Mittelung von punktuellen Einzelmessungen an bestimmten Orten oder Zeiten werden einzelne manuelle Messkanalabfragen Ei durchgeführt. Bei allen Messkanälen, deren Messwerte gemittelt werden sollen, ist die Mittelwertbildung mit dem Mittelungsmodus **CONT**<sup>^</sup> einzuschalten.



## 14.4.2 Mittelwertbildung über die Messzeit, bzw. Messdauer

Um den Mittelwert aller über den Abfragezyklus erfassten Messwerte über einen bestimmten Zeitraum zu bestimmen, ist bei dem gewünschten Messkanal der Mittelungsmodus '**CONT**' einzustellen. Die Mittelwertbildung kann mit oder ohne Zyklus erfolgen. Bei Start und bei Stop wird in jedem Fall eine Messkanalabfrage durchgeführt, sodass Anfangswerte und Endewerte mit Uhrzeit aufgezeichnet werden können. Für die Aufzeichnung des Mittelwertes  $\overline{M}$  ist ein Funktionskanal **M(t)** (s. 13.2.13, 13.2.13.1) erforderlich.


Mittelmodus einstellen:	Mittelmodus	CONT
Mittelwert löschen automatisch beim Start (s. 13.6.3) oder mit Funktion 'Mittelwert löschen'	1	
Start der Mittelwertbildung mit Taste:	START	
Messzeit ablesen (s. 14.4.2.1) in Funktion:	Messzeit	00:01:23.4
Stop der Mittelwertbildung mit Taste:	STOP	
Für eine feste Mittelzeit, gibt es auch die Funktion:	Messdauer	00:02:00
Mittelwert abgelesen in Funktion:	Mittelwert	13.24 m/s

### 14.4.2.1 Messzeit, Messdauer

Bei der Mittelwertbildung über die Zeit (s.o.) und bei vielen anderen Messversuchen wird oft die reine Messzeit von Start bis Stop oder eine programmierbare Messdauer benötigt. Um die Messzeit laufend verfolgen zu können, gibt es die Funktion '**Messzeit**' im Format 'hh:mm:ss.x' mit einer Auflösung von 0.1 Sekunden, die auch bei einer Datenaufzeichnung verwendet wird (s. 10). Wenn bei den Betriebsparametern die Funktion 'Messwerte löschen beim Start einer Messung' aktiviert ist (s. 10.4), wird auch die Messzeit bei jedem Start automatisch gelöscht.

Die Funktion '**Messdauer**' kennen wir auch vom Datenlogger (s. 10.4.2). Sie stoppt die Messung immer nach einer festgelegten Zeit.



Achten Sie darauf, dass ein Funktionskanal oder die Messdauer, die hier für Versuchszwecke programmiert wurden, für eine Datenaufzeichnung u.U. wieder gelöscht werden muss!

# 14.4.3 Mittelwertbildung über den Zyklus

Sollen in zyklischen Abständen die Mittelwerte über den Ausgabezyklus erfasst werden, dann ist der Mittelmodus '**CYCL**' zu verwenden. Er sorgt dafür, dass der Mittelwert sowie Max- und Minwerte nach jedem Zyklus zunächst auf die Anzeige, über Funktionskanäle aber auch auf Speicher oder Schnittstelle ausgegeben und danach gelöscht werden.



STOP ert: Mittelwert:

 $\overline{m} = (\sum_{i} m_{i})/N$ 

Mittelmodus CYCL Ausgabezyklus 00:15:00 START STOP

Mittelwert/Zyklus ablesen in Funktion Mittelwert:

#### 14. Assistenten

#### Mittelwert über manuelle Zeitabschnitte:

Mit dem gleichen Mittelmodus aber ohne Zyklus kann auch der Mittelwert über Zeitabschnitte von einer manuellen Messkanalabfrage zur nächsten bestimmt werden:

Mittelung über Zyklus einstellen:

Zyklus anwählen und löschen mit Taste:

Messung starten, Mittelwertbildung läuft:

Manuelle Messkanalabfrage:



Mittelwert von einer Messkanalabfrage zur nächsten: Mittelwert 12.34 ms



Zur Aufzeichnung der Mittelwerte benötigen Sie einen zusätzlichen **Funktionskanal** mit dem Bereich **M(t)** (s. 13.2.13, 13.2.13.1) oder die entsprechende **Ausgabefunktion M(t)** anstelle des Messwertes (s. 13.2.5.1, Hb. 6.10.4).

## 14.4.4 Mittelwertbildung über Messkanäle

Sie können bei allen Messkanalabfragen auch den Mittelwert über mehrere zusammenhängende Messkanäle bestimmen. Dieser Mittelwert benötigt unbedingt einen Funktionskanal mit dem Messbereich M(n) (s. 13.2.13). Wenn Sie keine Bezugskanäle programmieren wollen und die zu mittelnden Messkanäle mit M0.0 beginnen, müssen Sie nur den Funktionskanal M(n) auf den 2. Kanal des letzten Steckers (z.B. M3.1) programmieren (s. 13.2.13.1). Er bezieht sich automatisch auf die Reihe von Bezugskanal 2 (M0.0) bis Bezugskanal 1 (M3.0 = 1. Kanal). Andere Messkanalbereiche lassen sich durch Programmieren der Bezugskanäle realisieren (s. 13.2.13.4).

Mit 'Kanal wählen' wählen Sie: in der nächsten Zeile geben Sie ein: Frei wählbar ist der Kanal für den: Dort erscheint der Mittelwert M(n) z.B.:

Mittelwert von Messkanal:	0.0
bis Messkanal:	4.0
Funktionskanal Mittelwert M(n):	4.1
Mittelwert: 10.78	m/s



## 14.5 Volumenstrommessung

Zur **Bestimmung des Volumenstroms** in Strömungskanälen muss die mittlere Strömungsgeschwindigkeitv mit der Querschnittsfläche multipliziert werden.

Im Assistenten '**Volumenstrom**' sind die dafür nötigen Funktionen vorhanden:

- 1. Ein Mittelwert, der mit einer Strömungssonde (Dimension m/s) durch eine vorhergehende Mittelwertbildung (s. 14.4) entstand,
- 2. Funktionen zur Querschnittsberechnung 'Durchmesser' oder
- 'Länge', 'Breite'
- 3. ein Funktionskanal für den Volumenstrom (s. 13.2.13.1).
- 4. Berechnung des Normvolumenstroms bei 20°C und 1013mbar Luftdruck.

**Volumenstrom** VS = mittlere Strömungsgeschw.v • Querschnittsfläche QF:

VS = 
$$\overline{v} \cdot QF \cdot 0.36$$
 VS = m<sup>3</sup>/h,  $\overline{v}$  = m/s, QF = cm<sup>2</sup>

**Die mittlere Strömungsgeschwindigkeit**⊽ kann bei überschlägigen Luftmengenmessungen an Lüftungsgittern durch **zeitliche Mittelwertbildung** bestimmt werden (s. 14.4.2 u. Hb. 3.5.5). Man setzt das Flügelrad an einem Ende an, startet die Mittelwertbildung, fährt gleichmäßig den ganzen Querschnitt ab und bei Erreichen des anderen Endes wird die Mittelwertbildung wieder gestoppt.

Bei Staurohren ist zur Berechnung der tatsächlichen Geschwindigkeit eine **Temperatur- und Luftdruckkompensation** vorzusehen (s. 12.2.5, 12.2.6).

Wahl Messkanal:	Strömung	0.0
Wahl Funktionskanal Mittelwert:	Funktionskanal Mittelwert	0.1
Anzeige mittlere Geschwindigkeitv:	Mittelwert	13.24m/s
Wahl Funktionskanal Volumenstrom:	Funktionskanal Flow	0.2
Wahl des Kanaltyps:	Kanaltyp	Rundrohr
Eingabe Durchmessers in mm:	Durchmesser	0150 mm
Anzeige des Volumenstrom:	0.2 Volumenstrom	834.m3/h



Zur Berechnung, Anzeige, Ausgabe und Speicherung des Volumenstroms gibt es den Funktionskanal '**Flow**' (s. 13.2.13, 13.2.13.1).

#### Umrechnung auf Normbedingungen

Bei allen Strömungsfühlern ist eine Umrechnung der tatsächlichen Messwerte bei realen Messbedingungen auf die Normbedingungen (Temperatur=20°C und Luftdruck=1013mbar) möglich. Für die Festlegung der Messbedingungen Temperatur und Luftdruck werden die gleichen Geräteeinstellungen verwendet, die u.U. bereits für die Kompensation von Temperatur und Luftdruck eingestellt wurden.

Durch Anwahl der Funktion 'Volumenstrom normiert' und Eingabe von Temperatur und Luftdruck bei der Messung wird der Normvolumenstrom entsprechend berechnet.



Zur Umrechnung der Ausgabedaten auf der Schnittstelle ist <u>entwe-</u> <u>der</u> bereits im Geschwindigkeitskanal <u>oder</u> im Volumenstromkanal in der Kanalbezeichnung ein *'*#N' zu programmieren (s. 13.2.1).

## 14.6 Wärmekoeffizient

Zur Bestimmung des Wärmekoeffizienten  $\overline{q}/\overline{(T1-T0)}$  werden die beiden Temperaturfühler der Aufgabenstellung entsprechend (s. Hb. 3.2) auf Kanal M0.0 und M1.0, sowie die Wärmeflussplatte auf M2.0 angesteckt. Die Temperaturdifferenz T(M1)-T(M0) wird auf Kanal M1.1 mit Bereich '**Diff**' erfasst und auf Kanal M2.1 der Wärmekoeffizient berechnet.

Zur Messung sind folgende Programmierungen erforderlich:

Bereich von M1.1: Diff Mittelmodus von M1.1: CONT oder CYCL Mittelmodus von M2.0: CONT oder CYCL Bereich von M2.1: q/dt Default Bezugskanäle: Mb1 = q = M2.0Mb2 = Diff = M1.1Zyklus eingeben im: Ausgabezyklus START Messung starten mit: Messung stoppen mit: STOP

## 14.7 Wet-Bulb-Globe-Temperatur

Die Arbeitsbelastung an Hitzearbeitsplätzen kann über die Wet-Bulb-Globe-Temperatur nach folgender Formel bewertet werden:

WBGT=0.1TT + 0.7HTN + 0.2GT (s.Hb. 3.1.4)

Für die Trockentemperatur TT und die natürliche Feuchttemperatur HTN schließt man ein Psychrometer (FN A848-WB) mit abschaltbarem Motor an Buchse M0.0 an. An die Buchse M1.0 kommt ein Pt100-Globethermometer. Auf Kanal M1.1 wird mit dem Bereich WBGT die Wet-Bulb-Globe-Temperatur berechnet.

# 15. FEHLERSUCHE

Der Datenlogger ALMEMO<sup>®</sup> 710 ist sehr vielfältig konfigurierbar und programmierbar. Er erlaubt den Anschluss sehr vieler unterschiedlicher Fühler, zusätzlicher Messgeräte, Alarmgeber und Peripheriegeräte. Auf Grund der vielen Möglichkeiten kann es vorkommen, dass er sich unter gewissen Umständen nicht so verhält, wie man es erwartet. Dies liegt nicht immer an einem Defekt des Gerätes, sondern oft an einer Fehlbedienung, einer falschen Einstellung oder einer unzulässigen Verkabelung. Versuchen Sie mit Hilfe der folgenden Tests, den Fehler zu beheben oder genau festzustellen.

- Fehler: Keine oder gestörte Anzeige, keine Tastenreaktion
- Abhilfe: Stromversorgung prüfen, Akku laden, aus- und wieder einschalten, evtl. neu initialisieren (siehe Punkt 7.5)
- Fehler: Falsche Messwerte
- Abhilfe: Komplette Programmierung des Kanals genau prüfen, bes. Basis u. Nullpunkt (Menü Anzeige → Kanalliste → Messkanal → Kanalparameter)
- Fehler: Schwankende Messwerte oder Aufhängen im Betrieb,
- **Abhilfe:** Verkabelung auf unzulässige galv. Verbindung testen, alle verdächtigen Fühler abstecken, Handfühler in Luft oder Phantome (Kurzschluss AB bei Thermoelementen,  $100\Omega$  bei Pt100-Fühlern) anstecken und prüfen, danach Fühler wieder sukzessive anstecken und prüfen, tritt bei einem Anschluss ein Fehler auf, Verdrahtung prüfen, evtl. Fühler isolieren, Störeinflüsse durch Schirmung oder Verdrillen beseitigen.
- Fehler: Datenübertragung über die Schnittstelle funktioniert nicht

Abhilfe: Ist der USB-Treiber richtig installiert? Schnittstellenmodul, Anschlüsse und Einstellung prüfen: Sind beide Geräte auf gleiche Baudrate und Übertragungsmodus eingestellt (s. 13.6.1.2)? Wird beim Rechner die richtige COM-Schnittstelle angesprochen? Test der Datenübertragung mit einem Terminal (ALMEMO<sup>®</sup> Control bzw. Terminal, WinControl): Gerät mit seiner Gerätenummer 'Gxy' adressieren (s. Hb. 6.2.1), <Strg Q> für XON eingeben, falls Rechner im XOFF-Zustand, Programmierung abfragen mit 'P15' (s. Hb. 6.2.3), Nur Sendeleitung testen durch Zykluseingabe mit Befehl 'Z123456' und Kontrolle in der Anzeige Empfangsleitung testen mit Taste Manuell und Bildschirmkontrolle.

- Fehler: Datenübertragung im Netzwerk funktioniert nicht
- Abhilfe: Prüfen, ob alle Geräte auf unterschiedliche Adressen eingestellt sind,

#### 15. Fehlersuche

alle Geräte über Terminal und Befehl 'Gxy' einzeln adressieren. Adressiertes Gerät ok, wenn als Echo wenigstens 'y CR LF' kommt. Ist weiterhin keine Übertragung möglich, vernetzte Geräte abstecken,

alle Geräte einzeln am Datenkabel des Rechners prüfen (s.o.), Verdrahtung auf Kurzschluß oder Kabeldreher hin prüfen, sind alle Netzverteiler mit Strom versorgt?

Geräte sukzessive wieder vernetzen und prüfen (s.o.)

Sollte sich das Gerät nach vorstehender Überprüfung immer noch nicht so verhalten, wie es in der Bedienungsanleitung beschrieben ist, dann muss es mit einer kurzen Fehlerbeschreibung und evtl. Kontrollausdrucken ins Werk nach Holzkirchen eingeschickt werden. Dazu ermöglicht das Programm AL-MEMO<sup>®</sup> Control, die Bildschirmseiten mit der Programmierung auszudrucken, und einen umfangreichen '<u>Funktionstest</u>' in der Geräteliste bzw. den Terminalbetrieb abzuspeichern und auszudrucken.

## 16. KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

### 

Doc-Nr. CE\_MA710\_001\_20181005\_R1.doc

#### EU-Konformitätserklärung

EU-Declaration of Conformity nach/according to EN 17050-1

#### Ahlborn Mess- und Regelungstechnik GmbH

Hersteller: Manufacturer: Adresse: Address:

Eichenfeldstrasse 1 83607 Holzkirchen Germany

#### bestätigt, dass das Produkt declares, that the product

Produktbezeichnung: Product Name: Produkt Typ: Product Type: Produkt Optionen: Product Options:

Präzisionsmessgerät Almemo® 710

MA710

Alle/all

den nachfolgenden Europäischen Anforderungen und Richtlinien entspricht und folglich das C€ Zeichen trägt. conforms to following European Product Specifications and Regulations and carries the C€ marking accordingly.

2014/35/EU

2014/30/EU

2014/53/EU

 Angewandte harmonisierte Normen
 Sicherheit (Safety)

 und technische Spezifikationen:
 EN 61010-1: 2010 

 Applied harmonised standards and
 EMV (EMC)

 technical specifications:
 EN 61326-2-3: 201

Niederspannungsrichtlinie Low Voltage Directive EMV Richtlinie *EMC Directive* R&TTE Richtlinie *R&TTE Directive* Sicherheit (Safety) EN 61010-1: 2010+A1 <u>EMV (EMC)</u> EN 61326-2-3: 2013 Tabelle 2

Holzkirchen, <u>05.10.2018</u> Ort, Datum der Ausstellung *Place, date of issue* 

Entwicklungsleitung

Qualitätsmanagement

Ahlborn Mess- und Regelungstechnik GmbH, Eichenfeldstrasse 1, 83607 Holzkirchen, Deutschland Tel. +49-8024-30070, Fax. +49-8024-300710, e-mail: amr@ahlborn.com, internet: www.ahlborn.com

## 17. ANHANG

## 17.1 Technische Daten (s.a. Hb. 2.3)

Messeingänge: cker	10 ALMEMO <sup>®</sup> -Buchsen Mx für ALMEMO <sup>®</sup> -Flachste-
Messkanäle:	Max. 40 galv. getrennt, bis zu 100 Funktionskanäle
AD-Wandler:	Delta-Sigma 24bit, 2.5, 10, 50, 100 M/s, Verst. 1100
Fühlerspannungsversorgung:	6V, 9V, 12V, 2 x 0.4A (mit Netzadapter: 12V)
Präzisionsklasse:	AA (Präzisionsgerät) 0.02% ± 2Dig. TK:30ppm
Ausgänge: dule	3 ALMEMO <sup>®</sup> -Buchsen A1A3 für alle Ausgangsmo-
Ausstattung:	
Display:	5.7" TFT LCD-Graphik-Display, VGA 480x640
Bedienung:	kap. Touchscreen, 3 Touch-Tasten
Speicher:	8MB FLASH (400.0001500.000 Messwerte)
Uhrzeit und Datum:	Echtzeituhr 4.7ppm gepuffert mit Lithiumbatterie
Spannungsversorgung:	ext. 913V DC über Buchse DC
Akkupack:	2 Lithium-Ionen-Akkupacks 15.6Ah
Netzadapter:	ZB 1312-NAx 230V AC auf 12V DC, 2.5A
Stromverbrauch ohne	mit Beleuchtung: ca. 250700 mA

Sleepmodus: ca. 0.25 mA

Gehäuse:

#### Einsatzbedingungen:

Ein- und Ausgangsmodule:

Arbeitstemperatur: Umgebungsluftfeuchte: -10 ... +50 °C (Lagertemperatur: -20 ... +60 °C) 10 ... 90 % rH(nicht kondensierend)

B222 x T169 x H61 mm, ABS/TPE, Gewicht: 1.2kg

## 17.2 Produktübersicht

V7-Datenlogger ALMEMO <sup>®</sup> 710	BestNr.
10 Eingänge, 3 Ausgänge, kaskadierbare Schnittstelle, 5.7" TFT LCD- Graphik-Display, Touchscreen, Echtzeituhr, 8MB FLASH-Speicher	MA 710
<b>Optionen:</b> Messrate 500M/s für einen V5-Messkanal Messbereiche zur Temperaturanzeige von 8 Kältemitteln Fühlerlinearisierung und Mehrpunktkalibration	SA 0000-Q5 SB 0000-R OA 710-KL
Zubehör: Speicherstecker inklusive Micro-SD-Card (min. 512MB) und Lesegerät Netzadapter mit ALMEMO <sup>®</sup> -Stecker 12V, 2.5A ALMEMO <sup>®</sup> -Stecker für ext. Stromversorgung 12V, 2.5A Gleichspannungsadapterkabel 10 bis 30V DC, 12V/1A galv. getr. ALMEMO <sup>®</sup> -Registrierkabel -1,25 bis 2,00 V ALMEMO <sup>®</sup> -Datenkabel mit USB-Interface, galv. getr., max. 115.2kBd	ZA 1904-SD ZA 1312-NAx ZA 1312-FS9 ZA 2690-UK2 ZA 1601-RK ZA 1919-
ALMEMO <sup>®</sup> -Datenkabel mit V24-Interface, galv. getr., max. 115.2kBd ALMEMO <sup>®</sup> -Datenkabel mit Ethernet-Interface, galv. getr., max. 115.2kBd ALMEMO <sup>®</sup> -Netzwerkkabel, galv. getrennt, max. 115.2kBd ALMEMO <sup>®</sup> -D7-Adapterkabel mit galv. Trennung, Länge 25 cm ALMEMO <sup>®</sup> -D7-Verlängerungskabel ohne galv. Trennung, Länge xx m	ZA 1909-DK5 ZA 1945-DK ZA 1999-NK5 ZA D700-GT ZA D700-
ALMEMO <sup>®</sup> -Ein-Ausgangskabel für Triggerung und Grenzwertalarm	ZA 1006-
EGK ALMEMO <sup>®</sup> -Relais-Trigger-Analogadapter (4 Relais, 2 Triggereing.) RTA3	ZA 8006-
Option R02: Doppelanalogausgang galv. getr. 10V oder 20mA	OA 8006-R02

# **18. STICHWORTVERZEICHNIS**

Abfragemodus	3	33
Abfragezyklus	3	30
Ablaufsteuerung	····· ′	15
Akkubetrieb	····· ′	19
Akkukapazität	6	67
Akkurestkapazität	6	67
Akkus	····· ′	10
Aktion Max und A	ktion Min 5	53
Aktivierung	6	62
Alarmwert	ξ	57
Allgemeine Gerätee	instellungen6	66
ALMEMO-Control	····· ′	16
Analog-Anfang u	und Analo	g-
Ende	ξ	53
Analogausgabe	5	53
Analogausgang	6	62
Anzeige	2	24
Anzeigeeinstellunge	en6	50
Assistenten	6	59
Aufstellbügel	····· ′	10
Ausgabefunktion	ξ	51
Ausgangsmodule	e	50
Ausschalten	2	20
Ausstattung	8	30
Balkendiagramm	3	38
Basiswert	ξ	54
Baudrate	6	64
Beleuchtung	6	66
Bereich	5	55
BestNr.	8	31
Betauung	····· ′	10
Betriebsparameter	6	65
Bezugskanal 1	5	59
Bezugskanal 2	5	59
D6-Fühler	2	21
D7-Fühler	2	22
Dateiname	3	32
Dateneingabe	2	26
Datenformat	6	64
Datenkabel	61, 8	31
Datenlogger		59
Datenloggereinstellu	ungen 6	60
Datenpufferung	2	20
00		

Datum	66
Dimension	55
Doppelanzeige	38
Durchmesser	75
Echtzeituhr	80
Ein-, Ausschalten	20
Einführung	11
Eingabekanal anwählen	49
Einmalige Ausgabe	35
Einsatzbedingungen	80
Einstellungen	48
Elementflags	59
Entsorgung	8
Exponenten	54
Externe	
Gleichspannungsversorgung	19
Fail-Save-Mode	34
	54
	11
Frequenz	50
Funier	42
	44 04
Fühlerbruch	21
Fühlereinstellungen 42	20 18
Fühlerkanäle	12
Fühlerprogrammierung	12
Fühlerspannungsversorgung	80
Fühlerübersicht	42
Fühlerversorgung 20	60
Funktionen des ALMEMO 710	12
Funktionskanäle	57
Funktionstasten	25
galv. Trennung	23
Ğehäuse	80
Geräteadresse	64
Gerätebezeichnung	66
Geräteeinstellungen	63
Gerätekompensation	65
Gesamtalarm	61
gesteuert	61
Gewährleistung	7
Grenzwertaktionen	53

Grenzwerte	52
Hysterese	53
Inbetriebnahme	18
Internetseite	88
Inverse Relaisansteuerung	62
Kalibrierdaten	65
Kältemittel 57,	81
Kanal	48
Kanalbezeichnung	49
Kanalkompensation	60
Kanalliste	38
Kanalverriegelung	52
Kommunikation	64
Kompensation	43
Konformitätserklärung	79
Kontaktzustand	62
Kontrolllampen	25
Kontrollsymbole	25
Korrekturwerte	54
Kraftaufnehmern	45
Leitfähigkeit	44
Lieferumfang	. 8
Liniendiagramm	39
Luftdruckkompensation. 46, 50,	57
Makro	62
Maximalwert	57
Max-Min-Werte	50
Mehrpunktkalibration 50,	81
Messanzeigen	38
Messdatenaufnahme	28
Messdauer 36,	73
Messeingänge 22,	80
Messen mit einem Messkanal	42
Messrate 500M/s	81
Messung	14
Messwert nullsetzen	44
Messwertausgabe	51
Messwertdämpfung	50
Messwertkorrektur	43
Messzeit	73
Minimale Fühlerversorgung	60
minimale Messzeit	30
Minimalwert	57
Mittelwert	57

Mittelwertbildung	.71
Mittelwertbildung über den Zyk	lus 72
Mittelwertbildung über	73 die
Messzeit	72
Mittelwertbildung über manue	elle
Einzelmessungen	72
Mittelwertbildung über Messkan	äle
	74
Mittelwertmodus	.51
Monitor-Mode	33
Multiplexer	59 10
Neuipitialisiorupa	19
Normbedingungen	20
Normvolumenstrom	75
Nullpunkt	.54
Nullpunktabgleich	44
Nummerierung von Messungen	33
<b>O<sub>2</sub>-Sättigung</b>	46
Parameterdarstellung	26
pH-Sonde44,	45
Potentialtrennung	.23
Produktubersicht	81
Psychrometer	40
Puiszarii Pel Feuchte	57
Rolais Max	53
Relais Min	53
Relaisansteuerung	.61
Relais-Trigger-Module	61
Relaiszuordnung	53
Ringspeicher	32
SD-Card	32
Sicherheitshinweise	9
Skalierung	70
Skallerung der Analogausga	e a
Skalionworta	51
Sleenmodus	34
Software	16
Sollwerteingabe	45
Spannungsversorgung	80
Speicher intern	31

Speicher löschen .		7
Speicnerausgabe.		1
Speicherkarte		2
Speicherkomment	ar 3	3
Speicherstatus	3	6
Speicherstecker	32, 8	1
Sprache	6	6
Standard-Fühler (\	/5, V6) 2	1
Starten und	Stoppen vo	n
Messungen	3	5
Startzeit	3	6
Staudruck	45, 46, 5	6
Staudrucksonder	<b>۱</b> 4	4
Steigung	5	4
Stopzeit		6
Stromversorgung.		7
Summe		7
Tastatur		4
Taupunkttemperati	ur	6
Technische Daten	8	õ
Temperaturkompe	nsation45 50	กั
57		σ,
Timer	57 5	Q
Triggoroingöngo		0
Triggereingange.		4
rigger-wodule	0	1

Uhrzeit	66
Usermenüs	40
V5, V6	21
Vergleichsstellenkompensation.	47
Vergleichsstellensensor	50
Vergleichsstellentemperatur 47,	57
Vernetzung	64
Verriegelungsstufe	52
Versorgungsspannungskontrolle	Э
	19
VK-Temperatur	65
Volumenstrom	57
Volumenstrommessung	75
Wahl der Anwendung	24
Wandlungsrate	29
Wärmekoeffizient57,	76
Wet-Bulb-Globe-Temperatur57,	76
WIN-Control	17
Zeitkonstante	50
Zubehör	81
zugeordnet	61
Zusatzkanäle	22
Zweipunktabgleich45,	71
Zyklusfaktor	31

Notes

Notes

Trotz großer Sorgfalt sind fehlerhafte Angaben nicht auszuschließen. Technische Änderungen vorbehalten.

Diese und weitere Bedienungsanleitungen sowie das ALMEMO<sup>®</sup> Handbuch finden Sie auf **www.ahlborn.com** im Bereich <u>SERVICE</u> unter DOWNLOADS.

© Ahlborn Mess- und Regelungstechnik GmbH 2022

All rights reserverd.

Ahlborn Mess- und Regelungstechnik GmbH, Eichenfeldstraße 1, D-83607 Holzkirchen, Tel. +49(0)8024/3007-0, Fax +49(0)8024/30071-0 Internet: http://www.ahlborn.com, E-Mail: amr@ahlborn.com

> BITTE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN